



# Arriba

Madrid, martes 18 de enero de 1972

## FRANCIA: CHOQUE DE TRENES

Cerca de Cognac se produjo la colisión. Un tren de pasajeros chocó con un mercancías estacionado en la vía. Dos muertos y ochenta y ocho heridos resultaron en el accidente. En la foto, un aspecto de los vagones, empotrados por la violencia del golpe. (Fotografía de Cifra.)



## INDIRA GANDHI QUEMADA

En efígie. Los estudiantes de Saigón han protestado así ante el Consulado de la India por el establecimiento de una Embajada de Nueva Delhi en Hanoi. — (Fotografía de Cifra.)



## CATASTROFE FERROVIARIA EN GRECIA

En esta ocasión han sido de pasajeros los dos trenes que han chocado el domingo en las proximidades de la ciudad griega de Larisa. Quince muertos y unos setenta heridos fueron las víctimas de este otro accidente ferroviario



## NUEVO REVES PARA ALLENDE

El pueblo chileno ha vuelto a decir no al Gobierno de Unidad Popular del Presidente Allende. En las elecciones parciales de tres provincias la victoria de la oposición ha constituido un revés político para la izquierda. En la foto, una joven madre conversando con un soldado ante un colegio electoral. (Foto Cifra.)

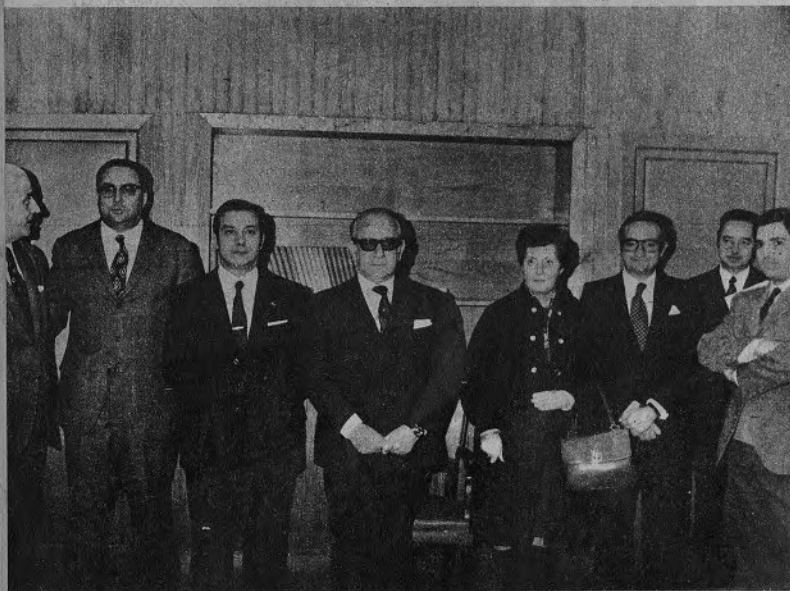


## COMERCIO USA

El Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, señor López Rodó, ha recibido a una Comisión de la Cámara de Comercio norteamericana en Madrid, que le visitó para hacerle entrega del libro «Las inversiones norteamericanas en España». (Foto de Europa Press.)

## LOPEZ DE LETONA, EN BURGOS

El Ministro de Industria, señor López de Letona, visitó en Burgos, entre otras instalaciones industriales, una importante factoría de productos cárnicos, momento que recoge la fotografía. (Europa.)



## DIRECTOR DE OBRAS DOCENTES

El Vicesecretario General del Movimiento, don Manuel Valdés Larrañaga, ha dado posesión de su cargo al nuevo director del Patronato de Obras Docentes del Movimiento, don Gustavo Martínez Iglesias. En la foto, un momento del acto. (Foto de Pastor.)



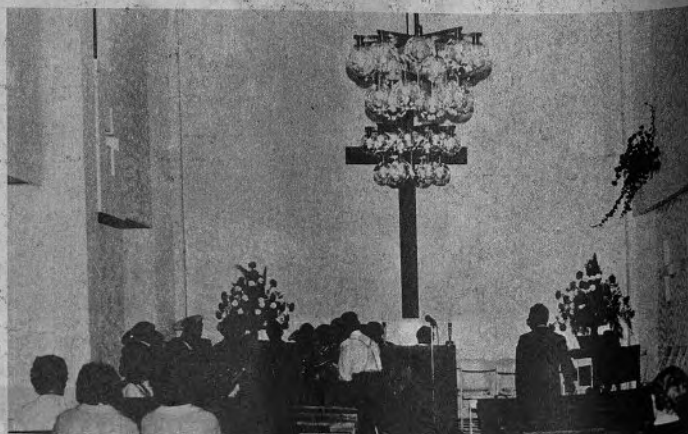
## HOMENAJE A LA MADRE

En los jardines de la plaza de la Virgen del Mar, en Almería, ha sido descubierto un monumento a la madre. Toda la juventud almeriense, en masa, se sumó al homenaje con una fervorosa ofrenda floral. Antes fue oficiada una misa. (Fotografía de Cifra.)



## LAS PALMAS: NUEVO CIRCULO TAURINO

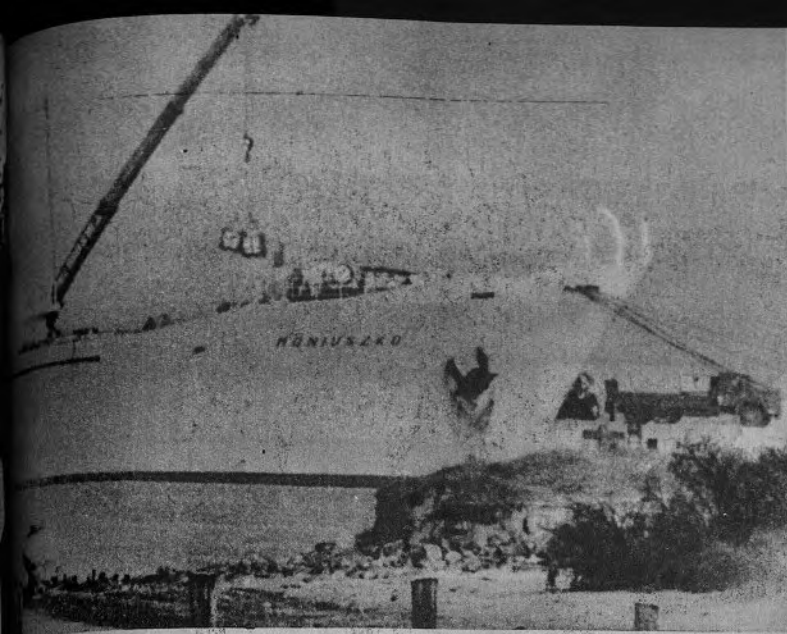
Este es el momento de la bendición del nuevo Círculo Taurino de Las Palmas, donde la afición ha experimentado un extraordinario crecimiento, sobre todo a partir de la inauguración del coso en la capital, el año pasado. (Foto de Cifra Gráfica.)



## LAS PALMAS: TEMPLO PROTESTANTE

Ha sido erigido para los millares de turistas, en especial escandinavos, que visitan Gran Canaria durante todo el año. Antes del acto inaugural, con mucho metal, como se ve, tuvo una sesión de ensayo, momento que recoge la fotografía. (Foto de Cifra.)





## 700 TONELADAS DE EXPLOSIVOS

Esa era la carga de este barco polaco, el «Moniuszko», que fue a chocar contra los muelles en el puerto de Kiel. Afortunadamente, no se produjo ninguna explosión. Los miembros de la Armada alemana vaciaron el carguero. (Foto de Cifra.)



## JOHN Y LAS INDIAS

John Wayne, el eterno vaquero de tantas y tantas películas. Las bellísimas indias le recibieron así de contentas a su llegada al Music-Hall de Nueva York. Se presentaba, en estreno mundial, el filme «El cowboy». John parece pedir silencio. — (Fotografía de Europa.)



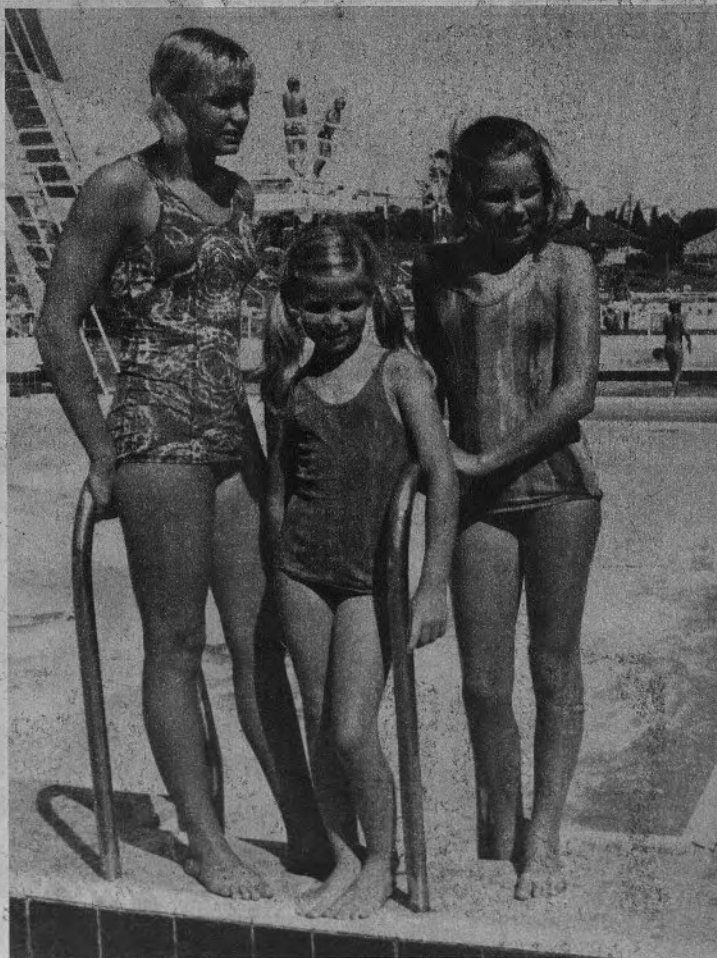
## LA OPOSICION EN IRAN

Lo que observa ese grupo de periodistas es un alijo de armas confiscado por la Policía a elementos antigubernamentales persas. Parece ser que los grupos de la oposición están bien armados y han comenzado a ampliar sus actividades. La foto nos llega de Teherán. (Foto de Cifra.)



## UNA DE LAS TRES «MISS FRANCIA»

Sí, porque este año Francia ha elegido, en distintos sitios y por distintos Jurados, tres «Misses» que ostentan ese título. Nos parece bien, pues este tipo de abundancia no hace daño. Esta tan bien abrigada es Martine Just, recibida en Montmartre con mucha fanfarria por parte de la grey infantil. (Cifra.)



## LA MEJOR Y SUS HERMANAS

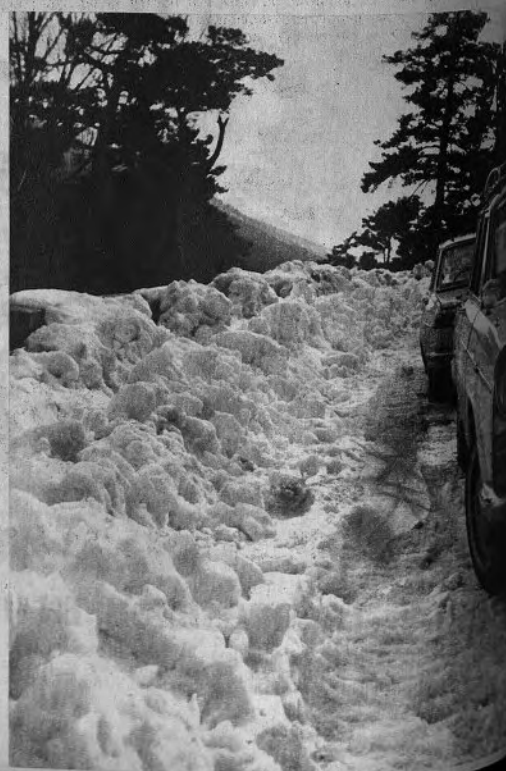
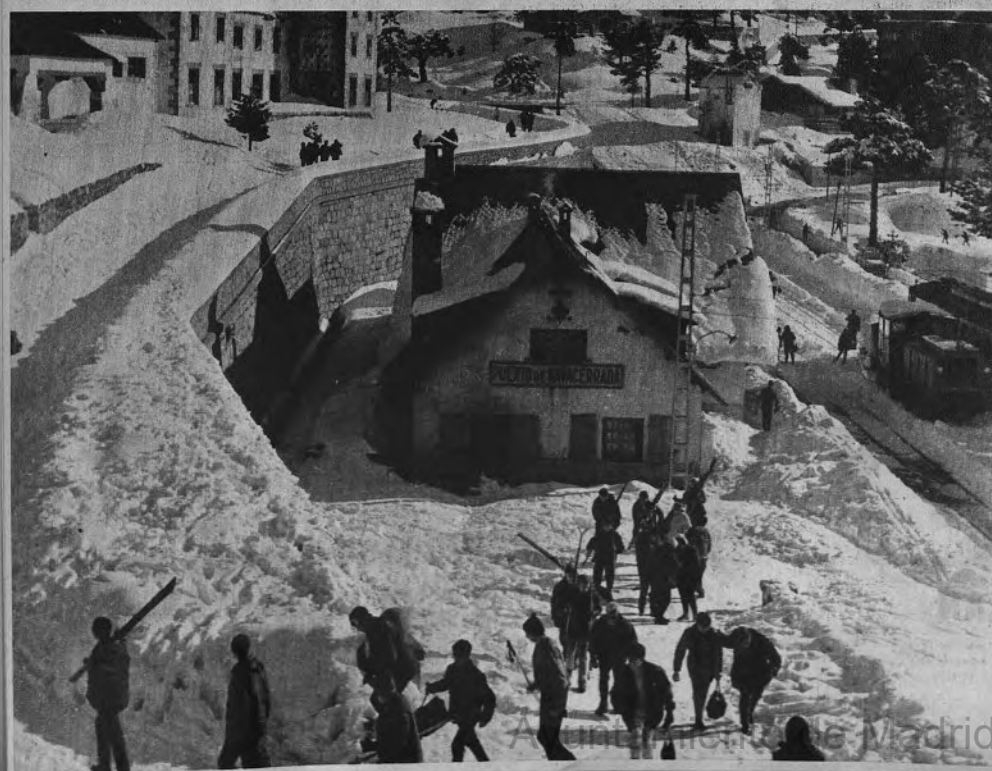
La mejor es Shane Gould, esa chica australiana que tiene todos los records mundiales femeninos de nado libre. Ahí está disfrutando del verano austral con sus hermanas Debbie, de once años, y Jennv. de ocho, también ondinas





## .....AÑO DE BIENES

Si el refrán es cumplidor, este de 1972 será un buen año, porque nieves no faltan. Casi toda la Península ha recibido "la visita de la blanca dama", en especial la mitad norte, donde, además, las temperaturas han estado por debajo de los cero grados en la meseta de la vieja Castilla. Madrid también soportó la noche del domingo un buen descenso térmico y de madrugada una regular nevada. Estas fotos son de aquí cerca, del puerto de Navacerrada, que anteayer estaba así de bonito, con gran contento de los esquiadores y de los que calculan los embalses. (Fotos de Pastor.)



Alrededor de Madrid





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

DEPOSITO L.: 17-1958 — AVDA. GENERALISIMO, 142 — MADRID-16 — TELS. 215 06 40 y 215 22 40

NUMERO 12.210. — II EPOCA. — MADRID, MARTES, 18 DE ENERO DE 1972. 5 PESETAS

■ EN CASI TODA ESPAÑA ■

## TEMPORAL DE NIEVE

### MIL PERSONAS AISLADAS EN NURIA Y TRESCIENTAS EN BRAÑAVIEJA

Varias comarcas de León y Albacete incomunicadas

#### ● GARCIA-RAMAL, EN GUADALAJARA

El Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal, visitó ayer diversas instalaciones industriales de Guadalajara y se reunió con el Consejo Provincial Sindical alcazarino. En el transcurso de su intensa jornada le fueron expuestos al Ministro los diversos problemas de la realidad socio-económica de Guadalajara. (PAG. 4.)

#### ● FALLECIO MONSEÑOR MODREGO

Don Gregorio Modrego Casás, arzobispo, disminuido de Barcelona, falleció el domingo en un colegio religioso de la Ciudad Condal a consecuencia de un infarto de miocardio. El sepelio tendrá lugar hoy, a las once y media de la mañana, en la catedral, donde también ha sido instalada la capilla ardiente. Su Excelencia el Jefe del Estado, al conocer el fallecimiento del doctor Modrego, envió un telegrama de condolencia al Cardado, clero y fieles de la archidiócesis barcelonesa. (PAG. 6.)

#### ● PROGRAMA DEL PPO

La Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo ha aprobado la programación de cursos del Plan Nacional de Promoción Profesional de Adultos (PPO) para el primer semestre de 1972.

Dicha programación comprende la iniciación de más de 500 cursos de diversas especialidades, de los que se beneficiarán 80.000 trabajadores. (Información en PAG. 6.)

#### ● MEDIDAS CONTRA EL HEXACLOROFENO

Las autoridades sanitarias del país ya han tomado una serie de medidas urgentes en relación con el hexaclorofeno, que, como se sabe, es un bactericida de rápida acción que puede causar peligros graves cuando pasa a la sangre, empleado fundamentalmente en productos dentífricos. Estos productos serán retirados del mercado, aunque algunas casas han empezado ya a suprimir voluntariamente el bactericida. (PAG. 15.)

#### ● VOLADURA DE BARRILES VENENOSOS DEL «GERMANIA»

LONDRES. (Prensa). — Expertos de la Marina, ayudados por técnicos privados, están procediendo a la voladura de los barriles llegados a las playas de Cornwall, procedentes del barco español «Germania», hundido frente a las costas inglesas el pasado día 21, cuando transportaba un cargamento de productos químicos desde Bélgica a Argelia.

El «Germania» llevaba 750 barriles de productos que podían contaminar las playas inglesas, de los que unos 300 barriles han llegado ya a las costas inglesas durante el pasado fin de semana y se cree que otros 200 están en camino, empujados por el temporal. (Crónica de Londres en PAG. 14.)

#### ● EGIPTO: NUEVO GABINETE DE GUERRA

A última hora de ayer el recién nombrado primer ministro egipcio anunció la constitución del nuevo «Gabinete de guerra». Según las noticias que llegan de Israel, este cambio gubernamental representa una nueva oportunidad, para la Prensa, judía la mejor desde hace años, para que ambas partes contendientes en el conflicto del Oriente Medio se sienten a la mesa de las negociaciones. También es de esta opinión el belicista ministro de Defensa israelí, el señor Dayan. Lo que hace pensar que nuevas perspectivas y horizontes se abren al conflicto. Si es que no pecan de optimistas las afirmaciones israelíes. (PAG. 10.)

es mejor

## Salinas

por surtido y buen servicio,  
en MOQUETA, SINTASOL  
CEFLEX, FLEXOL, etc.

**SALINAS-Carranza, 5**

Teléfono 224 23 00 ★

### ELECCIONES CHILENAS

## Vence la oposición

● LA CANDIDATURA GUBERNAMENTAL DERROTADA EN TRES PROVINCIAS

Los candidatos de la oposición a las vacantes de un senador y un diputado por las provincias de O'Higgins y Conchagua y Linares, respectivamente, derrotaron a los dos candidatos de la Unidad Popular en el Gobierno. El candidato demócrata - cristiano, Rafael Moreno, logró el 52,7 por 100 de los sufragios emitidos en las provincias de O'Higgins y Conchagua, y el militante del Partido Nacional, Sergio Díez, el 58 por 100 en la provincia de Linares.

La derrota de los candidatos de la gubernamental Unidad Popular constituye un revés político para el Gobierno de Salvador Allende, cuyo prestigio parece deteriorarse rápidamente con motivo del asunto José Tohá, ministro del Interior, que fue cesado por el Parlamento.

\*\*\* PAG. 8

\*\*\* PAG. 11

Mató a su mujer

## EL SORDO NO AGUANTABA LOS GRITOS

PARIS. (Etc.). — Henri Helin, de 87 años de edad, asesino ayer a su mujer, después de haberla golpeado, en Coudekerque, Helin, que es sordo, tuvo una violenta disputa con su esposa, a la que reprochaba, según testigos que oyeron la discusión, «gritar demasiado». La víctima, Therese Helin, contaba 79 años de edad.

## LEALTAD DE ESPAÑA

(ESCALA DE LÓPEZ BRAVO EN EL AAIUN) A LOS

## DESEOS SAHARAUIS

Ayer, en Nouakchott (Mauritania), se entrevistó con su colega Hamdi old Muknass

Transcurrió ayer la primera jornada de la visita oficial del Ministro de Asuntos Exteriores español, señor López Bravo, a Mauritania, durante la cual se entrevistó con su colega señor Hamdi old Muknass en una cena ofrecida en honor del Ministro español.

Previamente y en una escala hecha en El Aaiun, el pasado domingo, el señor López Bravo tuvo tiempo de partir con diversas personalidades saharauis que acudieron a recibirle. En la escala técnica, y durante un almuerzo ofrecido al Ministro español de Asuntos Exteriores, éste puso de manifiesto la lealtad absoluta de España a los deseos del pueblo saharauí expresados sin ningún tipo de coacción. «El tener frecuentes contactos — añadió — con todos los países de África y más particularmente con los vecinos obedece exclusivamente a que defen en paz a los saharauis y a España.»

\*\*\* INFORMACION, PAG. 5



## LOS PRÍNCIPES EN DINAMARCA

Los Príncipes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, llegaron ayer a Copenhague para expresar su pésame a la Familia Real danesa. Ese hecho tuvo lugar en el castillo de Amalienborg. La fotografía nos muestra el momento de la llegada de los Príncipes al aeropuerto de la capital danesa, donde fueron recibidos por el príncipe Henrik, esposo de la Reina Margarita II, y por el rey Constantino de Grecia.

(Foto Cifra Gráfica.)

Ayuntamiento de Madrid





# POSTAL PARA TURISTAS

**E**L comedor es amplio y más bien sobrio. Los manteles y las servilletas son de papel y las sillas están forradas de ese cuero pseudónimo que llaman "skai". El único detalle lujoso del restaurante es una gran fotografía que ocupa una pared entera. La foto, espléndida como tal, tiene la misión de aportar color local y poner en el ambiente una nota de carácter malacitano.

Mientras comemos puede contemplarse, por el mismo precio del cubierto, cómo trabajan algunos paisanos en la satinada cartulina del mural. La faena que realizan se llama sacar el "copo" y en Málaga todo el mundo sabe de qué se trata: los pescadores que han echado las redes a la mar desde sus barcas, una vez en tierra, establecen una especie de rueda y sincronizan sus esfuerzos. No saben lo que traerá dentro, si el aluminio vivo de los boquerones o esas piedras que arroja la mar mientras esconden la mano azul y blanca y verde y de cinco colores más. La "trailla", creo que se llama así, ayuda a enganchar la cuerda y a seguir tirando mientras se desuellan las manos y los hombros y los hombres. En esencia, consiste en eso sacar el "copo", pero se tarda menos en contarlos que en hacerlo. A veces dura varias horas la labor y, a veces, un pez malvado llamado rajón rompe la red y libera a los peces cautivos. En otras ocasiones son las gaviotas voraces y otros pájaros de cuenta los que picotean en el tesoro. Cualquier malagueño ha visto "copos" de ceceo, nantes y cualquier ciudadano, aunque sea de tierra adentro, sabe que suelen ganar más los pescaderos que los pescadores y más que los pescaderos los intermediarios.

Mientras uno come puede ver esos trabajos. El reflejo del agua, los niños descalzos que ayudan a sus padres descalzos, las barcas varadas en la arena numerable pero imposible de contar... La fotografía es tan buena que se aprecian incluso los zurcidos de la red vieja y las arrugas de la cara de los pescadores. (En los platos está esa lluvia frita que son los chanchuetes, pero no puedo relacionarlos con la imagen del mural porque los chanchuetes precisan una red más tupida para su captura.) Un grupo de turistas extranjeros contempla la foto con interés. Han comido a mi lado, con excelente apetito porque a todos parece gustarles la ingeniosa y restringida gastronomía de mi tierra, y ahora disfrutan con la pintoresca imagen de la pared.

Tiene mucho "carácter" la foto. Sucede como con esas postales donde se ve a una vieja entubada con un cántaro en la cabeza, acarreado agua, entre cales renovadas y geranios hirsutos. Lo "typical", muchas veces, se basa en la miseria y su contemplación produce cierto contrastado deleite. Se suele confundir con la cochambre porque ya sabemos que hay una belleza para ver y otra para habitar. Un barrio marinero suele ser un espectáculo para todos los no empadronados.

Un sembrador, un pescador, un minero resulta siempre algo sumamente fotogénico. Por eso es más fácil hacerles un monumento que hacerles un convenio colectivo. (Hay en mi bien amada tierra una estatua del "cenachero", "casi desnudo como los hijos de la mar" y, por si fue, ra poco y para aumentar su confort, pregonando su mercadería. Para algunos ha sido un acierto la perpetuación de esta imagen porque cada vez hay menos y "era una lástima que se perdiera.") A los turistas les gusta tanto la foto que algunos incluso la fotografían y perpetúan así el recuerdo laboral de la hospitalaria tierra que les acogió con su sol vitalicio, sus precios y sus biznagas de olor artesano. Ninguno de los que hayan comido en este restaurante más bien sobrio desde el punto de vista decorativo, enfrente de esta fotografía, podrá decir que el pescado es caro.

Manuel ALCANTARA

## Carta a un Procurador de representación familiar

# SE VAN A ABRIR LAS SESIONES

**C**ANCELADO definitivamente el interregno navideño, la vida habitual ha recobrado sus fueros, y aun contra el propósito de año nuevo, vida nueva, todos venimos a recobrar los usos y costumbres que con el sorteo del "gordo" se habían, cuando menos, relajado. Estamos, pues, otra vez donde no más hace pocas semanas estábamos.

Y para demostrarlo, señor Procurador, desde las más variopintas tribunas, las más heterogéneas voces se empeñan en anunciarnos que la actividad política se reanuda, se intensifica, entra en ebullición. De todo hemos tenido que leer estos días: desde la sesuda recomendación a nuestros Procuradores hasta el irónico comentario sobre la propia denominación. Sin que, gracias a Dios, haya faltado, claro está, la serena meditación sobre el inmediato porvenir.

No quisiera, señor, que en este umbral político en el que, al parecer, estamos situados, faltara, junto a las voces aquéllas —en las que, ¿por qué no decirlo?, parecían escucharse ecos un si es no es irresponsables, un si es no es resentidos— faltara la de quien, como el que esto escribe, se ha definido —y procura demostrarlo en cada carta— como un simple elector, como un sencillo padre de familia que, sin más intermedio que la letra impresa, habla con su representante en el más alto organismo legislativo, en un centro neurálgico de la política nacional, y le dice, sin otro norte que su leal saber y entender, lo que piensa casi siempre, lo que sueña en algunas ocasiones y, siempre, lo que cree puede ser útil a los demás padres de familia, a las demás familias, a quienes, juntos formamos sólo esto: España.

Ya sé, señor Procurador, que, porque no es difícil, resulta tentador echar a broma no sólo las posturas prudentes, sino las misiones augustas. De lo que ya no estoy tan seguro es de que este sistema de tomar la línea de la ironía para enfocar asuntos en los que el país se juega su estabilidad y su convivencia sea la más adecuada. Uno, que ya tiene sus años, recuerda las "acotaciones de un oyente", aquellos comentarios tan divertidos como demolidores que del Parlamento hacía Wenceslao Fernández-Flores. Y uno recuerda, paralelamente, el terrible daño que aquellas acotaciones hicieron. Y conste, naturalmente, que no se trata de defender a esta institución —con la que sustantivamente nada tienen que ver nuestras Cortes, a pesar de que tantos parecen querer identificarlos—, sino, simplemente, de aseverar un hecho.

Ya sé, señor Procurador, que muchas veces, por lo fácil que es, resulta inevitable caer en un cierto resentimiento. Cuando creemos que se han ignorado nuestras insuperables facultades, cuando juzgamos que hemos sido desposeídos in-

justamente de la parcela de poder que administrábamos, cuando nadie se acordó de nuestra magnífica disposición para compartir ese poder, es ciertamente trabajoso olvidar estos tristísimos hechos y enlucir serena y objetivamente la actividad de ese mismo poder.

Pues bien, señor Procurador, sin ironía ni resentimiento —que ya ve su señoría entiendo y aun, en algunos casos, estaría dispuesto a perdonar— es como quisiera decirle ahora —como hace unos días le decía los temas— el modo, las formas, el talante con que esperamos los afronte en esta legislatura en la que, por los síntomas, estamos ya de lleno metidos.

El buen elector que, como su señoría bien sabe, no entiende de matices, ni conoce de artificios, espera que en las deliberaciones que, de seguro, van a comenzar muy pronto, brillará luminosamente la independencia de sus señorías, esa independencia que les hace quedar fuera, por definición legal, de cualquier mandato imperativo; pero gustaría de saber también que ese mandato imperativo no sólo se refiere al que pueda provenir de la función ejecutiva, sino a todo otro que tenga su origen en grupúsculo, capilla o corrillo.

El buen elector quisiera que el ardor en la defensa de una postura, la pasión encendida en las intervenciones orales, tuviera su reflejo lógico en las subyugantes votaciones; porque el buen elector no acaba de comprender cómo se pueden pasar horas y horas afirmando calurosamente algo y, a los pocos minutos, negar con su voto lo que antes se afirmaba o viceversa.

El buen elector, señor, quisiera unas intervenciones serenas, ponderadas, objetivas, del señor Procurador; pero quisiera, claro está, que esa postura no se viera estigmatizada indeleblemente por una tendencia insoslayable, y a veces ni siquiera disimulada, a estar en contra de... o a favor de... Esto, al buen elector, le recuerda demasiado el partidismo político, el fraccionamiento obstructor, el enfrentamiento irracional. Y le da grima.

Pienso, señor Procurador, que el buen elector, sabiendo que sus representantes actuales van a actuar así, en esta legislatura y en las que sigan a ésta, se daría por satisfecho. Pienso que España entera se daría por satisfecha. Porque nadie —por lo demás— duda de la valía personal, del talento y del honor de sus Procuradores.

Millán DE QUIÑONES

## La Prensa

### EL FERROCARRIL

De un comentario-editorial de "Hoja del Lunes" recogemos lo siguiente:

«Dos recientes Consejos Económicos Sindicales, el de La Mancha y el del Sudeste de España, han tocado como punto importante en sus deliberaciones la terminación de esta gran obra ferroviaria, que, comenzada en 1927, ha sufrido infinitas paralizaciones y reanudaciones, según soplaran los vientos ministeriales. Hay ya construídos 25 túneles y 107 viaductos, además de estar ya realizadas todas las obras de explanación. También están construídas muchas de las estaciones de la línea y tendidos los primeros 80 kilómetros de carril a partir de Albacete, cuya distancia a Andalucía quedaría disminuída en 46 kilómetros. Además, y esto es fundamental, existe una extensa zona española de no menos de 32.000 kilómetros cuadrados completamente huérfana de comunicación por ferrocarril que será admirablemente servida por éste.»

### ANTE EL PROYECTO DE LEY DE BASES DE REGIMEN LOCAL

Bajo este título, "Nuevo Diario" señala en un editorial:

«La nueva ley es una ley de Bases y no puede resolver todos los asuntos al detalle, sino tan sólo crear el marco dentro del cual el proceso de una nueva animación de la vida local se cumpla en los próximos años. Por eso sus soluciones deben ser extremadamente flexibles, tanto en la diversidad de fórmulas de organización de la vida administrativa que respondan a la multiplicidad de casos locales como en la definición del área espacial en el interior de la cual tengan

su inserción física, dándole una necesaria autonomía a los nuevos entes, coordinando las competencias de los diversos escalones de autoridad que ahora se superponen casi siempre en detrimento de la autoridad inferior. La idea, excelente, pero, desgraciadamente, poco aplicada de la "delegación de competencias", que recogía el II Plan de Desarrollo, debe recibir en la nueva ley de Bases su articulación general, y eso será bueno para todo el mundo.»

### ESPAÑA, ¿DESPENSA DE EUROPA?

Indalo escribe en el vespertino "Pueblo":

«Los precios de la carne siguen paulatinamente su ascensión. La tendencia es acusada y grave por dos motivos diferentes. En primer lugar es general en toda Europa. Y en segundo lugar tiende a agravarse. El déficit de vacuno en Europa es ya de 700.000 toneladas anuales. Según todas las previsiones de los técnicos, en los cuatro o cinco años próximos esta escasez se agravará. La razón es sencilla y evidencia la mejora del nivel de vida. En España, por ejemplo, se observa que cada vez se amplía el círculo de los consumi-

dores habituales de carne. Y de carne cada vez más selecta. Si bien este hecho no indica que la consumición de carne en nuestro país esté al alcance de la gran masa de la población. Habría que preguntarse también quiénes son los consumidores de carne selecta en España, dado que sus precios actuales la hacen prohibitiva para la mayoría de la población. Las cifras de consumo medio en nuestro país han evolucionado extraordinariamente en los últimos años. Y no cabe la menor duda de que a medida que la renta "per capita" aumente se incrementará el consumo de carnes, mientras disminuirá relativamente —está descendiendo ya de forma palpable— el de legumbres y de pan. Se trata, por tanto, de una tendencia de consumo positiva y que refleja un mejor modo de vivir. La pregunta que cabe hacerse es ésta: ¿La producción, la oferta cárnica, tiene visos de crecimiento en proporciones tales como para atender a las necesidades de demanda previsibles?»

### LOS PROBLEMAS DE LA EDUCACION

El diario "Tele-Expres" señala en un editorial:

«Si el clamor popular denuncia la falta de puestos escolares, no se comprende al pronto cómo puede existir paro de profesores. Una de las explicaciones sería la de que la enseñanza se ha comercializado en la misma proporción que cualquier otra actividad y, con el mismo criterio estrecho. Es decir, que se incumplen los preceptos básicos de una ley, que se conculcan, con el evidente perjuicio para la comunidad. Los técnicos en enseñanza han señalado la proporción adecuada entre el número de alumnos que debe atender cada profesor. Si existe paro quiere decir que no se cumple la proporción, y que los centros de enseñanza se "ahorran" unos sueldos. Si existe subempleo quiere decir que los centros de enseñanza no cumplen la Reglamentación de Trabajo, pues los tales subempleos estarán en una situación anómala, disimulados en las "intermitencias" u otras formas de eludir las disposiciones.

En cuanto a la necesidad de un "agilamiento" del profes-

orado, los cursos de perfeccionamiento estimamos que deberían ser totalmente gratuitos, pues de lo contrario se establece una discriminación social inadmisible. La Universidad no puede ser en ningún momento un "negocio", necesariamente sus presupuestos y balances deben cerrarse con déficit, sufragado o enajenado por la sociedad.

Es muy triste que la figura del profesor continúe marginada de la sociedad, en el subnivel económico, en unos momentos en que descansa sobre su misión salir del atasco de la enseñanza. No comprendemos que no marchen a la par todas las ramas de la Administración. Los Ministerios de Hacienda y de Trabajo así como el de Relaciones Sindicales, entendemos que deben colaborar estrechamente con el de Educación y Ciencia para plantear los problemas que plantea la ley de Educación. El espíritu de dicha ley es el de transformar por completo las estructuras y, por tanto, nada ni nadie puede eludir la cooperación y la colaboración que precisa»



# ASI, NO

EL pasado sábado, en un comentario —Universidad y sociedad— analizábamos la situación creada en la Facultad de Medicina de la Universidad Complutense, y tras preguntarnos si no estábamos ante una consigna subversiva, concluimos que «el diálogo sólo puede ser posible dentro del orden».

Con la misma claridad y firmeza, tras los hechos de ayer —puños en alto, pedradas y ataques a las fuerzas del orden, gritos y alteración del tráfico— tenemos que concluir que el diálogo es imposible en las actuales circunstancias, sencillamente porque esos grupos subversivos de estudiantes impiden el diálogo: quieren, y así lo hemos denunciado repetidas veces, el cierre de la Universidad, el desorden y el caos.

Así no puede hablarse de problemas académicos, sino de acción política organizada y planificada, que actúa con estrategia de comandos sirviendo a una consigna política que no puede tener, que jamás tendrá cabida en nuestro país. Nada nuevo, es cierto. Como tampoco es nuevo el fracaso a que está abocada, así como la energía con que debe ser combatida. En este extremo los españoles tenemos experiencia y argumentos suficientes para no llamarnos a engaño.

Puntualicemos. Asistimos a la acción desplegada por una minoría. Un botón de muestra: de los 4.000 estudiantes de la Facultad de Medicina de la Complutense que veían anulada y suspendida su matrícula, más de 3.000 habían presentado el recurso correspondiente al Decano al mediodía de ayer comprometiéndose a respetar el orden académico. El plazo terminaba a las dos de la tarde, y la afluencia de solicitudes era masiva.

Actúa una minoría; pero ¿qué hace la mayoría silenciosa? Cruzamos de brazos y aguardar a ver qué sucede? Nos preguntamos qué señal, qué saturación necesitan nuestros estudiantes para defender en sus Facultades el orden y el trabajo que les convertirá en profesionales, en elementos útiles para una sociedad que se sacrifica grandemente por formarlos y que los necesita.

El regreso de la normalidad a nuestra Universidad no puede quedar, por la pasividad de esa mayoría silenciosa, en las exclusivas manos de las fuerzas del orden. Los hechos de ayer lunes confirman un carácter subversivo, ajeno, por tanto, a los intereses de los alumnos, intereses convertidos por esta minoría en el disfraz de sus desmanes.

La sociedad no debe consentir ese atropello, ese despilferro de tiempo y de dinero, de futuro. Ni los estudiantes.

# OTRA VEZ LA GUERRA DEL PETROLEO

Las negociaciones que venían celebrándose en Ginebra entre los países grandes productores y exportadores de petróleo agrupados en la OPEP y las Compañías internacionales dedicadas a la explotación y venta del indicado artículo, han quedado rotas a los tres días de haberse iniciado. Cabe, razonablemente, suponer que esta ruptura no es definitiva porque tampoco es grave la diferencia que separa a las partes negociadoras.

Las Compañías petroleras pretenden elevar el precio que las Compañías pagan por el producto de acuerdo con el índice de inflación establecido por los organismos competentes. Los países miembros de la OPEP pretenden que tal elevación sea, a lo menos, igual a la devaluación «de facto» experimentada por el dólar.

Con mayores o menores forcejeos, es seguro que se llegará a un acuerdo, porque si bien es cierto que sin petróleo que explotar las Compañías irían al descarte, los países grandes productores —o mejor dicho, los países poseedores en su territorio de grandes recursos petrolíferos— caerían en la miseria.

En cualquier caso, el crudo de petróleo y todos los productos que del mismo se obtienen, van a registrar un nuevo encarecimiento a nivel internacional. Se trata de un hecho en extremo desfavorable, sobre todo para los países de Europa occidental, que presentan la doble característica de basar en el petróleo una parte muy considerable de su economía energética y de tener que adquirir en el mercado internacional la mayoría del que consumen.

En su virtud, el encarecimiento de los crudos será una vuelta más al torniquete de la inflación que ya padecen las naciones europeas. De otro lado, y por lo menos a corto plazo, los países grandes consumidores e importadores del producto de referencia, tienen muy escasas posibilidades de poder luchar con medianas posibilidades de éxito con los países abastecedores, los cuales tienen en su mano todas las bases en este difícil juego de los precios.

Es cierto que en los acuerdos ahora existentes existía la cláusula de que el petróleo sería elevado de precio si las monedas de los países compradores (y especialmente del dólar, que es la divisa en que se realizan por lo general las transacciones) eran devaluadas.

Mas a lo que parece, los países productores interpretan esta cláusula de forma un poco arbitraria y exigen, antes de fijar el módulo de compensación que en el futuro se establezca, unas «compensaciones inmediatas»; esto es, una elevación del precio que ahora se les paga por el producto.

Decimos que a corto plazo, los países productores agrupados en la OPEP son los dueños de la situación y se hace difícil para las Compañías petroleras oponerse a sus pretensiones. Sin embargo, pudiera ser que a plazo medio no ocurriera así, ya que una de las consecuencias del endurecimiento de las pretensiones de las naciones, grandes exportadoras de petróleo, ha consistido en un espectacular incremento de las proyecciones petrolíferas fuera de los mismos. Resultado de ellas han sido, hasta ahora, el hallazgo de grandes yacimientos en Alaska, en el mar del Norte y en algunos países hispanoamericanos, entre ellos el Perú.

También es consecuencia de la indicada actitud el enorme interés que para todas las Compañías mundiales prospectoras ha despertado el Mediterráneo como posible fuente de suministro europeo, interés que se ha acrecentado tras los hallazgos en nuestro litoral.

# TRES «NADAL» SALEN DE LA ESCUELA

JUVENIL, ex combatiente, periodista activo y fértil desde 1942, corresponsal de prensa itinerante y enclavado durante una década en los Estados Unidos; Director, más de un trienio, del diario ARRIBA, y escollista frecuentísimo de la Televisión, además de ser gallego, Manolo Blanco Tobío reduce los dimes y congresos y necesarios para regir la etapa final de la Escuela Oficial de Periodismo. No fue una casualidad, sino debe desentranarse su latente significación expresiva, que apunta a la originaria Escuela ubicada en la calle de Ayala, cuyo valor taponómico e influyente puede deducirse de la conmemoración de un medieval Canciller escritor o de un dramaturgo y político decimonónico, que el par de locales de la Escuela, en su penúltima y última instalación, se situaron, diariamente, en Zurbano y Capitán Haya, nombres que evocan al militar guerrillero, fusilado por el moderantismo cruel y medroso, o al aviador, heroico y malogrado de nuestro Alzamiento.

La Escuela de los periodistas nacionales fue al principio una especie de Academia castrense, ya en el entusiasmo, en la disciplina y hasta en el uniforme, exigiéndose a sus alumnos una militancia vocacional, dentro de la que Blanco Tobío se hubiera sentido muy a sus anchas, cuando el 2 de enero de hace treinta años, los profesores y los discentes encamados de la incipiente Escuela juraron fidelidad a un Credo patriótico y periodístico, con el que Blanco Tobío estaba ya conforme, pues, apenas siendo un chaval, y abandonando su idílico paisaje de Lérez, al amparo del monasterio de San Benito, se escapó hacia los frentes de guerra, se alistó en un comando de arriesgadas operaciones, obtuvo la estrella solitaria y mortífera de alférez provisional y cantaba, con melódica voz de barítono, bélicas canciones germanas, cuando le conocí en el estío de aquel año peligroso y le traje a Madrid en el preámbulo de la fundación de «El Español», aunque en seguida hubo de dejarnos, movilizad de nuevo, ante el desembarco de los aliados en el África del Norte, y así estuvo al mando de unas tropas sin armamento, custodiando la integridad de la independencia de una parcela del litoral español.

Al fin, vuelto a Monte Esquinza, 2, donde las publicaciones inventadas por mí, gratuitamente, se multiplicaban en progresión geométrica, su vitalidad gallega se espacía en los semanarios y revistas, que recogieron e impulsaron a la mocedad de la posguerra y aun a las generaciones a anteriores, enroladas en aquella promoción creadora. Trabajaba y vivía sin dormir, prodigándose en su colaboración y en su formación genuina

y casi autodidacta, con un cauto o expeditivo recelo delante del intelectualismo bédico o del periodismo deleitante, aséptico y de laboratorio, que luego se ha puesto en moda traducida denominario, con pedantería, científico.

Como a un periodista innato, obstinado e informadísimo por sus lecturas habituales y particulares, le lleve conmigo a «Pueblo», al encargarme de su dirección en 1946, para que escribiese, con su ligereza de dactilógrafo incansable, una prosa analítica y directa, y para que viajara de acá para allá, enviado especial a los sitios álgidos y calientes, recomendándole el aprendizaje del inglés, sin intuir que, después de mi retorno a la Dirección General de Prensa, acompañado de Manuel Blanco Tobío, a quien se le otorgó el Premio Nacional «José Antonio Primo de Rivera», mientras participaba con asiduidad en el nuevo «Español», iba a partir y a destacar en su fructífera corresponsalia neoyorquina, norteamericana.

Allí, como anteriormente en sus entrevistas europeas y lusitanas por estímulo mío, desmitificó a las palabras rimbombantes, a las hueras y decrepitas ideológicas, y, cual hábil pescador y cazador, cuando antaño había bailado sardanas en las plazas de Barcelona y asistido en Cádiz a la incógnita del puerto franco «Perón», supo lo que había de verdad y de ficción en los entresijos de la ONU, lo que suponía el kennedysmo, manipulando por el bronceamiento artificial y por los expertos en persuasiones ocultas de la Madison Avenue, y lo que había de autenticidad y de relato en las Universidades de Norteamérica, cuyas Facultades de Periodismo, incluida la judaica Columbia, otorgaban unos rápidos y diferenciados diplomas, medio equivalentes a la especialización de fontanería o jardinería, o repostería teóricas, pero aún menos prácticos, aunque, más tarde, se colocasen algunos, a fuerza de audacia o de paciencia, en el «New York Times» o en cualquier periódico de barriada.

Regresando a España para desempeñar el responsable puesto directivo de ARRIBA, inspiró al diario de José Antonio Primo de Rivera un estilo conceptual y literario, aunque concreto y muy pragmático, puesto que cada Director del portavoz impreso del Movimiento le ha transmitido su personalísima idiosincrasia. Ya le tentaba la popularidad televisiva y había vuelto a explicar en la Escuela Oficial de Periodismo, a donde yo había dirigido su inicial enseñanza al alumnado de los problemas geopolíticos e internacionales, cuando la Escuela era una matriz prolífica y una selección humana de periodistas natos, a la que acudían alumnos con

el Bachillerato y bastantes con su título universitario, que no les bastaba a sus propósitos vocacionales.

La afición periodística se afilaba en la Escuela con la seducción matrimonial y el intenso cultivo de una literatura batalladora. Montones de poetas y escritores finisimos y académicos, cuyos apellidos olvidado por el riesgo de pecar de olvidadizo, salieron de Ayala, de Zurbano y del Capitán Haya, y, a la vez, plantillas enteras, directores, subdirectores y redactores-jefes de agencias, hebdomedarios y periódicos madrileños y provincianos, consejeros de información, corresponsales exteriores y técnicos de publicidad y de relaciones públicas, integrando un engranaje excepcional y unido por la camaradería y la concurrente competencia de las aulas, de los coloquios, de los pasillos, tabernas y cafeterías cercanas, de las comidas y cafés de redacción y de las visitas y excursiones a las ciudades españolas y fuera del país.

Pero la característica más notable de esta Escuela extramuros consistió en la evidencia de que se le han concedido a sus titulados un trió de los prestigiosos Premios «Nadal», comenzando a recibir el galardón el extremeño y cebrero Alfonso Martínez Garrido, quien siempre continuó en el periodismo militante, siguiéndole el donostiarra Mendiola, a pesar de haberle suspendido en la clase de literatura un profesor miope, y logrando ahora mismo el apacible «Nadal 1972» el sevillano, licenciado en Derecho, vate constante, padre de familia y subdirector de «El Correo de Andalucía», por su novela, típica y sin tópicos, «El Cuajaron».

Se ha repetido que los tres mosqueteros eran cuatro, y así también a los tres ex alumnos de la Escuela Oficial de Periodismo con sus sendos «Nadal» hay que añadir al celeberrimo y fecundo «Nadal» don Miguel Delibes, quien se sentó en los bancos, en 1943, de la primitiva Escuela de la calle de Ayala. Esta herencia rechina, junto a su responsabilidad, Manuel Blanco Tobío, cumplidor riguroso de sus obligaciones, en tanto que principian a funcionar las tanteantes y flamantes Facultades de las Ciencias de la Información. Confiamos en que en sus recintos académicos y atrayentes para un pueblo recién liberado del analfabetismo y del subdesarrollo, no mental, sino industrial y financiero, se produzcan, aparte de otros beneficios científicos y sociales, los futuros Premios «Nadal», en espera de que también se consiga algún Premio Nobel.

Juan APARICIO





## EL JEFE DEL ESTADO Y EL PRINCIPE PARTICIPARON EN UNA CACERIA

CIUDAD REAL. (Cifra). — En la finca «Encomienda de Mudela», en término de Viso del Marqués, se desarrolló el domingo la segunda jornada de caza, con participación del Jefe del Estado, Príncipe de España y otras numerosas personalidades.

Se elevaron las manchas llamadas «Enjambradero» y «La Serna», dándose un total de cinco ejes. El día estuvo desapacible.

En las tiradas parece ser que se destacaron el marqués de Villaverde, su hijo Francisco Franco Martínez-Bordiu y el señor Aznar.

Tanto el Jefe del Estado como el Príncipe de España abandonaron el castillo de Mudela a las seis y media de la tarde, emprendiendo viaje de regreso a Madrid.

### La Medalla de Oro de Toledo, al Jefe del Estado

TOLEDO. (Cifra). — La primera Medalla de Oro de la provincia, recientemente creada por la Diputación Provincial, va a ser ofrecida al Jefe del Estado por el mencionado organismo, según acuerdo tomado ayer en sesión extraordinaria.

Presidió la sesión el Gobernador Civil, don Fernando

Pérez de Sevilla, que se refirió a la entrañable vinculación del Caudillo a la provincia de Toledo.

La medalla ostenta, en una de sus caras, el escudo imperial de Toledo, y en la otra, la iglesia de Santa María de Melque, singular monumento construido en el siglo IX.

## «BOE»

## EL PASAPORTE ORDINARIO TENDRÁ UNA VALIDEZ DE CINCO AÑOS

### ● Normas para su tramitación

MADRID. (De nuestra Redacción). — Los españoles que pretendan salir del territorio nacional deberán obtener previamente el pasaporte que acredite su personalidad, salvo cuando se dirijan a países o países que no necesiten de tal requisito por existir acuerdo sobre su exención. El pasaporte ordinario, individual o familiar tendrá una validez imperiosa de cinco años. Cuando la autoridad competente lo considere necesario podrá limitar la validez a plazos inferiores al normal a determinados países o a un solo viaje, según se desprende del decreto del Ministerio de la Gobernación publicado ayer en el «Boletín Oficial del Estado» por el que se regula la expedición de pasaportes ordinarios a los españoles.

La facultad para conceder o denegar los pasaportes corresponde al director general de Seguridad. Los representantes diplomáticos o consulares de España serán competentes para expedir los pasaportes de que hayan de proveer los súbditos españoles que se encuentren en el extranjero. Los titulares de tales pasaportes podrán entrar o salir del territorio nacional en tanto los mismos tengan validez.

En determinados casos pueden expedirse pasaportes colectivos con motivo de peregrinaciones, excursiones, etc., cuya validez quedará limitada a un solo viaje y siempre que existan reciprocidad con el país de destino.

### Supresión de pasaportes

Los pasaportes ordinarios se expedirán en la provincia en que el solicitante tenga su residencia habitual. No obstante, en circunstancias especiales o de urgencia, la expedición podrá realizarse en la que se encuentre transitoriamente el interesado, previa consulta a la de su residencia.

El Ministro de la Gobernación podrá en todo momento disponer de su retiro o retenga el pasaporte, cualquiera que sea su clase, a toda persona por motivo de delito u otra causa que pueda afectar al orden público o a la seguridad nacional.

Los funcionarios públicos en activo podrán obtener pasaporte con la sola presentación, junto a la solicitud, de una declaración jurada suscrita por el peticionario, con el visto bueno del superior de quien dependan, en la que consten sus datos de filiación, que se encuentren en servicio activo y no se hallan sometidos a procedimiento judicial o

disciplinario. Podrán ser incluidos en dicha declaración la esposa e hijos menores de quince años.

A efectos de concesión del pasaporte ordinario, será considerada española la mujer de esta nacionalidad de origen, casada con apátrida o súbdito extranjero que perdiera su nacionalidad sin adquirir otra.

Se faculta al Ministro de la Gobernación para suspender por el tiempo que estime oportuno la salida del territorio español de los súbditos nacionales, aun cuando estén en posesión de sus respectivos pasaportes, siempre que lo aconsejen las circunstancias o se teman graves alteraciones de orden público.

Los pasaportes expedidos con anterioridad al 15 de febrero de 1972, fecha de entrada en vigor del presente decreto conservarán sus validez durante el tiempo para el que hubieran sido concedidos o prorrogados.

### Clasificación de las Corporaciones locales

MADRID. (De nuestra Redacción). — A efectos de la participación de las Corporaciones Locales en determinados ingresos, los municipios de las provincias de régimen común beneficiarias del Fondo Nacional de Haciendas Municipales, se clasificarán en cinco grupos, según un decreto correspondiente al Ministerio de la Gobernación que

publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado». El primer grupo lo integrarán los municipios de más de un millón de habitantes. El segundo, los municipios de más de un millón, inclusive. Tercero, de más de quinientos mil hasta ciento cincuenta mil. Cuarto, de más de sesenta mil hasta quinientos mil, inclusive. Y quinto, los municipios que no excedan de sesenta mil habitantes.

## García-Ramal, en Guadalajara

# LE FUERON EXPUESTOS LOS PROBLEMAS SOCIOECONOMICOS DE LA PROVINCIA

## El Ministro de Relaciones Sindicales visitó los polígonos de descongestión industrial y se reunió con los sindicalistas alcarreños

GUADALAJARA, 17. (Servicio especial para ARRIBA, por Domingo Cardero Prieto). — A las once de la mañana de ayer llegó a Guadalajara el Ministro de Relaciones Sindicales, señor García-Ramal, acompañado del Secretario General de la Organización, señor Martín Villa; del Presidente de la Hermandad Nacional de Ganaderos y Labradoros y otras jerarquías sindicales.

Fue recibido por el Gobernador Civil de la provincia, señor Montoliu Carrasco, y demás autoridades provinciales y locales.

En el Gobierno Civil tuvo un cambio de impresiones con dichas autoridades sobre la problemática provincial. Seguidamente visitó los polígonos de descongestión, deteniéndose en las Cooperativas de viviendas, promovidas por la Organización Sindical.

A continuación, visitó en el polígono industrial de «El Henares», la factoría Bressel, recientemente instalada, donde observó el funcionamiento de la misma. Esta industria absorberá un contingente de mano de obra de gran importancia, toda ella especializada.

En la Casa Sindical, presidió un Pleno extraordinario del Consejo Sindical Provincial. Durante el acto, el presidente del Consejo de Empresarios de Guadalajara, don Vicente Marqués, expuso al señor García-Ramal los principales afanes y desasosiegos que siente el ramo empresarial alcarreño, indicando que se ejerce una fuerte presión fiscal que imposibilita, a veces, su espíritu renovador. Indisputable es que a los empresarios actuales les preocupa grandemente los derroteros de la nueva Seguridad Social, con vistas al porvenir. Solicitó que los beneficios de excepción que disfrutaban las empresas madereras al ubicarse en los polígonos de descongestión alcanzaran también a las industrias de Guadalajara que quisieran instalarse en los mismos.

Posteriormente, el presidente del Consejo de Trabajadores y Técnicos, señor C. Valencia, se dirigió al Ministro para hacerle ver las preocupaciones que en la actualidad tienen los trabajadores alcarreños, solicitando que en la formalización de los Convenios Colectivos se derogue la normativa de los topes salariales. Acentuó su preocupación por la carrera de precios, siempre a mayor velocidad que los salarios, solicitando un medio legal y eficaz para la contención de los mismos. Indicó que la productividad de las empresas debería basarse de forma fundamental en la modernización del utillaje, y no a costa de los salarios. Habló de una mayor potenciación de los cargos electivos sindicales y de Jurados de Empresa, abogando por la creación del Banco Sindical, que debería nutrirse de los recursos propios de las Mutualidades Laborales. Pidió la creación de un Parque Sindical de Educación y Descanso en la capital, junto a la ribera del Henares; la creación de Guarderías Infantiles y el montaje de una Ciudad Residencial para trabajadores en las márgenes del pantano de Entrepeñas, en la zona de Sacedón. Pidió para la zona de Molina de Aragón la creación de un ambulatorio de la Seguridad Social.

El Delegado Provincial de la Organización Sindical, señor Beladiez, expuso de forma breve, pero clara, la preocupación por el creciente desarrollo socio-económico de la provincia, solicitando nue-

## NUEVOS GOBERNADORES MILITARES DE PONTEVEDRA Y HUELVA

### ● El teniente general González Vidaurreta pasa al grupo de destino de Arma

MADRID. (De nuestra Redacción). — Por distintos decretos del Ministerio del Ejército que ayer insertó el «Boletín Oficial del Estado», se nombra director general de Organización y Campaña del Estado Mayor Central del Ejército al general de división don Carlos García Riveras; jefe de los Servicios de Intervención de la I Región Militar al interventor del Ejército don Tomás Casquero García-Baltasar; segundo jefe de Tropas de la VIII Región Militar y Gobernador Militar de la plaza y provincia de Pontevedra al general de división don Emilio de la Cruz Miranda; segundo jefe de la Comandancia General de Ceuta al general de brigada de Infantería don Antonio Delgado Alvarez, y Gobernador Militar de la plaza y provincia de Huelva al general de brigada de Infantería don Gregorio Ramos Avilés.

Asimismo se promueve al empleo de general de división al general de brigada de Ingenieros don Emilio de la Cruz Miranda; al de general de brigada de Ingenieros al coronel de dicha Arma don Jaime Mas Borrás, y a general de brigada de Infantería al coronel de dicha Arma caballero mutilado permanente don Eliseo Pérez Vázquez.

Se promueve al empleo de interventor del Ejército al coronel de dicho Cuerpo don Carlos Gastel Barreiro, nombrándole jefe de los Servicios de Intervención de la IV Región Militar.

También, y por sendos decretos del Ministerio del Ejército, se dispone que el teniente general don Joaquín González Vidaurreta, el general de división don Ramón Abenda Arenas y el general de brigada de Artillería don Luis Reina Rosales, pasen al grupo de destino de Arma o Cuerpo por haber cumplido la edad reglamentaria.

### Visita del Capitán General de la II Región a Ceuta

CEUTA. (Cifra). — En su primera visita oficial, ayer llegó a Ceuta, procedente de la Península, el Capitán General de la II Región Militar, teniente general don Julio Coloma Gallegos para inspeccionar durante varios días, las unidades y acuartelamientos de esta Comandancia General.

Tras pasar revista a la compañía que le rindió los honores de ordenanza y saludar a las autoridades. El teniente general Coloma Gallegos se trasladó al santuario de Nuestra Señora de

Africa, donde fue recibido por el arcipreste de la ciudad, don Bernabé Perpen, que en el interior del santuario le impuso la medalla de Caballero de Honor de la Orden de Nuestra Señora de África.

Después de cantarse una salva, el Capitán General se trasladó al palacio municipal, donde firmó en el libro de oro. Tuvo lugar, posteriormente, en el salón de sesiones, la entrega del escudo de oro de la ciudad al Capitán General.

vos medios para promocionar la acción sindical en el campo del trabajo y de la empresa.

El Gobernador Civil, señor Montoliu, puso de manifiesto la inquietud de los Sindicatos por los problemas provinciales, insistiendo en la promoción de los polígonos de descongestión y pidiendo sea realidad el tercer polígono, ya solicitado.

### INTERVENCION DE GARCIA-RAMAL

Por último, dirigió la palabra al Consejo el señor García-Ramal, el cual manifestó hacia suyas las peticiones que se le habían formulado, indicando que el tercer polígono sería un hecho, pero que le angustiaba el que los dos polígonos actuales no estuvieran rindiendo a tope. Se refirió de forma especial a los tres conductos en los que ha de basarse el desarrollo de la provincia: el cultural, las viviendas y la formación profesional. Dijo que está en vías de solución rápida la creación de la Ciudad Residencial Sindical en la Ruta de los Lagos, para lo cual la Organización tiene dispuestos 148 millones de pesetas, y que el Parque Sindical de Guadalajara, en la ribera del Henares, será también una realidad. Habló de la preocupación del Gobierno por el problema de los precios y se refirió ampliamente a la política de los Convenios Colectivos. Ratificó que habrá nueva Casa Sindical en la capital, así como en otras cabeceras de la comarca. Se refirió a la Ley Sindical y a la política de viviendas, anunciando que en fecha breve, y para tratar del problema, llegará el Ministro del ramo. Por último, se refirió a la confianza que el Caudillo tiene en los trabajadores y empresarios de España para que, dentro de los cauces legales, contrasten sus diferencias y, en perfecta unidad, se siga trabajando por el engrandecimiento de la Patria.

### Fernández de la Mora, en el Centro de Estudios Hidrográficos

MADRID. (Cifra). — El Ministro de obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, presidió ayer en el Centro de Estudios Hidrográficos una reunión de la Comisión creada por orden de 19 de agosto de 1970 para el estudio del aprovechamiento de los excedentes del río Ebro. El plan prevé la derivación

desde Cuerta, que se encuentra solamente a unos 30 kilómetros de Amposta, de parte de estas aguas sobrantes (unos 3.100 millones de metros cúbicos) con destino a Cataluña y Levante, cuyo déficit hídrico, singularmente para abastecimiento de agua, irá creciendo a partir de 1980.

### Villar Palasi recibió a una Comisión canaria

MADRID. (Pyresa). — El Ministro de Educación y Ciencia, señor Villar Palasi, recibió a una comisión canaria que presentó en su día una enmienda al III Plan de Desarrollo, en lo que afecta a la enseñanza superior en las Islas Canarias, por la que pedían la creación de una Escuela de Ingenieros Industriales y una Escuela de Ingenieros Na-

vales, aparte de otros centros. El señor Villar Palasi aseguró a los delegados canarios la buena voluntad de su Departamento con relación a los problemas expuestos, pero les informó también de que el presupuesto del Ministerio le impide por el momento atender a las peticiones.

### Fontana Codina visitó las obras del primer Trade Center de España

MADRID. (De nuestra Redacción). — El Ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina, visitó ayer el edificio en construcción donde se emplazará el pri-

mer Trade Center de España. Iba acompañado por el jefe de su gabinete técnico, señor Rodríguez Mata.

### MALAGA

## SE AGUDIZA EL PROBLEMA DE «CIUDAD CONDOTTÉ»

### LOS COMERCIANTES E INDUSTRIALES NO HAN ABANDONADO AUN SUS LOCALES

MALAGA. (Pyresa). — Se ha agudizado el problema planteado en la Urbanización «Condotté», de esta capital, cuando trescientas y pico de familias han tenido que abandonar las viviendas, como se sabe, ante la orden municipal de desalojo. El problema se centra ahora en la urbanización, que en número de 30 familias son los únicos que aún no han abandonado sus locales. Alegan que sus industrias constituyen su único medio de vida, por lo que al faltarles los habitáculos clientes van a la ruina, pues no pueden pagar sus deudas con los proveedores ni tienen dinero para desvolverse. La empresa explotadora de «Ciudad Condotté», que facilitó cantidades a los demás vecinos para mudanzas y se ha comprometido a pagar las mensualidades de todos los alojamientos mientras se llega a una solución, aún no ha llegado al acuerdo con los propietarios de las locales comerciales.

Al parecer, es el Consejo de Administración de la empresa propietaria, que radica en Madrid, quien debe dar solución a este problema, planteado en última instancia. En «Ciudad Condotté» figuran las siguientes industrias: dos supermercados, varias droguerías y perfumerías, ultramarinos, una peluquería para caballeros, una de limpieza, ultramarinos, bar, pescadería, almacén de artículos de limpieza, materiales de construcción, un colegio de enseñanza primaria mixta, una fábrica de confitería, la consulta de un practicante, otra de un dentista y una oficina de artículos de reclamo.



# LOPEZ BRAVO EN MAURITANIA

● SE ENTREVISTO CON SU COLEGA HAMDI OLD MUKNASS

NOUAKCHOTT. (Efe.)—Al término de la primera jornada de su visita oficial a Nouakchott, don Gregorio López Bravo, Ministro español de Asuntos Exteriores, asistió el domingo por la noche a la cena ofrecida en su honor por su colega mauritano, señor Hamdi Old Muknass.

Hamdi Old Muknass, ministro mauritano, dijo en su brindis que esta visita se enmarca «en el cuadro de los contactos permanentes establecidos para resolver, en medio de la amistad y de la comprensión, los problemas que se planteen o se puedan plantear entre nosotros, armonizar nuestras posiciones y promover medidas eficaces de cooperación en interés de cada uno de nuestros dos países».

## Discurso de López Bravo

Respondiendo a las palabras de salutación de su colega mauritano, el señor López Bravo pronunció el siguiente discurso:

Señor ministro: Me es particularmente grato tener una vez más el honor de ver nuestro huésped en este país tan próximo y amigo donde siempre se me ha brindado esa generosa hospitalidad que es norma sagrada entre los hombres que lo habitan.

Desde que, como Ministro de Industria del Gobierno español, visité hace algunos años, por vez primera esta capital, he podido apreciar el constante esfuerzo realizado por el Gobierno y el pueblo mauritano, bajo la preclara dirección de su presidente, para transformar sus estructuras adaptándolas a las exigencias de la patria y abrir las puertas de un creciente desarrollo en el que queden conjuntas las tradiciones y virtudes de su pueblo con el empleo de las modernas técnicas que abren nuevos horizontes al progreso de la Humanidad.

Mi país tiene, como el vuestro, un singular perfil de engrace entre culturas colindantes. Un pasado histórico en el que se unieron las aportaciones de

nuestros antecesores, una situación geográfica, a la vez atlántica y mediterránea, europea y africana, han dado a España el sentido vivo de una íntima alianza con esta región del mundo, cuyos problemas y esperanzas son también los nuestros, conscientes de los derechos y deberes específicos a los que el pueblo español se ha consagrado con el sincero afán que le caracteriza.

Entendemos que el constante desarrollo de nuestras excelentes relaciones y de nuestra cooperación, en los más diversos campos, tanto en el plano bilateral como a escala regional, puede ser el cauce más seguro para la solución de todos los problemas y la base más firme de un sincero entendimiento que resulta esencial para el progreso de nuestros pueblos y el mantenimiento de la estabilidad y de la prosperidad en esta región del mundo.

Con esta fundada esperanza, permítame que levante mi copa por la ventura del Presidente de la República Islámica de Mauritania, por la prosperidad de su pueblo, por nuestra invariable y profunda amistad y por vuestra excelencia.

## Estancia en El Aaiun

El Ministro de Asuntos Exteriores emprendió viaje a las 10.30 del domingo. En el aeropuerto internacional de Madrid-Barajas fue despedido por su colega de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella.

El señor López Bravo viajó en un avión «Mystère» de la Subsecretaría de Aviación Civil, acompañado del subdirector general de Asuntos de África, don Fernando Morán López, y el director del Gabinete Técnico del Departamento, don Santiago Martínez Caro.

El avión hizo escala técnica en El Aaiun (Sahara español), donde el Ministro y acompañantes almorzaron.

A su llegada a El Aaiun, el señor López Bravo recibió la cordial salutación del Alcalde de la capital saharauí, quien manifestó, entre otras cosas, que su visita constituía un acontecimiento inolvidable para la provincia. En contestación a las palabras del Alcalde, el señor López Bravo dijo lo siguiente:

«Señor Alcalde, señores: Simplemente quiero expresarle ante esta mi profunda satisfacción por pisar esta tierra de España, esta tierra saharauí. Quiero a continuación expresarle mi profunda gratitud por las cordiales, cariñosas palabras de bienvenida que han tenido la gentileza de dispensarme. Ningún encargo podían hacerme más grato que el de transmitir a Su Excelencia el Jefe del Estado, el Generalísimo Franco, la expresión de su cariño y de su lealtad, que le podré transmitir personalmente pasado mañana, martes, por la tarde. A la invariable actitud de lealtad de los saharauís hacia España, hacia el Generalísimo Franco, España no puede corresponder más que con una lealtad absoluta, no teniendo más móvil en lo que respecta a este territorio que el de seguir fielmente los deseos del pueblo saharauí expresados sin ningún tipo de coacción. Este territorio y sus riquezas son saharauís y nada más que saharauís, y por lo tanto nosotros nunca podremos disponer ni de él ni de ellas más que cumpliendo un mandato de sus legítimos propietarios, que son ustedes. Las presiones de algunos países africanos dentro de un ambiente general de África nos exigen, para defender nuestros deseos, el tener frecuentes contactos con todos los países de África y más particularmente con los vecinos; pero el objeto de estos viajes es exclusivamente el que dejen en paz a los saharauís y a España. Cuando vean que el Ministro de Asuntos Exteriores va a Mauritania, o a Argelia, o a Marruecos, o a Túnez, o a Libia, tienen que estar convencidos que no va más que a insistir en la defensa de sus puntos de vista, que son los únicos que a nosotros nos obligan. Cuanto más viaje yo por África, eso quiere decir que más me estoy ocupando de la población saharauí. Muchas gracias otra vez.»

## Escala en Rabat

RABAT. (Efe.)—El Ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, hará hoy una breve escala en Rabat en su viaje de regreso a Madrid procedente de Nouakchott (Mauritania).

## Se inician las conversaciones sobre el comercio hispano-marroquí

RABAT. (Efe.)—En la sede del ministerio de Asuntos Exteriores de Marruecos se iniciaron ayer las conversaciones hispano-marroquíes sobre las relaciones comerciales entre los dos países, informa la agencia Map.

La Misión económica española, presidida por don José Luis Cerón Ayuso, director general del Departamento de Relaciones Económicas Internacionales en el Ministerio de Asuntos Exteriores, llegó el domingo a Rabat. La Delegación marroquí está presidida por Abdelaziz Bennani, embajador y director de la División de Cooperación Económica, Técnica y Cultural, añade dicha agencia.

Las conversaciones atenderán principalmente los problemas de los derechos recíprocos de pesca y sobre las importaciones españolas de productos marroquíes.

A este respecto se recuerda que la Comisión bipartita hispano-marroquí, prevista por la Convención de pesca entre España y Marruecos, se reunió el pasado mes de enero en Madrid, lográndose en esta reunión la firma de un acuerdo que prevé la creación y promoción de sociedades mixtas para la explotación conjunta de los productos de la pesca y el establecimiento de un amplio

programa de cooperación en la materia, termina diciendo la agencia Map.

## El director general de Política Exterior, en Bruselas

BRUSELAS. (Efe.)—Procedente de Madrid llegó el domingo a Bruselas, por vía aérea, el Director General de Política Exterior, del Ministerio español de Asuntos Exteriores, don Fernando Rodríguez Porriero, a quien acompañaba el director de Europa Oriental de su Departamento, don Felipe de la Mota.

Ambos funcionarios españoles que fueron recibidos por el em-

bajador de España ante el rey, Jaime Alba, tienen proyectado entrevistarse con el director general de Política Exterior de Bélgica, D'Avignon, y con el también diplomático belga el embajador Forthomme, encargado de las negociaciones para la organización de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea y de las relaciones Este-Oeste.

## El presidente del INI, en USA

MADRID. (Pyresa.)—Don Claudio Boada Villalonga, presidente del Instituto Nacional de Industria, salió a primera hora de la tarde del domingo del aeropuerto de Madrid-Barajas con destino a Nueva York. El señor Boada se entrevistará con el presidente del Eximbank y otros directivos de la Banca privada estadounidense con objeto de recabar fondos para financiar la flota de Iberia que entrará en servicio en los dos próximos años, así como para adquirir bienes de equipo y proveer a las necesidades de otras empresas del INI.

## CRONICA POLITICA

# EN TORNO A LA NUEVA LEY DE BASES DE REGIMEN LOCAL

(De nuestro informador político, Alberto DELGADO.)—Sobre el proyecto de ley de bases de Régimen Local, cuya publicación en el «Boletín Oficial de las Cortes» se espera en breve plazo, se está escribiendo y comentando mucho en los distintos medios informativos en los últimos días. El tema es, sin duda, uno de los más atractivos con que va a enfrentarse la Cámara Legislativa en los próximos meses.

La gestación de este proyecto de ley ha sido larga, como corresponde a la importancia de su contenido. El Instituto de Estudios de Administración Local, a quien se encomendó esta labor, trabajó en un modelo de anteproyecto desde enero de 1970 hasta el 18 de diciembre del mismo año. Posteriormente, el texto fue objeto de examen y consideración por los distintos Departamentos ministeriales, por los Colegios de funcionarios, catedráticos de Derecho Administrativo, etcétera. Con estas sugerencias se reelaboró el texto, que fue sometido a los últimos retoques por el Consejo de Ministros, que finalmente aprobó su envío a las Cortes. Es de destacar la estrecha colaboración que, según nuestras noticias, ha existido desde el primer momento entre los Ministerios de Gobernación y de Hacienda en los temas correspondientes a las Haciendas Locales.

En el informe sobre el anteproyecto de Ley de Bases de Régimen Local, preparado en su día por el Instituto de Estudios de Administración Local, se establece una serie de principios inspiradores del proyecto, como punto de partida. Estos principios son, en líneas generales, los siguientes:

### ● Participación ciudadana

Se tiende a una progresiva aproximación entre gobernantes y gobernados. En la actualidad, la concepción del gobierno local como una institución representativa implica no sólo que los vecinos se acerquen periódicamente para votar unos candidatos, sino que, junto al electoral, surjan nuevos cauces que sirvan de amplio marco al diálogo sobre los problemas comunes entre la Administración y los administrados.

### ● Descentralización

Unido estrechamente al tema de la participación está el de la descentralización, que puede aplicarse en una doble vía: por una parte, la delegación de funciones con carácter general, y, por otra, la que pudiera denominarse una descentralización singularizada por medio de una Corporación Local, interesada en una obra o servicio determinado, y la Administración del Estado. En este sentido, ya la ley aprobatoria del II Plan de Desarrollo Económico y Social apunta a una delegación de competencias.

### ● Autonomía

Como consecuencia de la participación está la autonomía, para que los órganos del gobierno local puedan operar con autodeterminación en los asuntos que les son propios o peculiares. Con esto se conseguirá una mayor eficacia, junto a una mayor responsabilidad por parte de quienes han de tomar decisiones que afectan a una determinada comunidad.

### ● Diversidad frente a uniformidad

Entre los principios inspiradores del Proyecto que figuraban en el estudio elaborado al que estamos haciendo mención, se encuentra el de la diversidad frente a la uniformidad. Diversidad que es producto de la ya existente entre nuestras distintas provincias y municipios, ya que las características geográficas, climáticas, de densidad de población, etcétera, no pueden ser enjuiciadas uniformemente para pueblos o municipios que son muy distintos.

### ● Espacios ideales

Otro tema importante a considerar es que el territorio provincial o el término municipal no son, en todos los casos, el área ideal para la prestación de muchos de los servicios que puede asumir la Administración Local. Por eso hay que plantear una serie de medidas para la progresiva instauración de nuevas divisiones territoriales de carácter comarcal, metropolitano y regional.

### ● Coordinación

La coordinación es esencial entre los principios que inspiran el proyecto. Se parte de la base de que sobre cada porción del territorio nacional coinciden, al menos, tres órdenes administrativos: el Ayuntamiento, la Diputación Provincial y la Administración del Estado. En el pasado esta coincidencia se resolvía

## PATRONATO DE OBRAS DOCENTES DEL MOVIMIENTO

# TOMA POSESION EL NUEVO DIRECTOR

● Presidió el acto Valdés Larrañaga

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el Patronato de Obras Docentes del Movimiento, el Vicesecretario General del Movimiento, don Manuel Valdés Larrañaga, ha dado posesión de su cargo al nuevo Director del Patronato, don Gustavo Martínez Iglesias. En la presidencia del acto, además del Vicesecretario, estaban el Gobernador Civil de Madrid, don Jesús López Cancio; la Delegada Nacional de la Sección Femenina, doña Pilar Primo de Rivera, y el Secretario General Técnico de la Secretaría General del Movimiento, don Isidro Arcenequi.

Después del juramento, don Gustavo Martínez Iglesias tomó la palabra para agradecer al Vicesecretario General y Presidente del Patronato, Valdés Larrañaga, por haberle propuesto para el cargo y al Ministro Secretario General por haberle nombrado.

Acto seguido tomó la palabra don Manuel Valdés Larrañaga, quien destacó la personalidad del nuevo Director de Obras Docentes, haciendo hincapié en su total confianza en que llevará a feliz término la tarea que le ha sido encomendada.

Don Gustavo Martínez Iglesias es licenciado en Derecho por la Universidad de Oviedo y desempeña los cargos de secretario y jefe de estudios de la Escuela de Capacitación Social del Ministerio de Trabajo, jefe del Servicio de Relaciones e Intercambios Culturales de la Delegación Nacional de Cultura y profesor de Teoría del Estado en la Escuela de Capacitación Social.

sobre otorgar competencias distintas a cada una de las administraciones públicas, con lo que se pretendía que cada una de ellas tuviera un círculo autónomo de actuación.

Fero de lo que se trata ahora es de lograr una coherencia entre las diversas actuaciones públicas que inciden sobre cada una de las divisiones del territorio. Por ello, sin perjuicio de que las Corporaciones Locales obtengan en la nueva ley un reconocimiento y un respeto de sus funciones peculiares, se prevé un variado elenco de medidas articuladoras.

### ● Los concejales

Hay un tema que será, sin duda, polémico en la discusión de este proyecto de ley. Entre ellos destaca el de la designación de Alcaldes y concejales, sobre el que se ha venido opinando mucho últimamente.

En cuanto a la designación de concejales, ante la nueva ley se abren tres posibles caminos: por una parte, el mantenimiento de la situación actual (tres tercios, correspondientes a cabezas de familia, organismos sindicales y entidades económicas, culturales y profesionales). Este sistema ha recibido bastantes críticas, porque las Entidades del último tercio escasean, por ejemplo, en la mayoría de los municipios y, en consecuencia, la representatividad resulta afectada.

Otra vía posible consistiría en la elección de concejales por sufragio de los vecinos, proponiendo candidatos los cabezas de familia y mujeres casadas en número no inferior a 1.000, o al porcentaje del 0,50 por 100 del censo electoral.

También cabe, como una tercera fórmula, el incremento de la representación familiar. No sabemos —porque aún no se ha publicado el texto del proyecto— por cuál se ha decidido el Gobierno y, en cualquier caso, habrá que esperar a lo que las Cortes, en lo que se espera serán largos y apasionados debates, decidan.

### ● Los Alcaldes

Sobre el tema de la elección de Alcaldes se espera también una amplia polémica. El derecho comparado nos muestra tres grupos de designación:

a) La designación por el Gobierno central (sistema empleado en los Países Bajos, Bélgica, Países Escandinavos y muchos de los países de la Commonwealth).

b) La designación por el propio Ayuntamiento (sistema seguido en Francia, Italia, Inglaterra y País de Gales).

c) Elección por sufragio popular. Este sistema se emplea en numerosas ciudades de los Estados Unidos, así como en Nueva Zelanda, Japón y Filipinas.

En los estudios de elaboración del anteproyecto de ley que comentamos se plantean cuatro posibles soluciones para la elección de Alcaldes en nuestro país:

1.ª La elección directa por todos los vecinos mayores de edad, con candidatos que podrían ser de libre presentación, propuestos por el propio Ayuntamiento o por el Gobernador Civil.

2.ª Elección por los concejales, con candidaturas limitadas a los propios concejales o ampliadas a los vecinos mayores de edad, o en función del número de habitantes.

3.ª Designación por las Autoridades. Sistema vigente y que permite dos posibilidades: designación entre los miembros de la Corporación o designación libre.

4.ª Soluciones distintas en función del número de habitantes de cada Ayuntamiento.

Para conocer cuál es la fórmula adoptada en el proyecto habrá que esperar a su publicación en el «Boletín Oficial de las Cortes». En estos días se ha venido hablando de la fórmula que podríamos denominar mixta: es decir, los Alcaldes de los municipios menores de 10.000 habitantes serán nombrados por el Gobernador Civil entre los concejales; en los municipios mayores el nombramiento se hará por el Ministro de la Gobernación, bien entre los concejales o entre una terna propuesta por la Corporación Municipal. Y con la posibilidad de regímenes especiales.

Estos son varios de los muchos aspectos que una ley puede contemplar. No olvidemos que se trata de una ley de Bases, que ha de desarrollarse posteriormente en una ley articulada. Hay otros temas, como los de la economía de las Haciendas Locales, que serán objeto de atención y polémica por la Comisión que lo dictamine (posiblemente una Comisión mixta de Hacienda y Gobernación, aspecto que contempla el nuevo Reglamento).

Llegado el momento de la publicación del texto, será ocasión de comprobar qué soluciones presenta el Gobierno a las Cortes para un replanteamiento de la problemática del Régimen Local en nuestro país.



★ Arzobispo dimisionario de Barcelona ★

# FALLECIO MONSEÑOR MODREGO

★ TESTIMONIO SU CONDOLENCIA EL JEFE DEL ESTADO

## LA IGLESIA

BARCELONA. (Cifra-Pyresa).—Don Gregorio Modrego Casaus, arzobispo de Monteuropa y arzobispo dimisionario de Barcelona, falleció el domingo alrededor de las 22 horas en un colegio religioso de la Ciudad Condal, donde se encontraba internado tras sufrir el sábado por la tarde un infarto de miocardio.

Después de ser embalsamado, el cadáver del arzobispo doctor Modrego Casaus, fue instalado, en capilla ardiente, en el coro de la catedral basílica. Numeroso público desfiló ante la misma.

El acto del sepelio tendrá lugar hoy martes, a las once y media de la mañana, en la propia catedral. Han anunciado su presencia numerosos prelados de Cataluña y de otras diócesis de España.

El Cabildo ha decidido que el prelado sea sepultado provisionalmente en la cámara funeraria situada debajo del coro de la catedral, en espera de la construcción de un mausoleo definitivo, que será instalado probablemente en la capilla de la Virgen del Pilar.

La toma de posesión del nuevo arzobispo de Barcelona, monseñor Juan, que debía realizarse por procurador en la persona del obispo auxiliar monseñor Guix, ha quedado aplazada hasta el miércoles.

Asimismo, con motivo de la muerte del doctor Modrego Casaus, monseñor González Martín, hasta ahora arzobispo de Barcelona, aplazó su viaje a Madrid y en vez de marchar hoy martes, como tenía previsto, viajará el jueves próximo.

### Misa exequial

A última hora de la tarde se celebró en el altar mayor de la catedral la misa exequial por el eterno descanso del alma del arzobispo doctor Modrego.

El templo se hallaba atestado de fieles. Concelebraron los tres obispos auxiliares de Barcelona, doctores Luis Erera, Baumal y Campmany. Dentro de la ceremonia fue importada la comunión a los fieles.

Ante la capilla ardiente desfiló el Capitán General de Cataluña.

### Pésame del Jefe del Estado

En el Palacio Episcopal se ha recibido el siguiente mensaje de pésame del Jefe del Estado, firmado por el secretario del Caudillo, don Felipe Polo:

"Al enterarse Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo fallecimiento arzobispo dimisionario Barcelona doctor don Gregorio Modrego Casaus (q. e. p. d.) me encarga le transmita su más sentida condolencia extensiva miembros ese Cabildo, clero y fieles archidiócesis."

### Biografía

Don Gregorio Modrego Casaus nació en El Busto (Zaragoza), en 1890. Estudió en el Seminario de Tarazona y se ordenó sacerdote en 1914, doctorándose en la Universidad Gregoriana de Roma.

En 1934 fue secretario de Cámara del Cardenal-Arzobispo de Toledo, doctor Gomá, y en junio de 1937 recibió el nombramiento de Obispo titular de Ezmar. A la muerte del Cardenal Gomá se le encargó de la Administración Apostólica de Toledo, con facultades de Obispo residencial y administrador apostólico de Cuenca.

Durante la Guerra de Liberación, el doctor Modrego organizó el Cuerpo de Capellanes Castrenses y rigió la diócesis toledana.

hasta la toma de posesión de su titular, el doctor Pla y Daniel, mientras siguió rigiendo la de Cuenca.

Designado el 30 de diciembre de 1942 Obispo de Barcelona, permaneció en el cargo hasta 1966, en que renunció a la sede por su edad. Ostentó el título de Arzobispo «Ad Personam», que le otorgó la Santa Sede tras haber organizado en 1952 el XXXV Congreso Eucarístico Internacional en Barcelona, congreso al que se sumó el Caudillo y todo el Gobierno, así como numerosas representaciones eclesásticas de todo el mundo. Residió hasta su fallecimiento en la Ciudad Condal.

### Madrid: Distribución de la comunión por laicos y religiosos

MADRID. (Pyresa).—El «Boletín Oficial del Arzobispado» inserta las normas por las que se regulará la aplicación de la Congregación de Sacramentos sobre distribución de la Eucaristía por laicos y religiosos en la diócesis de Madrid.

La Facultad se concederá a persona idónea nombrada por el ordinario directamente, con el fin de lograr un mejor ritmo en la celebración, así como el recto equilibrio de todas sus partes. Las personas beneficiarias de la concesión habrán de ser católicos de fe adulta y que tengan recto sentido litúrgico.

### Tomó posesión, por poderes, monseñor González Martín

TOLEDO. (Cifra).—Mediante poderes otorgados al presidente del Cabildo de la catedral, don José María Mansilla Gutiérrez, ayer tomó posesión de su cargo el Arzobispo Primado, don Marcelo González Martín.

La ceremonia de la posesión canónica se celebró en la catedral, donde el representante del prelado ocupó, durante unos instantes, la silla prelatil, situada en el centro del coro.

Luego se leyó la Bula Pontificia de la designación del doctor González Martín, que dice:

"Habida cuenta de que la Sede Metropolitana de Toledo ha quedado vacante, por traslado a la Sede de Madrid-Alcalá de nuestro venerable hermano Vicente, cardenal de la Santa Romana Iglesia, Enrique y Tarazona, hemos juzgado oportuno, venerable hermano, encomendarte la Sede toledana a ti, varón de egregias virtudes, debidamente presentado por nuestro dilecto hijo Francisco Franco y Bahamonde, Jefe del Estado español, a tenor de la conveniencia entre la Santa Sede y España el día 1 de junio de 1941."

Previamente, en la sala capitular, el presidente del Cabildo prestó juramento de fidelidad a las constituciones y privilegios de la Iglesia toledana, en nombre del arzobispo.

Posteriormente, en el Ayuntamiento, se leyó otra vez la Bula Pontificia y se celebró el acto de la posesión civil o secular, ceremonia en la que pronunciaron discursos el Gobernador Civil de la provincia, don Fernando Pérez de Sevilla; el Alcalde de Toledo, don Angel Vivar Gómez, y el presidente del Cabildo.

La primera decisión del arzobispo proclamado ha sido nombrar delegado suyo en la archidiócesis a don Jaime Colomina Torner, que hasta ahora ha sido vicario de pastoral.

### Santander: Entrada oficial del nuevo obispo

SANTANDER. (Pyresa).—El domingo hizo su entrada en la diócesis el nuevo prelado de Santander, don Juan Antonio del Val. Miles de montañeses llegados de todos los rincones de la provincia, recibieron jubilosamente a monseñor Del Val, que a las siete y media de la tarde llegó a la catedral santanderina, entre las nutridas ovaciones de los fieles que llenaban por completo el primer centro eclesiástico santanderino.

En la concelebración del Santo sacrificio ocuparon lugares preferentes las primeras autoridades provinciales y locales, acompañadas del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y del Presidente de la Diputación de Cádiz, así como de la representación del Ayuntamiento de Jerez de la Frontera.

### Los obispos italianos, contra la legislación del aborto

ROMA. (Efe).—Un documento contra la legislación del aborto fue hecho público ayer por el Consejo Permanente de la Conferencia Episcopal Italiana.

En el largo texto, articulado en trece apartados, y firmado por el presidente de la Conferencia Episcopal, Cardenal Antonio Poma, se afirma que el aborto cho-

ca contra «la recta conciencia del hombre y constituye un crimen contra la vida». El Episcopado italiano recuerda a todos que la ley civil no puede sustituir a la ley moral y que, por el contrario, «el derecho de un nuevo ser humano a crecer y sobrevivir obliga al legislador a adecuadas iniciativas de protección».

## INCIDENTES EN LA UNIVERSIDAD

## GRUPOS SUBVERSIVOS ALTERARON EL ORDEN EN EL «CAMPUS» Y EN DIVERSOS PUNTOS DE LA CIUDAD

### LA ACTIVIDAD ACADEMICA ESTUVO PARALIZADA

MADRID. (Cifra).—La actividad académica de las tres Universidades madrileñas—Complutense, Autónoma y Politécnica—ha sido prácticamente nula en la jornada de ayer. Por el contrario, diversos incidentes y alteraciones del orden público se han producido en la Ciudad Universitaria.

A últimas horas de la mañana fueron desalojados la mayor parte de los centros docentes, unos por los propios estudiantes, otros por la Policía, y a partir de entonces diversos grupos estudiantiles alteraron el orden en el «campus» durante el resto de la mañana.

La circulación en las zonas del Paranal y de la carretera de La Coruña fue cortada en varias ocasiones, produciéndose dificultades en el tráfico y algunos coches y autobuses fueron apedreados.

Hacia el mediodía varios centenares de estudiantes convergieron ante la Facultad de Medicina, donde cuatro mil alumnos han sido sancionados con la pérdida de matrícula por el Rectorado, y hubieron de ser disueltos por la Policía, en medio de enfrentamientos, pedradas, gritos y carreras.

Posteriormente diversos grupos pretendieron manifestarse a lo largo de la Ciudad Universitaria y en las calles de sus alrededores, siendo repetidamente disueltos. En la calle de Fernández de los Ríos unos doscientos cincuenta jóvenes, puño en alto, profirieron gritos subversivos y arremetieron contra un grupo de policías armados, quienes, para no verse arrollados, hubieron de disparar sus armas al aire.

En estos enfrentamientos se han practicado alrededor de medio centenar de detenciones y hay que registrar un número no determinado de heridos y contusionados, ninguno de los cuales reviste gravedad.

### No asisten a clase en la Autónoma

Por otra parte, en la Universidad Autónoma, situada varios kilómetros al norte de Madrid, los estudiantes decidieron no asistir a clases, al parecer también en señal de solidaridad con sus colegas de Medicina de la Complutense.

Los estudiantes de esta Universidad fueron dispersados, sin incidentes, al llegar a la plaza de Castilla, ya en el casco urbano de la capital.

Los alumnos de la Escuela de Bellas Artes de San Fernando, unos 300, celebraron hoy una asamblea y decidieron también iniciar un paro académico.

Otros grupos de jóvenes se produjeron violentamente en La Latina, barrio totalmente ajeno de la Universidad, en el que reside la Escuela de Ingeniería

Técnica, rompiendo los escaparates de diversos establecimientos comerciales y volcando algunos vehículos para cortar el tráfico.

No llegó a producirse una manifestación prevista para la una y media de la tarde ante el Ministerio de Educación y Ciencia.

Un grupo de jóvenes se agrupó a unos centímetros de meterse en la calle de Alcalá, esquina a Montalbán, y aullaron y vociferaron un golpe de matriculación oficial.

Por último, en el Hospital Clínico se reunió el Comité Técnico de la Delegación de Médicos, que ha acordado asistencia interrumpida a partir de mañana, lo cual consiste en la realización del trabajo normal, con paro docente y mayor asistencia al enfermo.

### Entrega de los pliegos de descargo

MADRID. (De nuestra Redacción).—Durante el día de ayer los estudiantes de Medicina prosiguieron la entrega de pliegos de descargo en la puerta de su Facultad. Según fuentes allegadas a la Universidad, ayer por la mañana se entregaron más de mil quinientos pliegos, a los que habría que sumar los mil quinientos que fueron entregados el viernes y sábado pasados, según informó ARRIBA.

## Programa del PPO para el primer semestre de 1972

## MAS DE 500 CURSOS PARA 80.000 TRABAJADORES

● 2.000 millones de pesetas suponen las mejoras propuestas en el anteproyecto de Convenio de HUNOSA

## EL TRABAJO

MADRID. (De nuestra Redacción).—La Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo ha aprobado la programación de cursos del Plan Nacional de Promoción Profesional de Adultos para el primer semestre de 1972.

Esta programación comprende la iniciación de cursos de formación profesional para 80.436 trabajadores, de ellos 29.600 serán adiestrados directamente por el Programa de Promoción Profesional Obrera (PPO), 33.941 por los centros colaboradores de la Dirección General de Promoción Social, y 16.895 por el servicio de Extensión Agraria. Los cursos del PPO incluyen también a 9.442 soldados, que serán formados en colaboración con el Ejército. Estas cifras podrán incrementarse en otros 3.130 trabajadores alumnos, con la incorporación temporal de expertos que pueden colaborar con los monitores del PPO.

Los cursos comprenden más de quinientos especialidades profesionales de la agricultura, la industria y los servicios.

### Redactado el anteproyecto de Convenio de HUNOSA

OVIEDO. (Pyresa).—Los representantes de los productores de HUNOSA han concluido la redacción del anteproyecto del Convenio que habrá de afectar a los 27.000 trabajadores que integran la plantilla de dicha empresa nacional. Las mejoras económicas que proponen los trabajadores en este anteproyecto suponen unos dos mil millones de pesetas.

Se afirma que hoy, martes, o el próximo miércoles, tendrá lugar una reunión del pleno del Jurado en la que la Comisión Integrada por los representantes de los trabajadores informará sobre el anteproyecto del Convenio.

### Programa del Consejo Provincial de Trabajadores (Zaragoza)

ZARAGOZA. (SIS).—El Consejo Provincial de Trabajadores y Técnicos, reunido en sesión plenaria, se ha trazado para este año un amplio programa de actuación, en el que figuran, como tareas más sobresalientes, el mantenimiento de un estrecho contacto con las autoridades de la Administración en materia de control de los precios de los artículos de primera necesidad; una vigilancia efectiva de cualquier anomalía en el desarrollo normal del trabajo, haciendo cumplir todo lo legislado para armonizar las desavenencias, y velar por el incremento de los salarios en las negociaciones colectivas, que aumente el nivel de vida de los trabajadores zaragozanos.

Asimismo el Consejo, a través de sus secciones de estudio, se fija otros importantes objetivos, como el de conseguir que todos los trabajadores tengan la oportunidad de ejercitar los deberes y derechos de las Leyes Fundamentales; seguir insistiendo en la imperiosa necesidad de construir viviendas sociales, cuyo déficit es muy elevado en Zaragoza, y proyectar, en suma, una eficiente acción sindical sobre todas las empresas, organismos y entidades, en demanda siempre de una mayor justicia social.

### Clausura del Consejo Económico Sindical de la costa alicantina

ALICANTE. (Cifra).—Las conclusiones del primer Consejo Económico Sindical, elevadas a definitivas, no son un catálogo frío de necesidades, sino resumen de la pasión y el compromiso de unos hombres que quieren para sus hijos mejores condiciones de vida que las que ellos tuvieron, dijo don Francisco Abella Martín, vicesecretario nacional de Ordenación Económica, al clausurar dicho Consejo.

Abierta la sesión, el presidente del Consejo, don Carlos Campos Ferrera, glosó el contenido de las conclusiones, entre las que destacan la promoción del turismo de invierno, alojamientos hoteleros, infraestructura general de la zona costera y turística, creación de puertos deportivos, ordenación del sector pesquero del Mediterráneo, construcción de un dique seco en el puerto de Alicante, capaz para buques de hasta 3.000 toneladas; instalación en Alicante de un centro de investigación pesquera y construcción de refugios y muelles de atraque.

A continuación, el director general de Empresas y Actividades Turísticas, don Pedro Zaragoza Orts, hizo patente el apoyo a la promoción del turismo de invierno en Alicante.

Siguió diciendo que estaba programado realizar rutas turísticas que partan de las provincias y, refiriéndose a la ampliación de alojamientos turísticos, afirmó que su Ministerio concederá todos los créditos necesarios a aquellas peticiones que reúnan los requisitos precisos.

### Paro en Duro Felguera de Langreo

OVIEDO.—Se ha registrado un paro total en la empresa Duro Felguera de Langreo. Afecta a 391 productores, de los que 269 pertenecen al turno de las seis de la mañana y el resto al de las ocho. Esta situación es consecuencia de la originada días pasados en el taller de forjas, con una sanción aplicada a un mando de la empresa por malos tratos a un obrero, sanción que el personal considera insuficiente, y que consiste en la inhabilitación de unos dos durante cinco años. (Mancheta.)



# Toda ESPAÑA es provincia

TARRAGONA

## A MEDIADOS DE AÑO

### EXPLOTACION PETROLIFERA EN LOS ALFAQUES

CASI 20.000 HECTAREAS A CONCURSO PARA NUEVAS PROSPECCIONES



TARRAGONA. — Don Claudio Borda, presidente del Instituto Nacional de Industria, en unas recientes declaraciones a la Prensa dio a conocer una noticia de gran interés para nuestra provincia. Se espera que la explotación comercial del yacimiento petrolífero localizado en las profundidades de la bahía de Los Alfaques, frente a las costas del delta del Ebro, pueda iniciarse a mediados del presente año, afirmando al respecto que el año pasado fue bastante bueno con los descubrimientos petrolíferos efectuados en nuestra provincia.

La actividad en aguas del puerto de San Carlos de la Rápita es constante. Tubos, barcos, máquinas, extraños aparatos y grúas potentísimas ponen la nota de color, junto a las embarcaciones de los pescadores, que están inquietos porque piensan que «esos del petróleo» les van a arruinar su riqueza marisquera. Pero, de momento, al parecer, la pesca no se ha resentido con el clamor del «oro negro».

#### Investigación de hidrocarburos

Por otra parte, el «Boletín Oficial del Estado» publicaba en su edición de primera de año una resolución de la Dirección General de Energía y Combustible —que ha pasado inadvertida a las agencias informativas— por la que se anuncia concurso para la adjudicación de permisos de investigación de hidrocarburos en la Zona I. Este concurso comprende un total de 18.748 hectáreas, localizadas en el permiso «Amposta B», distribuido en cuatro áreas, que totalizan 9.372 hectáreas, y el permiso «Amposta C», que comprende cinco áreas, con 9.371 hectáreas. Los límites de las áreas objeto de los concursos quedan delimitados por líneas piramidales, cuyos vértices están definidos por coordenadas geográficas, referidas al meridiano de Madrid. Dichas áreas comprenden las segundas de los permisos «Amposta B» y «C», revertidas al Es-

tado en calidad de reserva. El plazo para la presentación de plegos es de noventa días hábiles.

La extensa comarca del Bajo Ebro está de enhorabuena. Va a iniciarse el saneamiento del delta, la explotación y ampliación del yacimiento petrolífero en Los Alfaques y la futura puesta en marcha de un polígono industrial denominado «Bajo Ebro» que estará radicado en Tortosa.

#### Urbanización del polígono

El último Consejo de Ministros aprobó el expediente de sujeción de las obras de urbanización del citado polígono por un presupuesto superior a los 164 millones de pesetas. Con esta y otras realizaciones se van a crear las condiciones adecuadas de infraestructura para que el citado polígono pueda cuajar en un núcleo importante de promoción de la riqueza en aquella comarca.

Esta iniciativa puede significar el arranque de la reactivación económica y social del Bajo Ebro, comarca con innegables cualidades climatológicas y de suelo. Por otra parte, las condiciones del polígono en el núcleo de Camprodon, dentro del término municipal de Tortosa, junto a la futura autopista Tarragona-Valencia, y delimitado por el ferrocarril Valencia-Barcelona, poseen, según los técnicos, unas condiciones ideales para emplazar en él pequeñas y medianas Empresas, sin excluir las pesqueras.

El señor Fabra Grifoll, presidente de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de la ciudad ribereña, ha afirmado que la industria ha de venir a poner el broche de oro a la riqueza agrícola de la zona. Pero advierte que para ello no hay que realizar sacrificios, por lo que todos los comarcenses deben estar dispuestos a armar el hombro.

El polígono «Bajo Ebro» tiene una extensión de 120 hectáreas de terreno; dispondrá de abundante energía eléctrica, de un gran caudal de agua potable que se acerca a los 3.000 litros por hectárea y, segundo, con vertido de aguas residuales a estación propia y enclavado en un nudo de comunicaciones privilegiado. De este modo, la gran comarca de la provincia se afana a construir su propio desarrollo.

F. BASCO GRACIA

## ESCUELA MUNICIPAL DE ARTE DRAMATICO DE ESPAÑA

### • OCHO CENTROS DE DIFUSION TEATRAL SERAN CREADOS EN ESPAÑA

ZARAGOZA.—El año nuevo le ha traído a Zaragoza una nueva escuela: la Escuela Municipal de Arte Dramático, posiblemente la primera de este tipo que va a funcionar en España. Acaba de ser inaugurada por el subdirector general de Teatro, don Mario Antolin Paz, y es significativo consignar que en el acto inaugural, celebrado en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, se encontraban presentes numerosos jóvenes de uno y otro sexo. Zaragoza ha sido siempre una capital de gran raigambre teatral, donde los aficionados formaban legión; sin embargo, en los últimos años esta afición había decrecido de forma alarmante. Este puede ser un inicio estrepitoso para que Zaragoza vuelva por sus antiguos fueros de capital adinerada al teatro.

El Ayuntamiento, desde hace mucho tiempo, acariciaba la idea de crear esta Escuela Municipal de Arte Dramático, en la que se han puesto las mayores esperanzas e ilusiones para que sirva de gran utilidad práctica. Creemos que es importante que las autoridades entiendan la cultura como un servicio público y le presten todo el apoyo posible. Así, por lo menos, lo ha entendido el Ayuntamiento zaragozano, y es de esperar que su ejemplo tenga imitadores en otras ciudades españolas.

#### EN EL TEATRO PRINCIPAL

La nueva Escuela de Arte Dramático ha sido instalada en el propio teatro Principal, propiedad del Ayuntamiento. En los pisos superiores han sido acondicionados cuatro aulas y un pequeño salón de teatro, con escenario, luminotécnica, etcétera, para que los alumnos puedan realizar las prácticas oportunas e incluso representar «obras de bolsillo».

Como director de la Escuela ha sido nombrado don José Giménez Aznar, gran amante y conocedor del arte de Talía. A él le hemos preguntado:

- ¿Cuántos alumnos tendrá la Escuela?
- Tuvimos casi doscientas solicitudes de ingreso, pero tuvimos que hacer una selección hasta quedarnos con medio centenar, que hemos considerado que es el número ideal a vía de ensayo y dada la capacidad de las instalaciones de que disponemos.
- ¿Universitarios?
- Tenemos universitarios, pero en su gran mayoría son empleados y trabajadores.
- ¿Qué disciplinas se impartirán en la Escuela?
- Escenografía, Pintura, Danza, Dirección, Prácticas escénicas, Declamación, Luminotécnica, etc.
- ¿Cuántos cursos?
- De momento hemos pensado en dos cursos, aunque a ellos puede seguir alguno de especialización.
- ¿Darán algún título de tipo oficial?
- Creo que su pregunta es prematura, porque a este respecto hay muchas gestiones que realizar. De momento creo que es interesante el que la Escuela esté en marcha y que ha nacido con una gran ilusión.

#### LA PRIMERA ESCUELA MUNICIPAL DE ESPAÑA

El acto inaugural, como ya hemos indicado, estuvo presidido



do por el subdirector general de Teatro, don Mario Antolin, quien al propio tiempo es también presidente de la Agrupación Nacional de Directores de Escena y asesor de la Delegación Nacional de Cultura del Movimiento. El señor Antolin Paz pronunció una conferencia sobre el tema «Problemas y esperanzas del teatro español». Al finalizar su interesante charla le preguntamos:

- ¿Qué opinión de la creación de esta Escuela?
- La creación de esta Escuela es importante como hecho en sí y por su significación, es decir, por la necesidad que el país tiene de acercarse al teatro como medio de comunicación y cultura. Quiero destacar la significación especial que tiene el hecho de que el Ayuntamiento de Zaragoza preste esta atención a un campo tan abandonado en otras ciudades.
- ¿Lugar que ocupa la Escuela de Zaragoza en España?
- Hasta ahora existían la Escuela Oficial de Madrid, el Instituto de Teatro de Barcelona y algunas Delegaciones Provinciales de los Conservatorios; pero realmente, como Escuela Municipal, creo que es la primera de España, por lo menos de la envergadura que va a tener la de Zaragoza.

#### DESCENTRALIZACIÓN DEL TEATRO

—¿Cuál es su objetivo fundamental como subdirector general de Teatro?

—La descentralización del teatro, pues España no es sólo Madrid, y los esfuerzos de la Administración deben repartirse por todo el país. Siguiendo esta idea, me he propuesto, en primer lugar, aumentar el número de compañías subvencionadas en giras por España.

—¿Algún otro proyecto inmediato?

—La creación de ocho centros de difusión teatral, entre los que, como es lógico, se cuenta Zaragoza. También deseo que los grandes espectáculos extranjeros que actúan en Madrid se desplacen seguidamente a las grandes capitales del país. En este sentido he hablado con el Alcalde de visados de la posibilidad de que en el mes de marzo próximo pasen por Zaragoza todas las compañías que participen en el III Festival Internacional del Teatro, que se celebrará en Madrid. Estas compañías actuarán también en Bilbao antes de regresar a sus respectivos países.

La semilla para que el teatro, y la afición al mismo, renazca con pujanza en Zaragoza está echada, y parece que va a ser cultivada con mimo. Esperemos que fructifique con bien.

José OMENAT

## RUTAS DE ARTE POR TIERRAS DE CAMPOS

PALENCIA.—Viajero, si vas a recorrer la ruta de los Campos Góticos, que es como antiguamente se llamaba la Tierra de Campos, recuerda que estás en la ruta de la sed, la ruta del secano. Contemplarás una tierra muy grande, muy extensa, todo horizonte, con desnudes total, sin apenas un altopiano que rompa la monótona uniformidad. Tanta monotonía y tanto resaca, guarda en su seno unos pards pueblos rebosantes de historia, sin apenas habitantes, con unas iglesias de excepcional categoría, y, como dijo Víctor de la Serna, con la concurrencia de reliquias y monumentos más rica de Europa.

La ruta del secano se puede contemplar a lo agrario, y, entonces se llama ruta de la Tierra de Campos, o a lo artístico, y se cambia su denominación por la de los Campos Góticos, aunque en realidad se trata de la misma ruta, del mismo camino. Todo depende de la ilusión con que se mire. Tanto, para lo agrario como para lo artístico, Paredes de Nava, es una obligada parada para su contemplación detenida. Tendrás que visitar el Museo Parroquial, donde hay docenas de obras de arte, entre tablas, lienzos, tallas, esculturas, muebles, ornamentos y objetos de culto. Entre todas destacan, como obra sublime y extraordinaria, las doce tablas de Pedro Berruete del

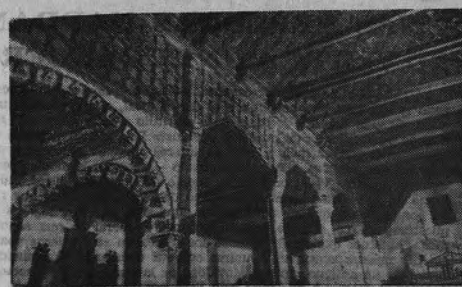
retablo del altar mayor. Museo de arte muy visitado por toda clase de gentes. En esta misma localidad, puedes admirar las tallas y tablas de las iglesias de San Juan y Santa María, algunas de muy estimado valor, por tratarse de la primera época artística de Pedro Berruete.

#### LOS PUEBLOS DEL ARTE

Junto a Paredes de Nava, y siguiendo esta ruta del arte, nos encontramos con Becerril de Campos, bellas iglesias ojivales y solar de afamados orfebres, escultores y rejeros. La iglesia de Santa María posee un magnífico retablo con valiosas tablas de Pedro Berruete y pinturas e imágenes del Renacimiento español.

A pocos kilómetros, dirección Sahagún, se encuentra Cisneros, lugar de nacimiento de don Alfonso, padre del cardenal Cisneros, y donde construyó el cardenal Regente la casa consistorial, y, como cosa curiosa, otorgó el privilegio de que nunca fueran a la localidad jueces forasteros. La parroquia de San Fecundo y San Primitivo presenta uno de los mejores artesanados, única prueba que hoy existe de la ebanistería mudéjar en España, y por tanto, joya cualificada del arte nacional.

Es digno de especial mención, e interesante por su monumentalidad, el castillo medieval de



Ampudia, fortaleza bélica, escenario de hechos guerreros de gran trascendencia en la historia, reconstruido por Eugenio Fontaneda y ambientado con gusto refinado. En la colegiata, hoy iglesia parroquial, puedes contemplar retablos renacentistas de primera calidad, tallas, tablas y lienzos, del Renacimiento español, trabajos de forja de estilo plateresco y un maravillo-

so tesoro artístico de objetos de orfebrería religiosa. Esto es, señores, junto con los pueblos de Fuentes de Nava, Pedraza y Torremormojón, una de las artísticas y monumentales rutas del arte que tiene la provincia de Palencia, provincia en la que las obras de excepcional calidad están en sus sitios originales.

José PEREZ LLORENTE





Mientras no se mecaniza el servicio

## MEJORARA EL SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURA



GUADALAJARA. (De nuestro corresponsal.)—En este mismo mes de enero, la recogida de basura domiciliar en la capital y barrios anexionados tendrá una sensible mejora para el vecindario, debido a una serie de modificaciones que harán posible que este serio problema municipal se limite un tanto, en espera de la total y moderna mecanización del servicio que se prepara para 1973.

### SALON DE DEPORTES, «CAMPING» Y TURISMO

Con motivo de la apertura del Salón de Deportes, Camping, Vacaciones y Turismo, que ha de tener lugar en breve en Barcelona, serán expuestas al público nacional y extranjero diversas facetas relacionadas con el acervo turístico español, todavía no promocionado en gran escala, especialidades estas en que Guadalajara cuenta con riquezas insospechadas.

De esta provincia serán expuestas en dicho Salón fotografías en color de lugares tan sugestivos como parajes del Alto Tajo, Entrepeñas, Hita, Bolarque, Cogolludo, grupos de dantantes de Utiel y Valverde de los Arroyos, «La Caballada», de Atienza, etc.

El material fotográfico, inédito, se debe al corresponsal de Televisión Española en Guadalajara, don Antonio López Palacios, gran conocedor de los más bellos y apartados rincones de la provincia.

### CUARTEL DE LA GUARDIA CIVIL

Ya está terminado el proyecto de lo que ha de ser nuevo cuartel de la Guardia Civil, sustituyendo al viejo inmueble que hoy contiene al Tercio y la Comandancia con plazas en esta capital. Se distinguen en el proyecto, de forma claramente visible, las zonas militar y residencial, con pabellones para las plantillas de las unidades. Las obras se quieren iniciar en la primavera próxima, y el costo de las mismas se aproxima a los 80 millones de pesetas.

Quedará ubicado en parte de un solar que ha pasado a ser propiedad del Ayuntamiento, que lo ha cedido para dicho fin, y que está ubicado en una de las zonas más modernas de la capital, en el llamado sector sur, detrás del moderno edificio conocido por «Las Anas», dado que es un colegio religioso denominado «Santa Ana».

### LIBRO SOBRE «EL DONCEL»

Don Aurelio de Federico Fernández, archivero de la catedral de Sigüenza, ha editado un cuidadoso libro sobre la vida y muerte de Martín Nuñez de Arce, «El Doncel». Libro que ha llamado la atención por su erudición y documentación aportada sobre el histórico personaje de la ciudad de Sigüenza.

Domingo CARDERO PRIETO

## ¿BRUJERIA EN LA PROVINCIA? UNAS PERSONAS NARRAN SU VISITA A UN CURANDERO

AVILA. (De nuestro corresponsal.)—Enorme impresión ha causado la información que publica el diario local, que reproduce una carta dirigida por dos lectores bajo el título «¿Es verdad que hay atisbos de «brujería» en nuestros pueblos? Por la trascendencia socio-cultural que entraña y por su interés humano recogemos los párrafos sustanciales. «Hemos observado —dicen los comunicantes— durante nuestras vacaciones en el pueblo de nuestros padres, Santa Lucía de la Sierra (comarca de Barco de Avila), un hecho que nos ha conmovido y que no sólo acae aquí sino en otros lugares de nuestra comarca, aunque nos limitamos a narrar lo que conocemos. Sabíamos que el 28 de todos los meses un «curandero» aparecía por nuestra zona para reunirse con sus clientes en las inmediaciones de un antiguo molino. Movidos por la curiosidad y preocupados por el atavismo que todo esto lleva consigo, nos acercamos un día a su «consulta». Su público lo esperó (así como nosotros, debidamente ocultos) cuatro horas bajo intensa nevada. El hechicero no apareció, debido a la inclemencia del tiempo o a un posible chivatazo de nuestra presencia. Contamos durante nuestra larga permanencia 19 mujeres, cinco hombres y tres moalbetes; estos últimos haciendo de vigías en puntos estratégicos del acceso al «consultorio».

Cansados de esperar abandonamos el lugar, no sin antes comprobar que hacia las tres de la tarde, es decir, varias horas después, más de la mitad de «su público» seguía esperando a «ese dios» que les iba a curar, a pesar de la nieve que caía cada vez con mayor intensidad y abundancia.

«Indagamos —prosiguen los informadores— el rito que tiene lugar

# TEMPORAL DE NIEVE EN ESPAÑA

NURIA: 1.000 PERSONAS AISLADAS • BRAÑAVIEJA: 300 EXCURSIONISTAS EN IGUALES CONDICIONES • LEON Y ALBACETE: VARIAS COMARCAS INCOMUNICADAS

Numerosos puertos y carreteras, cortados o con dificultades de tránsito

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El domingo pasado se desencadenó una serie de tormentas en numerosos puntos de la Península. Las nevadas, borrascas y temporales de lluvia y viento fueron la constante climatológica de la jornada. En Madrid, durante buena parte de la tarde, cayeron copos de nieve que no llegaron a cuajar más que en el extrarradio. Sin embargo, la nieve ha sido la principal protagonista de accidentes de tráfico, atascos y retrasos en los transportes. Concretamente, se cerraron puertos de montañas de la red principal en once provincias y el uso de cadenas se generalizó durante la mayor parte del domingo y el lunes.

En Albacete estuvieron cerrados los puertos de El Blanco, Los Pozicos y Los Altos; y las carreteras N-301 entre Pozo Cañada y Boñar, y la N-430, entre Barrax y Munera.

En Almería, el puerto de El Contador.

En Cuenca, la N-420, en los kilómetros 51 y 90.

En Granada, la N-224, entre Guadalupe y Barro.

En Lugo, el puerto de Piedrafita del Cebrero.

En Pontevedra, el Alto de Paramón.

En Segovia, Navacerrada.

En Soria, Piqueras y Oncala.

En Gerona, Tosas.

En Orense, Portilla de la Canda.

Y en Guadalajara, Maranchón.

También en la red principal fue necesario el uso de cadenas en los puertos de Villatoro, Tornavacas, La Paramera, Querol, Torremiró, Calvayá, Tordiga, La Mora, Legri, Alcolea del Rinar, Somport, Manzanal, accesos al túnel de Viella, Campo de Arbol, Los Leones de Castilla, Lizárraga, Pajares, Alto de Cerdella, Estradas, Alto de Fuenteña, Alto de Macera, Mojón Pardo, El Madero, Altos de Radona, Esquinazo, San Just, Minguez, Bañón, Traviesas, Urquiol, Portillas del Padornelo, Velate, Carretero, Molinillo, Onitar, Los Alazores y Somosierra, con paso intermitente.

Asimismo, se hizo preciso el uso de cadenas en las carreteras siguientes: Almería, en la N-342, entre Chivell y límite con Murcia. Guadalajara, N-2, entre el kilómetro 74 y el límite de la provincia.

En León, N-630, entre el kilómetro 340 y el límite de la provincia.

Lérida, N-230, entre Pont de Suert y Viella.

En Lugo, todas las carreteras.

En Segovia, la N-6, entre San Rafael y Las Navas de San Antonio; la N-110, entre Segovia y el límite de la provincia con Soria; la N-603, entre San Rafael y Revenga.

En Soria, la N-2, en todo su recorrido.

Y en Zamora, la N-325, entre Mombuey y el límite de la provincia.

Las previsiones para las próximas horas anuncian un empeoramiento del tiempo. Las bajas temperaturas se extenderán a la inmensa mayoría de las regiones peninsulares norteadas y las tormentas de nieve continuarán produciéndose. El tráfico rodado en nuestras carreteras se verá seriamente afectado por el progresivo descenso de las temperaturas y el uso de cadenas será poco menos que obligatorio para cuantos conductores se aventuren a utilizar el automóvil.

### Gerona: Mil personas aisladas por la nieve

RIBAS DE FRESSER. (Cifra.)—Una expedición de unas treinta personas ha bajado desde el valle de Nuria a esta localidad, utilizando los esquís hasta Carls, por la pista que la nieve ha dejado sobre la vía del ferrocarril, a consecuencia del alud sufrido el domingo en este valle.

Entre los primeros que han descendido ayer se encuentra un grupo de 45 niños del Club Esquí Vich, que habían llegado al santuario el domingo por la mañana para realizar un cursillo de iniciación en este deporte.

El principal problema que tiene planteado en estos momentos el personal que trabaja para restablecer las comunicaciones es el suministro eléctrico, ya que aunque se reparó una avería en un transformador, hay otra sin localizar en un aislador. Hasta que no se encuentre ésta, las máquinas quite no podrán subir por la cremallera.

Para alojar a las mil personas que se quedaron aisladas en Nuria se han tenido que improvisar camas en distintas habitaciones, no existiendo, sin embargo, problema de suministros por las reservas de víveres existentes en el valle.

La parte más afectada por el alud está situada en la salida del primer túnel que se encuentra en la vía del ferrocarril.

En la carretera de Carls a Nuria también se produjo un alud. En este sector, de rocas. Pero no ha quedado cortado el tráfico, si bien tiene que realizarse con grandes precauciones.

### Santander: 300 excursionistas incomunicados por la nevada

SANTANDER. (Cifra.)—Alrededor de trescientas personas —todas ellas aficionadas al deporte de invierno— han quedado aisladas

por la nieve en el complejo deportivo de Brañavieja, en el alto de Campoo (Reinosa).

El hecho tuvo su origen en la fuerte ventisca y en la nevada que cayó en los altos de Santander, así como en la inexperience del conductor de un turismo que, cuando se dirigía de Reinosa a Brañavieja —unos 27 kilómetros—, quedó cruzado en la carretera y con una pieza fundamental rota. Las máquinas quitavieas que estaban operando para dejar expedita la carretera no pudieron continuar su trabajo.

Como consecuencia de este percance las trescientas personas que estaban en las instalaciones del complejo de Brañavieja no pudieron iniciar el viaje de regreso y han pasado allí la noche.

### Pueblos incomunicados en Albacete

ALBACETE. (Cifra.)—Son numerosas las carreteras comarcales y provinciales cortadas al tráfico a causa de la nieve en esta provincia. Los servicios de Obras Públicas trabajan sin interrupción con todo su parque de máquinas y numerosos vehículos contratados, así como brigadas de personal especializado, para restablecer la circulación.

Se presta especial atención a las carreteras nacionales que cruzan esta provincia, especialmente en los cortes originados en la nacional de Badajoz a Valencia, por Almansa, concretamente en los puertos de Los Altos y El Balcón, entre Chinchilla y Bonete, donde la nieve alcanza un metro de altura; la nacional Madrid-Cartagena quedó cortada entre Pozo Cañada y Tobarra.

Otros puntos de difícil situación corresponden a carreteras comarcales y provinciales, de las cuales son las más importantes el puerto de Los Docicos, donde ha nevado intensamente, dejando varios pueblos y numerosas aldeas, entre Balazote y Alcaraz, bloqueados.

### Numerosos accidentes en León

LEÓN. (Cifra.)—Extensas comarcas, especialmente de la montaña, están incomunicadas por la nieve.

Se han registrado numerosos accidentes, ocasionados por la nieve o el hielo; pero no hay que lamentar desgracias personales. Algunos vehículos han quedado bloqueados, entre ellos el autocar que hace el servicio de viajeros y correos entre La Bañeza y Ercin. Los viajeros se encuentran alojados en el pueblo de Truchas. Los autocares, en general, se han visto precisados a acortar sus recorridos.

### Oportuna nevada en Segovia

SEGOVIA. 11. (De nuestro corresponsal, Diego Cejudo.)—Sobre las siete de la tarde del domingo comenzó a caer sobre la capital y la mayor parte de la provincia una copiosa nevada que esta mañana, o sea, en las primeras horas del lunes, daba a nuestra ciudad un bellissimo aspecto.

Este régimen de nieves es beneficioso desde todos los puntos de vista. A la agricultura la beneficia extraordinariamente, pues la siembra, recién iniciada, acopia agua que le permite fortalecer sus raíces. Para Segovia capital también la nieve es útil, pues actúa en la sierra como reserva para nuestro abastecimiento de aguas, aspecto de la vida segoviana cuya importancia no hace falta destacar, ya que resalta por sí sola. En lo que se

refiere a la ganadería, aunque de momento, pueda perjudicarla, la verdad es que la nieve contribuirá a que existan buenos pastizales y que la primavera en este aspecto pueda ser positiva.

Como es lógico, no todo con la nieve es favorable. Hoy los coches de línea no funcionan o lo hicieron con retrasos muy importantes. La circulación de coches ligeros resultaba difícil, estando cerrados los puertos de Navacerrada y Los Cotos.

En la capital, hasta muy avanzada la mañana de hoy hubo una muy difícil transitar por nuestras calles y, sobre todo, a las nueve y media por la calle Real era prácticamente imposible. Luego el Servicio de Limpieza del Ayuntamiento ha actuado mejorando las posibilidades de circulación.



## CHUBASCOS AISLADOS

Los mapas previstos para hoy sitúan una borrasca al norte de Azores y otra en el Mediterráneo occidental y un núcleo de altas presiones al sudoeste del golfo de Cádiz, que se prolonga hacia el Oeste de Portugal. Los vientos soplarán hoy fríos y fuertes sobre la Península. El cielo estará cubierto en el Cantábrico, cabecera y norte del Ebro y, en general, en las laderas de las cordilleras de la mitad septentrional de la Península, donde registrarán chubascos de nieve y habrá ventisca alta. En el Duero y Ebro habrá nubosidad superior y riesgo de chubascos aislados, que en la meseta superior serán de nieve. Nubes en abundancia en Cataluña y Baleares, con chubascos de lluvia, y en el resto de la Península predominará el buen tiempo, poco nuboso o despejado, con vientos fuertes o duros del Norte y temperaturas bajas. El viento fuerte hará parecer más duras aún. En Canarias, el cielo nuboso, con riesgo de chubascos en el norte de las islas. Las temperaturas continuarán descendiendo y se registrarán fuertes heladas en el interior.





SURCOS

## DOS RESPUESTAS

La respuesta al problema del tránsito de las naranjas marroquíes por España nos la dio el Ministro de Asuntos Exteriores cuando declaró a los Procuradores valencianos que el acuerdo con Marruecos, aprobado en Consejo de Ministros, no tiene motivaciones únicamente económicas, sino también políticas, ya que se trata de mantener unas relaciones cordiales con el país vecino.

El tema nos parece interesante no sólo por este hecho concreto, sino también por otros casos que se han planteado y que se volverán a plantear.

Otro tema que también exigía respuesta ha sido el de las tan debatidas «cuentas del FORPPA». El Ministerio de Agricultura también respondió, especificando los recursos financieros del citado organismo. Al parecer, el tema se había exagerado un poco.

## Via abierta

Hemos recibido el último número de la revista «Campo y Mecánica», que edita John Deere, S.A. Con él se cumplen los doce años de publicación. Al iniciar este nuevo año, la citada revista ha abierto una vía de colaboración por parte de sus lectores y para ello cada agricultor, ganadero, avicultor, etcétera, que estime sus experiencias lo suficientemente interesantes como para ser conocidas por el resto de los lectores, podrá escribir a la Redacción facilitando una información amplia sobre el tema que proponga.

## Lérida, olvidada

«El Correo Catalán» se lamenta de que las comarcas llerdanas hayan quedado al margen de los beneficios que se prometen para las actuaciones localizadas en el III Plan de Desarrollo. Lérida no sigue el proceso evolutivo que es norma en la mayor parte de Cataluña. El comentarista piensa que algo no marcha bien en el asunto: «Tal vez no hemos gritado lo suficiente; tal vez hemos realizado escasos viajes a Madrid».

Nos parece que las respuestas nos la da el propio comentarista al plantearse estas interrogantes. Si es evidente que tal que no se mueve no le da el aire, es posible que algo de esto haya ocurrido en Lérida.

## Una feria útil

Otra vez está en puertas la Feria Internacional del Campo. El Comisario de Ferias y Exposiciones de la Organización Sindical ha distribuido a toda España y a todo el mundo el folleto indicador de la Feria. Pero la Feria del Campo no debe ser sólo «el más bello y espectacular museo del campo español», sino, como señala «La Voz de Asturias», «un muestrario vivo, dinámico y caliente». En dos palabras: algo útil.

## Saber consumir

Varias veces hemos hecho referencia, desde estas páginas, al agricultor y al consumidor como los dos extremos de un complicado, y a veces irritante, proceso en el que son precisamente esos dos extremos los que permanecen al margen. A finales de marzo se celebrará en Madrid la primera Asamblea de Asociaciones de Consumidores. En ella participarán más de treinta asociaciones de consumidores, dos mil seiscientos asociaciones familiares y cuarenta asociaciones de amas de casa. Igualmente participarán expertos jurídicos y técnicos relacionados con el consumo. Esperamos, sobre todo en lo que concierne a los productos de primera necesidad, unos resultados positivos.

## Ingenieros técnicos agrícolas

Varios estudiantes de la Escuela de Ingeniería Técnica Agrícola y de Especialidades Agropecuarias, de la Diputación de Barcelona, en reciente sesión informativa, han expuesto los problemas que les han llevado a la situación actual, ciertamente crítica. «La Vanguardia Española» se hace eco de este problema en un extenso informe.

Pero el tema no es nuevo. Recordemos que en el verano pasado, el 13 de agosto, se aprobó el Decreto que regulaba las atribuciones de estos técnicos, encerrados dentro de unos estrechos límites. Los 22 Colegios Oficiales existentes en España llegaron a pedir la supresión de la carrera. La Escuela de Barcelona, concretamente, se ha encontrado, a los pocos meses de empezar el curso, con los problemas profesionales de limitación legal de atribuciones, con un plan de estudios a extinguir y con un probable paro en el futuro.

## Créditos agrícolas

En algunos medios informativos causó gran estupor la queja del delegado del Ministerio de Agricultura en Sevilla en el sentido de que la empresa agraria soporta excesivos créditos. De «insólita queja» lo calificaba «Informaciones».

La frase del señor Moreno era, efectivamente: «La empresa agraria soporta excesivos créditos», pero no terminaba así, ya que añadía: «hay que incrementar el capital y disminuir los créditos», lo cual nos parece menos insólito, aunque, eso sí, más problemático.

Rafael CONTRERAS

# LA GANADERIA ESPAÑOLA ANTE EL MERCADO COMUN

## • Nuestra carne de cordero es una de las que tiene mejor porvenir en los mercados europeos

La carne de cordero española es una de las que tienen mejor porvenir en los mercados europeos, según señala en su último número «Tribuna Veterinaria», dentro de un detallado análisis que realiza sobre la «Ganadería española ante el Mercado Común».

Durante el último decenio, las exportaciones de corderos han oscilado entre 100 y 800 toneladas, que fundamentalmente se dirigieron a Francia. Nuestro cliente más importante hasta 1962, y a Italia, que se convirtió en el mejor mercado a partir de ese año.

## PERSPECTIVAS

En cuanto al mercado de mejores perspectivas dentro de este sector ganadero es el británico, pues su consumo por habitante se eleva a unos 10,5 kilos, lo que le coloca en el lugar más alto de Europa y uno de los primeros del mundo.

En el capítulo de pollos y huevos es evidente que no podemos competir, de momento, a pesar de que la avicultura es la única rama moderna de nuestra actividad agraria y que, en consecuencia, aplica las últimas novedades de la biología, física, química, mecánica, etcétera.

El mercado de carne de bovino está organizado en la Comunidad Económica Europea sobre la base de un «precio de orientación», determinado en función de va-

rios factores. Si los precios descienden hasta situarse por debajo del 98 por 100 del «precio de orientación o indicativo», entonces la CEE compra toda la carne ofrecida por los ganaderos o se conceden ayudas para el almacenamiento de aquellas por medio de las organizaciones profesionales.

En cuanto al vacuno, si comparamos los precios de orientación en España y en la Comunidad, se desprenden que éstos superan a los de España en más de un 38 por 100, lo que hace suponer que hay posibilidades de

competir. Sin embargo, sucede que nuestro precio de orientación es bastante inferior al que alcanza la carne en los mercados, por la insuficiencia de la producción nacional para abastecer al consumo.

## POSIBILIDADES DE COMPETIR

De todas maneras, haciendo las comparaciones con el precio medio de la carne de vacuno mayor, nuestro precio sigue siendo menor al de orientación de la Comunidad, con lo que se llega a

la conclusión de que, efectivamente, hay posibilidades de competir.

Por otra parte, comparando el precio mínimo de compra de la leche en España con el indicativo de la Comunidad Económica Europea, éste resulta algo superior. Sin embargo, en este sector no pueden establecerse posibilidades en la CEE.

En cuanto a la carne de porcino, nuestras posibilidades son grandes si definitivamente se establece en España la moderna porcicultura al mismo nivel que la actual avicultura.



LOS MARTES:

## AGRICULTURA

## Tras las fiestas navideñas

# CEDEN LOS PRECIOS DE LOS HUEVOS

## Se espera que sea sólo una situación de reajuste

En los últimos días han continuado descendiendo los precios de los huevos frescos, cuyos nuevos niveles de venta al público se han situado en 30 pesetas docena los de clase extra, y 35, 22, 20 y 17 pesetas los de clase 1, 2, 3 y 4, respectivamente, y las carnes de pollo regis-

tran un nivel de precio de venta al público de aproximadamente 55 pesetas kilogramo, según informa la Comisaría de Abastecimientos y Transportes.

Ante estos descensos de precios, la Comisaría ha cursado instrucciones a sus delegaciones provinciales para que vigilen la

aplicación de los márgenes autorizados. Por otra parte, se ha dirigido a las organizaciones de comercio mayorista y detallista de ámbito regional y local, solicitándoles que realicen adecuadas promociones de venta y a las asociaciones de consumidores y amas de casa para que

incrementen el consumo de estos productos que tanto benefician a la economía doméstica.

## La cotización más baja

Según la Asociación Nacional Sindical Avícola (ANSA), los huevos tienen la cotización más baja en el Mercado Central de Madrid de los últimos diez años, exceptuando el hundimiento que se produjo en 1969 con la profunda crisis que entonces se produjo. Según «La Mesta», lo singular del caso es que el retroceso que acabamos de mencionar se considera, lisa y llanamente, como reajuste obligado para una mayor producción y reducción de la demanda que anualmente se registra tan pronto como pasa la Nochebuena. «En todo caso —señala la mencionada revista—, hay que suponer que tal reajuste tendrá inmediata repercusión en el comercio detallista, y ello en beneficio del público consumidor».

Precisamente durante los últimos años, como ya hemos señalado en otra ocasión en esta misma página (ARRIBA, 9 de noviembre de 1971), la avicultura española se ha desarrollado de manera espectacular gracias a una serie de mejoras que se han ido llevando a cabo. Sin embargo, volvemos a insistir en que todos estos esfuerzos no han sido convenientemente coordinados. Esperamos no tener que volver a emplear, como entonces, la palabra «crisis».

R. G.

## ESPUMA PROTECTORA

Un nuevo producto que puede tener interés para la protección de los cultivos en sus fases iniciales, contra las heladas, consiste en una espuma aislante compuesta de gelatina y de productos sintéticos.

Esta espuma puede aplicarse mecánicamente y no es fitotóxica, permaneciendo durante ocho a dieciséis horas y manteniendo una temperatura, en el fondo del surco, superior a ocho grados centígrados a la existente a la intemperie.

(«Revista de Extensión Agraria».)





# NUEVO GOBIERNO EGIPCIO

## Según los israelíes, es el momento para celebrar conversaciones de paz

EL CAIRO, 17 (Efe).—Acaba de publicarse en El Cairo el decreto presidencial sobre la composición del nuevo Gobierno egipcio presidido por el doctor Aziz Sedki.

El nuevo Gabinete comprende cinco vicepresidentes del Consejo de ministros y 17 nuevos ministros.

### Discurso de Sadat

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de agencias).—El Presidente egipcio, Anwar El Sadat, en un discurso ante el Comité Central del Partido Único de Egipto, la Unión Socialista Árabe, ha definido la responsabilidad de Egipto ante la nueva fase de la lucha, según anuncia Radio El Cairo. Refiriéndose a la elección del nuevo primer ministro, Aziz Sedki, y a la dimisión de su ex primer ministro, Mahamud Fauzi, dijo que este último le había presentado su dimisión para darle facilidades en la elección de una per-

sonalidad capaz de asumir la pesada carga de la nueva etapa, que necesitará de un trabajo inintermitente. Sadat ha rendido un vibrante homenaje a su ex primer ministro, que ha rendido servicios inapreciables a su patria.

Refiriéndose a la situación internacional, el jefe del Estado egipcio ha subrayado los cambios producidos en el equilibrio de fuerzas a raíz de la lucha indo-paquistaní y la influencia de los acontecimientos sobre la crisis del Oriente Medio.

«Esto nos obliga a revisar

nuestros cálculos y nuestros planes conforme al interés de nuestro pueblo y de nuestra causa sagrada, y también para permitirnos responder al desafío flagrante que nos lanzan los Estados Unidos», ha declarado.

La nueva etapa de la lucha exige un cambio de estilo y de comportamiento, pero también una gran firmeza, ha dicho Sadat.

Al final de su exposición el Presidente ha propuesto al Comité el nombramiento del nuevo primer ministro. Subrayando que Aziz Sedki es el hombre que ha firmado el tratado de cooperación económica con la Unión Soviética. Este tratado, ha declarado, tiende a finalizar la construcción industrial de Egipto en cinco años.

Ayer lunes continuaban las consultas del nuevo presidente del Consejo, que había sido calificado de «guerra» por los observadores políticos, para fijar la lista de los componentes del

Gabinete y sus respectivas carteras.

Por otra parte, la agencia de información del Oriente Medio anuncia que un despacho dirigido ayer tarde a Mihammed Hassan Zayat, representante permanente de Egipto en las Naciones Unidas, le llamaba a El Cairo para hacerse cargo de sus nuevas funciones. También se informa que el hasta ahora primer ministro, Mohamud Fauzi, vicepresidente de la República egipcia, representará sus funciones de vicepresidente de la nación junto con las de consejero político del Presidente de la República, cargo que ya ostentaba siendo primer ministro. Se informa que posiblemente Mahamud Riad, el primer vicepresidente ministro y ministro de Asuntos Exteriores egipcio, se convertirá según se espera en consejero de Asuntos Exteriores del Presidente cuando deje el Gabinete egipcio, según informa el diario «Al Ahram».

Los diarios egipcios señalan que Riad será reemplazado como ministro de Asuntos Exteriores por Mured Ghabeb, embajador egipcio en Moscú durante diez años antes de convertirse en ministro de Estado para Asuntos Exteriores en el Gabinete de Mahamud Fauzi.

### Postura israelí

Según las noticias que nos llegan de Israel y las declaraciones de Sadat, en las que ataca directamente a los Estados Unidos, hace presumir que más que un Gabinete de guerra, el nuevo Gabinete sea un giro en la política de Sadat en el conflicto con Israel. Según la radio nacional de Israel, el momento actual es el más propicio para celebrar negociaciones de paz desde hace varios años. El comentario ha coincidido con las afirmaciones de dos diarios de que los Estados Unidos están dispuestos a aceptar las condiciones señaladas por Israel para iniciar negociaciones sobre la reapertura del canal de Suez bajo un acuerdo parcial con Egipto.

«Israel afirma el comentarista—se congratula por el acceso al Poder en Egipto de todo nuevo Gobierno que esté dispuesto a llegar a un acuerdo

con Tel Aviv. Actualmente existe la posibilidad de que el nuevo Gobierno egipcio desee explorar los medios de incrementar los contactos con Israel. El clima nunca ha sido tan propicio desde hace mucho tiempo.» Aunque el comentarista reconoce que el nuevo «Gabinete de guerra» egipcio ofrece un signo beligerante, apunta que Israel no conoce todavía cuál será su política acerca de un acuerdo pacífico.

### También Dayan

«El ministro israelí de Defensa, Moshe Dayan, se ha declarado ayer en la televisión convencido de que el momento es muy favorable para la reanudación y el éxito de las negociaciones con Egipto», escribe desde Jerusalén el corresponsal de «Corriere della Sera».

«Dayan ha afirmado—dice—que la frontera israelí no debe ser el canal de Suez, aunque los israelíes deben continuar en posesión de esta línea mientras siga latente el peligro de una guerra con Egipto».

«No es preciso—ha añadido Dayan, contrariamente a la tesis que había mantenido anteriormente—dar excesiva importancia a las declaraciones bellosas e intransigentes de Sadat. Lo que cuenta es que Sadat no ha reanudado las hostilidades como lo había prometido. Esto se debe al hecho de que el Presidente egipcio se ha convencido de la potencia militar de Israel, al hecho de que Egipto no ha logrado obtener de los Estados Unidos que hiciera presión sobre Israel y, finalmente, a la situación interna egipcia, que se torna cada vez más delicada.»

### Arafat, en El Cairo

EL CAIRO, 17. (Efe-Upl).—El dirigente guerrillero palestino, Yasser Arafat, llegó hoy a esta ciudad para celebrar conversaciones con funcionarios gubernamentales egipcios, según comunica la agencia Oriente Medio.

Arafat conversó ayer con el Presidente sirio, general Hafez Assad, en Damasco, para discutir la situación en el sur del Líbano.

### Declaración oficial egipcia

EL CAIRO, 17. (Afp-Efe).—El Gobierno egipcio ha publicado hoy una declaración oficial estigmatizando el acuerdo entre los Estados Unidos e Israel sobre la fabricación de armas norteamericanas, especialmente concebidas para el Estado hebreo.

Este acuerdo, afirma la declaración, constituye una «escalada» de la actividad militar de la crisis de Oriente Medio.

El acuerdo norteamericano-israelí «prueba claramente la doblez de la política norteamericana», ya que demuestra que los Estados Unidos aplican de hecho una política «anti-árabe fundamentalmente opuesta a la defendida oficialmente», continúa diciendo el comunicado.

El portavoz oficial del Gobierno egipcio, Tahsin Bahar, ha subrayado los puntos siguientes:

♦ 1. Las cláusulas de este acuerdo no han sido divulgadas. De este modo es imposible medir con exactitud la amplitud del compromiso norteamericano, lo que recuerda la actitud de los Estados Unidos en Indochina.

♦ 2. Los Estados Unidos no se limitan solamente a suministrar a Jerusalén «Phantoms» y otros medios de destrucción, sino que también han hecho de Israel, por medio de este acuerdo un «socios» en la producción de armas concebidas en su país.

♦ 3. Los Estados Unidos se obstinan en conservar una «superioridad de armamentos» a favor de Israel y haciendo esto bloquean todas las soluciones de la crisis de Oriente Medio.

El hecho de que Israel se convertirá en un producto de armas concebidas en los Estados Unidos limitará las posibilidades de un eventual «desarme» de la región en el futuro.

♦ 4. El peligro de este acuerdo no se limita a los países árabes, ya que al convertirse Israel en un exportador de armas norteamericanas este acuerdo amenaza a todos los movimientos de liberación en Asia y en África.

Este acuerdo—añade la declaración—es un precedente grave, ya que permitirá a los Estados Unidos exportar armas por medio de Israel escapando al control del Senado norteamericano y evitando vivas reacciones de la opinión pública norteamericana e internacional.

♦ 5. Los acuerdos de este tipo firmados anteriormente entre los Estados Unidos y otros países se publicaban y quedaba claramente definida la responsabilidad de cada parte. Pero sobre este reciente acuerdo norteamericano-israelí no se ha dado ninguna precisión.

♦ 6. El hecho de que los Estados Unidos firmen este acuerdo con Israel en el momento en que este último ocupa los territorios de tres Estados soberanos y miembros de la ONU representa un aliento a la política expansionista de Israel.

♦ 7. La elección de la fecha de la firma del acuerdo y la aceptación por los Estados Unidos de suministrar aviones «Phantoms» a Israel hace a los Estados Unidos responsables de las «negativas» de Israel a colaborar con la ONU con el fin de llegar a una solución pacífica de la crisis de Oriente Medio.

Bechir añadió que los Estados Unidos con esta actitud lanzan un «desafío» no solamente a los países árabes, sino también a todos los países del Tercer Mundo.

El portavoz egipcio terminó afirmando que los Estados Unidos han adoptado una política que va contra la voluntad internacional. «En vez de colaborar con los cuatro grandes para lograr una solución de los bloqueos», termina diciendo la declaración.

POR TROPAS  
IRANIES

## FRACASA UN INTENTO DE INVASION DEL IRAK

BAGDAD, 17. (Resumen Efe, UPI y AFP).—Fuerzas iraníes intentaron el sábado por la noche penetrar en territorio iraquí, en la zona de Wasit, cerca de Basora, pero fueron rechazadas, según anunció anoche Radio Bagdad.

«Las fuerzas de Policía iraquí y los guardias fronterizos hicieron fracasar esta agresión militar», añadió la emisora, que precisó que las tropas iraníes habían intentado ocupar los altos que dominan el puesto iraquí de El Ain.

En el enfrentamiento, que duró dos horas, resultó muerto un policía iraquí, otro herido y «un agresor iraní» fue hecho prisionero. La radio citaba como fuente a un portavoz del Ministerio iraquí del interior.

Las relaciones entre Irak e Irán son bastante delicadas desde el pasado mes de diciembre, fecha en que Teherán acusó a Bagdad de haber expulsado de su país a varios millares de súbditos iraníes.

### Ofrecimiento de ayuda al Líbano

Tres países árabes han ofrecido el envío de tropas a Líbano, tras los ataques realizados contra este país por efectivos israelíes, informa el diario «An Nahar».

Beirut rechazó el ofrecimiento hecho por Libia, Argelia y Siria, añade el rotativo.

Líbano manifestó a los países árabes que la concentración de tropas árabes en su frontera meridional podría complicar las cosas y «hacer la situación con Israel más explosiva».

### Intento de secuestrar al embajador USA en Teherán

TEHERAN, 17. (Efe-Reuters).—El embajador norteamericano Douglas McArthur Segundo, y su esposa, resultaron tiroteados al escapar de un intento de secuestro en esta capital, recientemente, según comunica hoy un portavoz de la Embajada estadounidense.

La Embajada a través de este portavoz, dio detalles del intento de secuestro, que fue revelado ayer por un portavoz de una organización iraní de seguridad, que puso de relieve que este intento de secuestro era uno de los actos cometidos por un grupo de 120 iraníes que han de enfrentarse en breve a acusaciones de sabotaje, subversión y espionaje ante un Tribunal militar.

El portavoz de la Embajada norteamericana declaró que el embajador y su esposa regresaban de una cena, a medianoche, en Teherán, el sábado de noviembre pasado cuando su automóvil fue bloqueado por otros dos coches. «El embajador se dio cuenta de que los ocupantes de los otros automóviles iban armados y trataban de secuestrarlos, por lo que ordenó al conductor que siguiera adelante, y pudo escapar de la emboscada», dijo el portavoz.

### LAOS

## COMBATES CUERPO A CUERPO POR LA BASE DE LONG CHENG

VIENTIAN, 17. (Resumen de Efe, Upl, Reuter, Ap y Afp).—Soldados laosianos mantienen combates cuerpo a cuerpo con fuerzas comunistas para dominar unas alturas situadas frente a la base de Long Cheng, controlada por la CIA estadounidense, afirman círculos gubernamentales de esta capital. Los comunistas habían afirmado la semana pasada que la base en cuestión había caído ya en su poder. Las fuerzas gubernamentales, sin embargo, contienen hasta ahora los ataques comunistas, apoyados por artillería y aviación aliada.

Un avión americano perteneciente a una compañía privada USA que tiene contrato con la CIA, fue alcanzado ayer por los disparos de los comunistas que

construyen una carretera al noroeste de Laos. El avión pudo aterrizar en Vientian. Dieciséis aviones USA han sido derribados o destruidos en Laos entre el 15 de diciembre y el 8 de enero, según fuentes norvietnamitas. El mismo informe indica que desde mayo de 1964 han sido derribados o destruidos sobre Laos 2.295 aparatos norteamericanos.

### Bombardeo americano

SAIGON, 17. — Bombardeos «B-52» americanos atacaron hoy concentraciones comunistas en la meseta sudvietnamita, en la frontera de Vietnam, Laos y Camboya, para deshacer una importante próxima ofensiva norvietnamita. Se utilizaron en esta ocasión bombas gigantes pluriexplosivas

—las mayores que poseen los arsenales estadounidenses del tipo convencional— para construir nuevas pistas para helicópteros en la jungla con destino a las tropas sudvietnamitas.

El jefe de las fuerzas sudvietnamitas en las mesetas centrales de Vietnam del Sur ha ordenado una «alerta roja» para sus tropas, en espera de que la ofensiva comunista comience antes del atardecer, año lunar vietnamita.

Un avión americano «T-105» bombardeó ayer una instalación norvietnamita de misiles tierra-aire situada a 67 kilómetros de la zona desmilitarizada. Se trata de la octava erección de protección llevada a cabo en lo que va de año contra emplazamientos estratégicos norvietnamitas.

## JORNADA INTERNACIONAL

### ● EL LABERINTO CHILENO

Las elecciones chilenas del domingo han servido para pulsar un estado de opinión. Sus resultados prácticos son débiles. Para la oposición chilena, el conseguir en un escaso más en cada una de las cámaras no tiene demasiado valor ya que ostenta mayoría en ambas Salas. Sin embargo, la «victoria de Frei», como ya han comenzado a llamarla, se aparece como un síntoma del retroceso del apoyo popular a la coalición de Unidad Popular. El enfrentamiento entre Gobierno y Oposición, esta última con mayoría en el legislativo, llega a su punto más importante con el caso Hotha. La inhabilitación por el Parlamento del ministro y el posterior «renombramiento» de Tola por Allende, es fácil exponente del irreconciliable juego que las dos fuerzas políticas del país tienen entre manos. La oposición piensa que Allende por el cauce democrático estricto perderá las elecciones y con ello la marxistización de Chile sólo sería un recuerdo. También, puede suceder que Unidad Popular abandone la pauta parlamentaria y establezca un régimen de fuerza, con todo lo que supone la pérdida de unas posiciones que le han dado una imagen de rentabilidad política.

### ● EGIPTO: ¿GOBIERNO DE PAZ O DE GUERRA?

Poco después de la subida al poder de Anwar El Sadat declaró que una tragedia mayor que la guerra era la situación combinada que trae el subdesarrollo y la incultura. Esbozó, entonces, una doctrina de evolución, la cual venía a decir que, una vez mejorada la situación del ciudadano, el largo e intermitentemente bélico contencioso con Israel podría atajarse de otra forma. Ayer, la República Árabe de Egipto se lanzó a un profundo reajuste ministerial que se inicia con el nombramiento del primer ministro en la persona del doctor Aziz Sedki y que traerá un cambio casi total de carteras,

salvo en lo que se refiere a Defensa. Las informaciones señalan que este nuevo cuadro administrativo bien podría ser un «gabinete de guerra». Los israelíes, sin embargo, comentan la noticia señalando que se trata de un «Gobierno de conversaciones». El momento de Egipto y de su labor en pro de la liberación de los territorios ocupados por Israel es muy particular y difícil. La negociación no ha dado resultados. El recuerdo de la guerra, deplorable. ¿Qué hacer? La respuesta puede que la tengamos en los próximos días y como acuerdo del I Consejo de Ministros del nuevo Gobierno.

### ● MALTA: CASI SEGURO ACUERDO

Dom Mintoff, por lo menos, se ha hecho popular. ¿Pueden ustedes recordar el nombre del anterior primer ministro de la isla mediterránea? Lo más seguro es que no. Mintoff, sin embargo, ha llegado a las más altas cimas de la popularidad política por vías de la reclamación. Y al final parece que ha tenido éxito. Tras la reunión de Roma con Luns, máximo dirigente de la OTAN, y con Lord Carrington, ministro de Defensa del Reino Unido, se eliminó la incertidumbre. El levantamiento más del altísimo que pesaba sobre la evacuación de las tropas británicas ha sido el principio para pensar que el nuevo acuerdo está próximo. Además, el objetivo de Mintoff: obtener más dinero por el alquiler de las bases de la defensa atlántica está a punto de conseguirse. Con las aportaciones de Estados Unidos, Alemania Federal e Italia se superará la de 13 millones de libras, cantidad que, al parecer, Mintoff estima suficiente. Ahora—cuando el compromiso reformado está a punto de firmarse—hay un hecho que cobra cada vez más fuerza: con tratado o sin él, las bases no habrían pasado al control británico.

Angel GOMEZ ESCORIAL

(Elecciones chilenas, inform. en PAG. 11.)  
(Malta, solución de una crisis, PAG. 12.)



# SOLO UN CENTENAR DE PERIODISTAS ACOMPAÑARÁN A NIXON A PEKIN

Casi la mitad de esta «selección» estará integrada por equipos de televisión

NUEVA YORK, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Guy Bueno).—Un cuadro es más elocuente que mil descripciones», reza, al parecer, un proverbio chino. Chino o no chino, el hecho es que la sabiduría de este adagio es plenamente apreciada por los señores Nixon y Chu En Lai, que, hombres modernos y prácticos, lo han traducido ahora a la divisa: «Fíate de la televisión y déjate de especialistas».

Con amarga sorpresa —qué digo sorpresa, con profundo dolor— empieza a comprender ahora la Prensa americana que sus sueños viajeros en compañía del Presidente Nixon, sus maletas ya preparadas, sus máquinas de escribir bien engrasadas, las letras perfectamente limpias, la cinta nueva, en dos colores, rojo y negro, demostrando objetividad e imparcialidad, todo eso amenaza con convertirse en agua de borrajas. Las noticias, cada vez más concretas, más precisas e insistentes, a las que hace tres o cuatro días todavía no se quería dar crédito, indican que el acuerdo negociado en Pekín por el portavoz de la Casa Blanca, señor Ziegler, tan sólo prevé en la comitiva presidencial un séquito de Prensa de un centenar —a lo sumo— de periodistas, que incluyen, por cierto, no sólo a hombres de pluma, sino también a hombres de transistores, es decir, a un nutrido grupo de técnicos.

## Transmisión vía satélite

Nixon y Chu En Lai parecen haber decidido irrevocablemente que la cobertura de la visita que el Presidente de los Estados Unidos hará a la República Popular China del 21 al 28 de febrero deberá ser principalmente confiada a la televisión. Del menos de un centenar de representantes de los medios informativos que acompañarán al Presidente, unos cuarenta serán destacados por las tres grandes empresas de la televisión americana, la CBS, NBC y ABC. Pero tan sólo unos diez de estos cuarenta serán auténticos corresponsales —reporteros y locutores—, los restantes, técnicos de transmisiones. El señor Ziegler ha logrado obtener la aprobación china en lo que

atañe al montaje de un complejo y delicado sistema de retransmisión, incluidos satélites capaces de llevar en vivo, directo y a todo color a los hogares americanos las escenas de la presencia de Richard Nixon en Pekín, Shanghai y Hangchow. También se ha alcanzado un acuerdo para instalar una serie de líneas «telex» para uso casi exclusivo de las grandes agencias de Prensa americana Upi y AP. Por cierto, hasta la fecha tan sólo se habla en el Departamento de Prensa de la Casa Blanca de la acreditación de periodistas americanos. Hasta ahora, el señor Ziegler no ha indicado que también haya tratado de acreditar a algunos corresponsales extranjeros.

## Expertos y reporteros

Unos dos mil periodistas se habían inscrito en estas últimas semanas en las listas de candidatos para el gran viaje. Largas colas se forman ahora, sombrero en mano, ante la puerta del despacho de Ronald Ziegler. Amplias, pero tristes, sonrisas saludan al portavoz del señor Nixon cuando llega o sale de la Casa Blanca. Para los colegas americanos el no participar eventualmente en la gran aventura presidencial china equivale a una tragedia. Desde hace semanas habían discretamente subyugado sus conocimientos de la materia, recordando que son, según el caso, pedólogos, washingtonólogos, Nixonólogos o Chuenalólogos, cuyos conocimientos son, pues, indispensables para poder interpretar debidamente el alcance y significado del acontecimiento.

Pero lo que Washington y Pekín quieren es una cobertura espectacular —tal como la que asegura la televisión— y no analítica o interpretativa. Para el colega americano el viaje es símbolo de estatuto profesional. Quedarse en tierra equivale por ende a un irreparable fracaso, tanto más doloroso, por lo demás, cuanto que tanto difícil resulta justificar y explicar semejante ausencia ante los respectivos directores. Y no digamos los amigos.

## TRIBUNAL SUPREMO USA

# ESTUDIA LA LEGALIDAD DE LA PENA DE MUERTE

WASHINGTON, 17 (Efe-Reuter).—El Tribunal Supremo de los Estados Unidos comenzó hoy a escuchar argumentos en favor y en contra de la pena de muerte, sobre cuya legalidad constitucional se pronunciará antes de que acabe su actual sesión.

La decisión del Tribunal Supremo, vital para la suerte de 64 personas actualmente en celda en los Estados Unidos, pues de que no se produzca hasta finales del próximo junio, cuando ponga fin a su actual sesión. El profesor de la Escuela de Derecho de la Universidad de Stanford, Anthony Amsterdam, ha sido el primer abogado que ha prestado declaración ante el Tribunal Supremo en el caso de la pena de muerte.

Amsterdam dijo que la pena capital es un «insensato acto de salvajismo», al pedir a los nueve magistrados del Tribunal Supremo que la declararan «anticostitucional».

El Tribunal Supremo concretamente tiene que decidir si la pena de muerte es o no un castigo cruel y poco usual y prohibido, por tanto, por la Enmienda octava a la Constitución de los Estados Unidos.

De las 64 personas actualmente condenadas a la pena de muerte en los Estados Unidos y en espera de la ejecución de la sentencia, 608 fueron condenadas por asesinato, 73 por violación y el resto por robo a mano armada.

# CHILE: DERROTA GUBERNAMENTAL EN LAS ELECCIONES

## El apoyo de Frei a los candidatos de la oposición fue decisivo

SANTIAGO DE CHILE, 17. (Resumen de Efe-AP).— Los dos candidatos de las fuerzas opositoras a las vacantes de un senador y de un diputado por las provincias de O'Higgins y Colchagua y Linares, respectivamente, derrotaron a los dos postulantes de las fuerzas gubernamentales en los comicios celebrados ayer, de acuerdo a los resultados oficiales entregados por el Ministerio del Interior.

El candidato demócrata cristiano Rafael Moreno, quien fue apoyado por nacionales y demócratas radicales, logró el 52,7 por 100 de los sufragios emitidos en las provincias de O'Higgins y Colchagua, conquistando 77.611 votos.

En tanto su contrincante, el socialista Héctor Olivares Solís, apoyado por la coalición de la unidad popular (comunistas, socialistas radicales, izquierda cristiana y movimiento de acción popular unitaria), sólo obtuvo el 46,4 por 100, con 68.333 votos.

En la provincia de Linares los resultados fueron favorables a Sergio Diez, militante del partido nacional, quien fue apoyado por demócrata-cristianos, radicales-demócratas e independientes. El candidato por la oposición logró el 58 por 100 de los votos emitidos con 29.990 preferencias.

La candidata de las fuerzas gubernamentales, María Eliana Méry, de la izquierda cristiana, consiguió por su parte 40,9 por 100, con 21.163 votos.

Los efectos parlamentarios de las elecciones no modifican el cuadro actual: la oposición subirá a 27 senadores, contra 23 de la unidad popular, y en la Cámara de Diputados incrementa su holgada mayoría: 83 contra 67.

## Graves consecuencias para la unidad popular

La victoria de la oposición en las elecciones extraordinarias, constituye un revés político y electoral para el Gobierno popular de Salvador Allende, y un triunfo de la estrategia del Partido Demócrata-cristiano.

En el fondo esta ha sido también una victoria del ex presidente de la República, Eduardo Frei, que intervino personalmente en O'Higgins y Colchagua en favor de su ex colaborador Rafael Moreno. En dos discursos pronunciados en Rancagua y San Fernando, capitales de esas dos provincias, Frei planteó la necesidad de superar los egotismos de partido para unir a toda la oposición en la defensa de la democracia y contra el totalitarismo.

Para la gubernamental unidad popular, la derrota tiene, sobre todo, un efecto negativo en lo político.

En un análisis sereno de las cifras, la victoria de la oposición no es sorprendente, ya que esas tres provincias han sido siempre electoralmente negativas para la izquierda. En nueve elecciones celebradas en los últimos catorce años, la izquierda sólo ganó una vez, y en una sola provincia, O'Higgins, en las elecciones municipales del año pasado. En aquella ocasión, cuando la curva de la popularidad del Gobierno alcanzaba su más alta cota, la unidad popular ganó por el 52,7 por 100 en O'Higgins y perdió en Colchagua y Linares ante la oposición, que obtuvo el 55,33 y el 53,75.

por 100 de los sufragios, respectivamente.

En las elecciones de ayer el Gobierno sufrió su más grave revés en Linares, al bajar del 46,3 por 100 en abril de 1971, al

40,9 por 100 en las dos provincias senatoriales. Se repite hoy el fenómeno de abril, victoria en O'Higgins y derrota en Rancagua, pero en esta ocasión la suma le fue adversa.

## Manifestaciones en varias ciudades

El senador Carlos Altamirano secretario general del Partido Socialista de Chile, reconoció anoche la derrota de los candidatos de la Unidad Popular, tras conocerse los primeros resultados del escrutinio que daban el triunfo a los candidatos de la oposición.

Mientras tanto, los partidarios de la oposición comenzaron a celebrar manifestaciones de júbilo, San Fernando, Linares y Bilo en las ciudades de Rancagua, San Fernando, Linares y

Santiago. En esta última ciudad una gran multitud se concentró en la sede central del Partido Demócrata Cristiano para escuchar las palabras del secretario general, Belisario Velasco. Las autoridades no concedieron permisos para efectuar desfiles callejeros, pero grupos de automóviles recorrieron algunas calles haciendo sonar las bocinas. Jóvenes comunistas y de Izquierda Revolucionaria (MIR) lanzaron piedras y otros objetos contra los vehículos de los manifestantes de la oposición.

## Detención de izquierdistas

Catorce personas fueron detenidas por la Policía en la provincia de Linares por tenencia ilícita de armas cuando se presentaron a depositar su voto. Se trata de cuatro obreros y diez

estudiantes, quienes portaban cinco granadas de mano, cuatro artefactos explosivos caseros y dos escopetas. La Policía ha revelado que eran izquierdistas.

## Colombia: Rojas Pinilla, candidato

BOGOTÁ, 17.—Gustavo Rojas Pinilla, ex Presidente colombiano y máximo dirigente de la Alianza Popular, anunció que se

rá el candidato oficial de su Partido en las elecciones presidenciales de 1974.

## Argentina: No a Perón

BUENOS AIRES, 17.—El ministro del Interior, Arturo Mor Roig, formuló unas declaraciones públicas en las que excluyó la posibilidad de que el ex Presidente Perón pueda presentarse como candidato a la primera magistratura del país en las próximas elecciones. Los periodistas preguntaron a Mor Roig

qué actitud tomaría el Gobierno en el caso de que la masa peronista presentara al ex Presidente como candidato, a lo cual contestó el ministro: «No nos cojo en esa hipótesis, porque colocándonos en ella nos vamos a colocar en un callejón sin salida, y aquí tenemos que encontrar soluciones».

## CHINA

# «PURGA» DE PARTIDARIOS DE LIN PIAO

HONG-KONG, 17 (Efe-Reuter). Las autoridades chinas están purgando a los sospechosos de ser partidarios del ministro de Defensa Lin Piao, y más de dos docenas de oficiales del Ejército han intentado huir del país, según comunican hoy fuentes dignas de Hong-Kong.

Lin Piao, vicepresidente del Comité Central del Partido Comunista Chino, y que aparece en la Constitución de China Continental como el heredero del Presidente Mao Tse Tung, no ha sido mencionado desde el pasado 8 de octubre.

Fuentes fidedignas diplomáticas occidentales señalan en Hong Kong que a los chinos se les explica en las reuniones públicas que Lin Piao intentó en tres ocasiones asesinar a Mao Tse Tung y que el ministro de Defensa había muerto al estrellarse el avión en que trataba de huir del país. Un avión chino, un «Trident» de fabricación británica, según se cree ampliamente, se estrelló muy adentro de Mongolia —país aliado de la Unión Soviética— el pasado 12 de septiembre y después de este accidente se restringió todo el tráfico aéreo militar durante varias semanas, según fuentes fidedignas en esta ciudad.

## 22 oficiales

«Veintidós oficiales, todos los cuales habían servido o habían tenido conexiones con el Cuarto Ejército, acantonado en la región militar de Cantón, intentaron una huida masiva de China a fines de septiembre pasado», según comunican las fuentes citadas. «Llevaban uniformes y armas —agregan las fuentes—. Se dirigían a Shum Chun, junto a Hong Kong, pero fueron arrestados por los guardias fronterizos a causa de que no se hallaban en posesión de los usuales documentos de viaje».

## Ali Bhutto no renuncia a la provincia oriental

# OFRECE EL PODER A MUJIBUR PARA PRESERVAR LA UNIDAD

Replicando a unas declaraciones de Mujibur, en que criticaba la designación de «Pakistán Oriental» al nuevo Estado de Bangla Desh, el Presidente Ali Bhutto se ha mostrado dispuesto a ceder el país al jefe-primer ministro de Bengala a cambio de preservar la unidad nacional paquistaní como antes de la guerra de diciembre. Ali Bhutto, que ha roto relaciones con los países que han reconocido al nuevo Estado, se niega a aceptar la realidad de la secesión, o intenta corregirla aun a costa de su propio cargo.

## Dispuesto a dimitir

QUETTA (Pakistán), 17. (Resumen de Efe, Upi, Reuter, AP y Afp).—El Presidente de Pakistán, Zulfikar Ali Bhutto, declaró hoy que se halla dispuesto a dimitir y a ceder el Poder al primer ministro de Bangla Desh, Mujibur Rahman, si ello preserva la unidad del Pakistán. «Le ofrezco una cooperación compacta e incondicional al jefe Mujibur, incluyendo la renuncia de mi cargo actual para preservar la unidad del Pakistán», ha manifestado Ali Bhutto, comentando unas declaraciones del jefe en el sentido de que si Bhutto persistía en hablar en Pakistán Oriental y Pakistán Occidental, él mismo —Mujibur— debería ser considerado como primer ministro del Pakistán, ya que él era el dirigente del partido de la mayoría. Bhutto dijo que ningún sacrificio era demasiado alto si con él se conseguía mantener la integridad y la unidad del Pakistán: «Juro dimitir hoy, sin una sola contrapartida, excepto la unidad del Pakistán», dijo Bhutto. «Deseo, y lo digo con sinceridad, abandonar la política y entregar la autoridad al jefe Mujibur Rahman si ello fuera un requisito para preservar la unidad del Pakistán», dijo Bhutto.

## Tres millones de muertos

El jefe Mujibur Rahman afir-

mó ayer que en Pakistán Oriental habían muerto tres millones de personas y habían quedado destruidas el 25 por 100 de las casas, hasta el momento de la rendición de las tropas de Pakistán Occidental en la guerra indopakistaní. «Posiblemente haya habido más muertos, pero en ningún caso menos. Jamás en la historia del mundo ocurrió algo parecido». Estas declaraciones las formuló en una entrevista para la televisión británica independiente, ante la cual dijo también: «Durante mi reclusión tenían decidido ahorcarme. Yahya Jan era un hombre diabólico, al que no quería volver a ver ni en fotografía. Estoy agradecido, sin embargo, a Bhutto. Creo en el perdón y el olvido, pero en este caso es imposible el perdón y el olvido».

## No fui maltratado

En otras declaraciones, concedidas a la revista americana «Newsweek», describe Mujibur las condiciones de su nueve meses de detención en Pakistán Occidental, su proceso y las circunstancias de su puesta en libertad. «No fui maltratado físicamente en prisión, aunque sí moralmente. Lo peor fue estar tanto tiempo aislado, sin relación exterior, diarios, libros ni cartas de la familia. Tengo que admitir que Bhutto intentó protegerme y que Dios me salvó. No

derramé una sola lágrima durante los meses que pasé aislado. No lloré durante mi proceso, pero no pude contener mis lágrimas al regresar aquí, a mi resplandeciente Bengala».

## Líder de la mayoría

Aún otras declaraciones, éstas al diario británico «Observer», del dirigente bengalí: «Si el Presidente Ali Bhutto trata de impedir que Bengala forme parte de la Commonwealth, el jefe Mujibur se proclamará único jefe legítimo del Pakistán Oriental, y reivindicará Pakistán Occidental». Mujibur recuerda que, tras las elecciones del pasado marzo, él es democráticamente el dirigente de la mayoría en las dos partes del antiguo Pakistán. Añadió, asimismo, que Ali Bhutto sólo es Presidente del Pakistán Occidental por voluntad del Ejército».

## Huyen del Bangla Desh

Centenares de musulmanes no bengalíes de Bangla Desh se refugian en la India, temiendo ser objeto de represalias por estar acusados de apoyar la acción militar paquistaní occidental durante la reciente guerra indopakistaní. Los refugiados, detenidos en la India, son en su mayoría razzakars, elementos paramilitares propagandistas, miembros de la organización de extrema derecha El Badr. Se calcula en casi millón y medio el número de musulmanes no bengalíes acusados de apoyar a los paquistaníes contra el movimiento de liberación de Bangla Desh. Mujibur había propuesto cambiar a los musulmanes no bengalíes por los 400.000 bengalíes que habitan en Pakistán Occidental.



# FEDERICO IX SERA ENTERRADO EL LUNES EN LA CATEDRAL DE ROSKILDE

Telegramas de condolencia de todo el mundo llegan a Amalienborg

ESTOCOLMO, 17. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, M. de la Iglesia).—El domingo amaneció claro y frío en una Dinamarca viva tan sólo para el recuerdo de su fallecido Rey y la esperanza de un fructífero reinado de Margarita II. La Prensa de todos los países escandinavos recoge en sus primeras ediciones la ceremonia de coronación, que congregó en Christiansborg a cientos de miles de copenagueños. De todos los rincones del mundo siguen llegando a Amalienborg telegramas de condolencia.

La ceremonia del entierro de Federico IX, el próximo lunes, día 24, congregará en Copenhague a elevado número de altos dignatarios extranjeros. Iniciando la larga lista, los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, han comunicado su asistencia. De igual forma, se desplaza a Copenhague el Presidente de la RFA, Gustav Heinemann, y el hermano menor del Sha de Persia, príncipe Gholam Reza. La familia imperial japonesa y su Gobierno también enviarán a Copenhague una nutrida representación. El Presidente francés, Georges Pompidou, ha comunicado la imposibilidad de su desplazamiento a la capital danesa por cuanto que en la fecha en cuestión deberá llevar a cabo un viaje oficial a África, previsto desde mucho tiempo atrás; en su lugar, será el primer ministro, Charles DeMunn, quien represente a Francia ante la Corte de Dinamarca. Se espera que dentro de las próximas horas las agencias informativas a cargo de sus respectivas representaciones nacionales.

## Telegramas recibidos

De entre los miles de telegramas que se han venido recibiendo en el palacio de Amalienborg, destaca el enviado por S. S. el Papa Pablo VI, quien en su mensaje a la Reina Margarita II concluye diciendo: «Oramos para que el Dios Todopoderoso que da a ella y a su pueblo todas las bendiciones de paz y prosperidad en sus años de reinado». Desde Suecia, el Rey Gustavo Adolfo VI estuvo en estrecho contacto telefónico con la Corte danesa desde que se conoció el agravamiento del estado de Federico IX, yerno del monarca sueco. En el mismo instante en que se supo la noticia de la muerte del Rey, la Corte sueca comunicó la asistencia de Gustavo Adolfo VI y el príncipe Bertil a las ceremonias del entierro. La Corte y el Gobierno de Noruega también reaccionaron con la misma prontitud. Asimismo, se ha recibido en Amalienborg un extenso y sentido telegrama de pésame de la Reina Isabel de Inglaterra. El Rey Balduino y la Reina Fabiola, al igual que el monarca sueco, estuvieron en continuo contacto con Copenhague. El fallecido Rey era muy querido en Bélgica, y su esposa la Reina Ingrid, era prima de la madre de Balduino, la Reina Astrid. La Reina Juliana de Holanda y su esposo, el príncipe Bernhard, también han enviado una sentida condolencia.

## Mensajes españoles

Se ha recibido en Amalienborg un telegrama del Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, y otro del Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón. Estos telegramas han recibido amplio eco en la Prensa escandinava y, entre otros rotativos, el conservador danés «Berlingske Tidende» y el liberal sueco «Dagens Nyheter», los recogen en sus primeras ediciones. En conversaciones mantenidas con algunos colegas de la Prensa copenagueña, nos han destacado la amplitud y cariño con que la Prensa española ha seguido los hechos, técnica ésta que han ca-

racterizado como «exponente de la popularidad con que el pobre Rey Federico IX contaba entre amplios sectores del pueblo español». Entre los telegramas de condolencia remitidos por Presidentes y Jefes de Estado de los restantes países destacan los del canciller de la RFA, Willy Brandt, Presidente Nixon, ministro-Presidente Papadopoulos y Yugoslavias. De África ha llegado un sentido telegrama de condolencia del Presidente de Kenia, Jomo Kenyatta, que recordando la visita que tiempo atrás realizara Federico IX, alude a su muerte calificándola como la pérdida de una «paternal personalidad».

## Entierro en Roskilde

Han comenzado en Copenhague los preparativos para la conducción del cadáver hasta su última morada, en la catedral de Roskilde. Por expreso deseo del monarca, serán hombres de la Marina los que escolten el carruaje donde sus restos serán transportados a la estación central de Copenhague. A su llegada a Roskilde, el trayecto hasta la catedral será, asimismo, cubierto por marinos. Junto al catafalco, en la capilla real, montan guardia altos jefes de los tres Ejércitos. Generales, contraalmirantes y oficiales de las tres Armas se turnan regularmente luciendo uniforme de gala con brazalete negro. El último viaje del Rey Federico podrá ser presenciado por millones de personas en todo el mundo. Las televisiones y principales emisoras de numerosos países van a destacar a Copenhague sus enviados especiales. Por otra parte, según escribe el rotativo danés «Politiken», la muerte de Federico IX será llevada a la pantalla y la idea ha sido ya sancionada por las más relevantes figuras de la Corte, Gobierno y Parlamento de Dinamarca. Esta película, al parecer, será puesta a disposición de los medios televisivos de numerosos países extranjeros.

## LOS PRINCES DE ESPAÑA EN DINAMARCA

COPENHAGUE, 17 (Efe-Pyresa).—Los Príncipes de España, Don Juan Carlos de Borbón y Doña Sofía, llegaron hoy a esta ciudad, en avión especial, procedentes de Madrid, para dar el pésame directa y personalmente a la familia real danesa, con motivo del fallecimiento del Rey Federico IX de Dinamarca.

Fueron recibidos en el aeropuerto por el Rey Constantino de Grecia y el príncipe Henrik de Dinamarca, así como por el embajador español, Juan Manuel Castro Rial y Canosa.

Los Príncipes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, que debían regresar esta tarde de Copenhague, retrasarán su llegada hasta primeras horas de la madrugada de mañana, a causa de una avería en el avión especial que los llevó a la capital danesa y que debía traerlos esta tarde.

Otro avión especial del mismo tipo, «Mystère», ha despegado a última hora de la tarde de hoy del aeropuerto de Madrid-Barajas para traer a Sus Altezas Reales de la capital danesa.

# LA OTAN CONSIDERA SU CONTRIBUCION ECONOMICA

- Washington, Bonn y Roma, dispuestas a contribuir en la cuota
- Parece inminente el acuerdo final

Parece que, efectivamente, el archipiélago maltés no se convertirá en la Cuba del Mediterráneo. Al menos a la OTAN no le falta interés para que así sea, y tras la reunión de Mintoof, Carrington y Luns, el pasado sábado en Roma, la Alianza Atlántica estudia ahora el montante de su contribución y lo que podrá exigir a cambio de sanear la economía de La Valetta. Mintoof entre tanto, narra nuestro corresponsal en la capital maltesa, fue recibido triunfalmente y espera las próximas etapas de la negociación.

## SESION ESPECIAL Y URGENTE DE LA OTAN

BRUSELAS, 17. (Resumen de Efe, Upi, Reuter, Ap y Afp).—Los representantes permanentes de la Alianza Atlántica se reunieron la noche del domingo, en sesión especial y urgente, para pasar revista a los últimos acontecimientos sobre Malta, y aprobaron, en nombre de sus países, las iniciativas del secretario general de la Organización, Joseph Luns, en torno a la participación de la OTAN en las compensaciones económicas a la isla. Según un portavoz de la Alianza, sólo tres países miembros han expresado sus deseos de contribuir financieramente al pago de compensaciones a Malta—Estados Unidos, Alemania Federal e Italia—. Los restantes no han revelado aún sus intenciones al respecto. Tampoco se ha revelado la cifra exacta con la que la OTAN estaría dispuesta a participar en los gastos de las bases británicas de Malta, pero en los medios de la Alianza se afirma que no corresponde a la realidad la cifra de trece millones de libras, compromiso distante por igual de los 9.5 millones de la oferta británica y de los 18 millones por Mintoof. La mayoría de los países de la OTAN han expresado su preferencia por otorgar a Malta una ayuda técnica y bilateral, en vez de dinero contante y sonante como pide Mintoof.

## Esperanzas británicas

«Un nuevo capítulo de las relaciones anglo-maltesas—declaró en Londres lord Carrington, ministro británico de Defensa, a su regreso de Roma—ha quedado abierto.» Carrington precisó, seguidamente, que Gran Bretaña no tenía intención de

aumentar su contribución por el arrendamiento de las instalaciones militares de la isla. «Si ha de invertirse más dinero, será de la OTAN, no británico», dijo. «Creo que ahora existe una posibilidad de alcanzar un acuerdo satisfactorio para Gran Bretaña».

## ENTUSIASTA RECIBIMIENTO A MINTOOF

LA VALETTA, 17. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa, Francisco Martos Robles).—Por segunda vez en quince días, el primer ministro de Malta, Dom Mintoof, ha detenido, a última hora, el ultimátum en el que exigía la retirada de las fuerzas británicas estacionadas en la isla.

En efecto, la declaración de Mintoof en tal sentido, facilitada a la Prensa en la tarde del sábado, es una fiel repetición de la maniobra ya realizada por el hábil político maltés el 31 de diciembre pasado, tres días después de que anunciase el acuerdo concluido con la Unión Soviética. Según este acuerdo, Malta abriría sus puertas a los buques rusos. Sólo habían pasado cuarenta y ocho horas después de que el primer ministro británico Edward Heath decidiera contestar al desafío del maltés, evacuando los efectivos británicos del archipiélago, cuando Mintoof retiró sus exigencias concediendo otros quince días de plazo a Londres: Los rusos faltaban unas horas para dar la bienvenida al año en que vivimos.

Supone, pues, un paso positivo el que Mintoof no haya señalado nuevamente una fecha límite, demostrando así fundadas esperanzas en el futuro asentamiento de las bases que llevarán a un nuevo acuerdo con Londres.

## Reanudación de conversaciones

Poco después de las diez de la noche del sábado un «Convair 440» del Gobierno italiano traía a Dom Mintoof al aeropuerto de Luga, donde le esperaban miles de sus más expresivos seguidores. Y digo expresivos, porque el recibimiento se convirtió en un espectáculo de histerias, empujones, cantos patrióticos y un embolamiento final, cuya duración comprobamos en nuestros propios bolsillos yo mismo y dos colegas del «Times» y el «Corriere della Sera», a la hora de pagar el taxi que nos llevó de vuelta a La Valetta. Mintoof, que, al parecer, ha hecho promesa de no hablarse más con los periodistas, se limitó a corresponder a las aclamaciones de sus incondicionales. Sin embargo, su secretario, Camilleri, nos indicó algo sobre el contenido de las conversaciones romanas y los planes para los encuentros próximos. Al parecer, pasado mañana miércoles se reanudarán las conversaciones en la capital italiana. Hasta ahora no se ha fijado la cantidad que recibirá Malta por la utilización de las bases, cuestión ésta que no preocupa demasiado a la OTAN, que lo mismo podría dar 13 que 18 millones, sin demasiado sacrificio por su parte. Por el contrario, lord Carrington y Luns han considerado de primordial importancia el señalar las facilidades a obtener a cambio de ese dinero que tanta falta hace a Malta.

## Acuerdo inminente

Mintoof ha conseguido, por lo pronto, sacar la situación del punto muerto en que se encontraba y permitir el esbozo de un borrador de los principales puntos a tratar en los encuentros que se celebrarán esta misma semana. Camilleri, que no se encontraba demasiado satisfecho de los resultados, señaló la importancia de las reuniones que, a partir de hoy mismo, celebrará en Bruselas el consejo permanente de la OTAN, que esta mañana discutirá los informes presentados por el secretario general, Joseph Luns, y que decidirá para el miércoles la oferta definitiva. Esta será comunicada a Mintoof en Roma. El hecho es que, aunque la conclusión de un nuevo acuerdo no promete ser fácil, todo hace pensar que acabará produciéndose en seguida.

## Declaraciones exclusivas del embajador maltés en España

# «NECESITAMOS INDEPENDIZARNOS ECONOMICAMENTE»

«NUNCA SE AUTORIZARA LA ENTRADA DE UNIDADES MILITARES SOVIETICAS EN LA ISLA»

LA VALETTA, 17. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa, Francisco Martos).—Joe Attard Kingswell, designado embajador de Malta en España, es, como el mismo Mintoof y el arzobispo Gatt, de pequeña estatura física, moreno, de tez ocreña y con pequeño bigote sin pretensiones. El señor Kingswell me ha recibido esta mañana en su despacho del Ministerio de Asuntos Exteriores. Un despacho enorme, desproporcionado, amueblado sólo con una mesa y un tresillo. Siento—me dice—que ustedes los periodistas estén sufriendo las consecuencias de este silencio, que nos vemos obligados a mantener, pero comprenda, que en el estado actual de las conversaciones, cualquier declaración podría tener efectos negativos.

—Habrá que esperar hasta el miércoles, que es cuando suponemos se producirá un acuerdo definitivo?

—Creo que sí, al menos en sus líneas generales. A partir de hoy comenzaremos a estudiarlo detalladamente, con

una Delegación británica a la que esperamos en las próximas horas.

El señor Kingswell se queja del modo en que la Prensa británica está tratando el problema de las bases en la isla.

—Desde el primer momento han desvirtuado la verdadera situación, cuando lo único que nosotros pretendemos es que se nos pague un precio justo por su utilización. Es como si usted tiene una casa y quiere alquilarla. Lo que hace entonces es ponerle un precio, que no sea naturalmente excesivo, y dar la llave a quien lo pague, y si en el caso de las bases, el inquilino dispuesto a pagar el precio es libio o ruso, en ese caso no se alquilan. Los ingleses llevan aquí casi doscientos años; en virtud de esa larga presencia, estamos dispuestos a llegar a un nuevo acuerdo, para que continúen gozando de las facilidades que hasta ahora han tenido. Pero si ese acuerdo no llega a producirse, le aseguro que los ingleses habrán sido

los últimos en utilizar nuestras bases.

## Economía y Política

—¿Cree realmente Kingswell que las bases maltesas valen dieciocho millones de libras?

—Como le he dicho anteriormente, cada uno pone precio a su propia casa. Nosotros, que ya obtuvimos nuestra independencia política, necesitamos ahora independizarnos económicamente, y para eso se precisan grandes cantidades de dinero.

Como comprenderá, si las bases tienen un valor, no vamos a dejar que los ingleses sigan en ellas casi gratis. Las facilidades que hemos dado a los rusos—continúa Kingswell—son solamente portuarias. Sus buques han venido aquí desde hace años para efectuar reparaciones u otras actividades totalmente normales, pero nunca se ha autorizado ni se autorizará la entrada de unidades militares. Malta necesita ayuda eco-

nómica y la aceptará de cualquier país, siempre que no lleve aparejada ninguna condición que nos comprometa políticamente. Pero tampoco es correcta la impresión ofrecida por la Prensa inglesa, que nos hace aparecer como un buque a punto de naufragar, en medio del Mediterráneo. En los días que ha pasado usted aquí habrá comprobado que no carecemos de nada y que, por otro lado, la tranquilidad es absoluta.

—Alternativas en caso de que no se llegue a un acuerdo con los ingleses y la OTAN?

—Como puede suponer hace mucho tiempo que están ya estudiadas, pero no puedo decirle más al respecto. Sólo acepto reconocer que tiene usted razón al pensar que una de ellas sería la denuncia de Gran Bretaña ante el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, que yo mismo haría como embajador ante la Organización.

Kingswell me acompaña hasta la puerta: —Espero verle en España. Una vez que acabe todo esto, iré a presentar mis credenciales, tal vez para el mes de junio.



## MONSEÑOR BENELLI REGRESA DE SU VISITA A ISRAEL

### ● Se considera importante para la normalización de relaciones entre ambos Estados

ROMA. (Resumen de Efe-AFP).—Monseñor Benelli, secretario adjunto del Estado Vaticano, regresó a Roma después de una visita de tres días a Israel, mantenida en absoluto secreto.

La visita es considerada en círculos políticos israelíes como un paso importante hacia la normalización de las relaciones entre el Vaticano y Tel Aviv.

El periódico de lengua francesa «L'Information» escribe: «El tema más importante tratado ha sido, sin duda, la unificación de Jerusalén». «Desde 1967 se han desarrollado continuos contactos y negociaciones entre el Vaticano e Israel». «La línea directriz de Israel —añade el periódico— es la de no crear ninguna dificultad en sus relaciones con Roma, relaciones que han mejorado mucho desde 1967».

Monseñor Benelli, a su llegada al aeropuerto de Fiumicino, declaró que su viaje le ha permitido constatar la voluntad de todas las comunidades para la conservación de los monumentos que después de veinte siglos siguen atestigüando el paso del Hijo de Dios. «Debe seguir siendo una realidad —añadió— hacer posible que los millones de cristianos que pueblan el mundo puedan seguir venerando estos lugares, que representan la fuente de nuestra fe».

Al ser preguntado sobre sus conversaciones con los dirigentes israelíes, manifestó: «Mi visita tenía un significado netamente religioso, y por tanto se desarrolló de forma privada. De todas formas, el viernes pasado tuve oportunidad de efectuar una visita al ministro de Justicia, mas en aquella ocasión no fueron tratados temas políticos».

#### REPERCUSIONES

El diario independiente «Haaretz», de Tel Aviv, contradice las declaraciones de monseñor Benelli sobre su visita, que fuentes oficiales israelíes declararon como «de cortesía».

El diario afirma que durante las conversaciones fueron abordados asuntos políticos, tales como el «status» del Vaticano en Jerusalén, el «status» de la Iglesia y cuestiones sobre las propiedades eclesiásticas en la parte oriental de la Ciudad Santa.

Los demás periódicos se limitan a publicar la versión oficial, joniendo de relieve la importancia de la visita a Israel de monseñor Benelli, y el hecho de que durante las conversaciones con el ministro de Justicia estuvieron presentes altos funcionarios del ministerio de Asuntos Exteriores.

## PRIMERAS MEDIDAS DEL NUEVO GOBIERNO CROATA

## AMPLIAS PURGAS EN EL PARTIDO COMUNISTA

ZAGREB, 17 (Resumen de Efe).—En la última sesión de la Asamblea croata, el nuevo jefe del Gobierno, doctor Ivo Perišin, ha presentado la lista de su Gobierno. Perišin explicó que veía obligado a reducir la lista de 21 a 18 nombres, tras sus últimas críticas, y las consiguientes dimisiones de dos miembros del Consejo Ejecutivo, Pasko Testa y Josip Sentija. Actualmente hay tres vacantes en el Gobierno de la República.

Al mismo tiempo se expulsó a varios miembros de los comités de la Asamblea de la Comisión Constitucional del Consejo Nacional de Defensa y se nombró a otras personas en su lugar.

Según informes presentados en la Asamblea, tan sólo en el mes de diciembre hubo en los órganos dirigentes de Croacia unas 1.230 dimisiones, ocurridas tras la crítica pronunciada en cuanto a su trabajo, es decir, de fomentar o por lo menos no impedir la actividad contrarrevolucionaria en la República yugoslava croata. Entre los expulsados hay, igualmente, gran número de jueces de siete tribunales croatas en las ciudades de Zagreb, Split y otras.

### Dimite el secretario del Presidium

Como se sabe, también había dimitado el secretario general del Presidium (el órgano colectivo de la Presidencia de Yugoslavia), doctor Ljudevit Dezmar.

Dezmar, quien anteriormente desempeñó el puesto de fiscal general de la República croata, había sido inculcado por el Parlamento croata de haber minimizado las actividades contrarrevolucionarias. Había presentado un cuadro completamente diverso de la realidad, de tal modo que indirectamente había favorecido al enemigo. Al dimitir, Dezmar no ha querido dar ninguna explicación. Se excluye la posibilidad de que él también le sea abierta expediente.

La nueva dirección del Partido Comunista Croata ha llevado ya a cabo una serie grande de este tipo de depuraciones y están actualmente en curso aquellas contra miembros de las redacciones de los periódicos y de la ADI —televisión de Zagreb—. Las expulsiones del Partido están ahora a la orden del día y no solamente en la capital croata. En efecto, se tienen noticias de la expulsión del Partido del ex director del Festival Internacional de Ragusa, mientras que en Spalato han sido depurados hasta ahora veintidós altos funcionarios del Estado, del Partido y de los Sindicatos. Otras cuarenta personas, casi todas ellas pertenecientes al mundo cultural, han sido también expulsadas del Partido.

En la ciudad litoral de Split se ha expulsado a 62 miembros, la mayoría de la Universidad. La repulsa del llamado nacional-comunismo se efectúa en el marco de una vasta acción propagandística, durante la cual los dirigentes del Partido caídos en desgracia están siendo acusados con cada vez más claridad y frecuencia.

### No aparece «Política Internacional»

La revista yugoslava «Política Internacional», que se publica cada quince días, lleva sin aparecer desde principios de diciembre, porque en la editorial y en la redacción reina el caos político.

Según se desprende de los periódicos de Belgrado, el Partido Comunista acusa al redactor jefe, doctor Ranko Petković y a la redactora Olga Mladenović de actividades contrarrevolucionarias y nacionalistas.

Se afirma que ambos fueron expulsados del Partido en el verano de 1970, pero que esto no se ha publicado para no desacreditar a la revista.

Igualmente se critica al director de la revista, ex embajador (denko Stambuk, quien, a su vez, acusa al ministro de Información, Budimovski, de ejercer presión sobre la dirección de la revista.

## ● ULTIMAS NOTICIAS

## FRANCIA VENDE ARMAS AL LIBANO

BEIRUT. (Efe-Upi).—Francia ha accedido a vender armas al Ejército libanés, según un acuerdo firmado ayer por los dos países, ha anunciado la agencia Oriente Medio.

Esta ha añadido que el acuerdo ha sido firmado por el ministro libanés de Defensa, Elias Saba, y un general francés, identificado únicamente como de L'Etoile.

El primer ministro del Líbano ha dicho únicamente que las conversaciones entre los dos países para la venta de armas francesas a Líbano, han llegado a «resultados positivos».

Líbano firmó hace pocos meses acuerdos similares con la Unión Soviética y Bélgica, como parte de un plan para la modernización de su Ejército.

### ● LOS NEGROS DE RHODESIA, CONTRA LOS ACUERDOS CON LONDRES

LONDRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Fyres, Manuel Adrio).—Llega a esta capital, como un monótono «tan-tan», el eco del «no, no» que la población africana de Rhodesia repite incansablemente a los acuerdos Londres-Salisbury firmados a finales del pasado mes de noviembre en el despacho del primer ministro rhodesiano entre Ian Smith y el secretario del Foreign Office, sir Alec Douglas-Home, para poner fin al pleito que enfrenta desde hace seis años a ambas capitales. Miles de africanos, cantando eslógans nacionalistas, recorren las afueras de algunas ciudades rhodesianas.

Los motivos de ayer coincidieron con la llegada de la Comisión Pearce a Rhodesia, con la sana intención de auscultar el pensamiento de la población africana.

La Comisión Pearce se encamina hacia las áreas tribales en siete grupos diferentes después de haber obtenido un rotundo «no» entre los negros urbanos, a los términos negociados bilateralmente, sin participación africana, entre Salisbury y Londres.

Todo hace suponer que Pearce y su equipo regresarán a Salisbury más que convencidos de que la población negra no acepta las cláusulas del negocio anglo-rhodesiano.

Mientras Pearce y sus hombres se lanzan a las provincias, Ian Smith trata de convencer a los diputados africanos de su Parlamento para que influyan sobre la masa negra en favor de los acuerdos, advirtiéndoles que no habrá otros mejores.

### ● ULSTER: NUEVE PRESOS SE FUGAN DE UN BUQUE-PRISION

BELFAST (Irlanda del Norte) (Efe).—Las fuerzas de seguridad han montado una operación para capturar a los nueve internados que anoche escaparon del buque-prisión «Maidstone», fundado en esta capital, declaró un portavoz.

Según los primeros informes, los fugados se apoderaron de un vehículo tras obligar a sus ocupantes a conducirlos hacia el barrio católico de Markets.

Policías y soldados realizaron un exhaustivo registro de la zona, sin que hasta el momento hayan podido ser localizados los fugitivos.

### ● CHILE: DIPLOMA AL MERITO TURISTICO A IBERIA

SANTIAGO DE CHILE (Efe).—La Dirección Nacional de Turismo de Chile, dependiente del Ministerio de Economía, premió a la Línea Aérea de España Iberia con el diploma al Mérito Turístico en su categoría máxima, en reconocimiento a su labor en favor del intercambio turístico entre Chile y España.

El diploma al Mérito Turístico constituye la máxima condecoración que anualmente entrega la Dirección Nacional de Turismo de Chile a las entidades que cooperan con el turismo y el conocimiento del país.

### ● COLOMBIA: CINCO FUNCIONARIOS DE LA ADUANA DETENIDOS POR CONTRABANDO

BOGOTA. (Efe).—Un agente de investigaciones especiales de la aduana colombiana y cuatro guardas, así como tres personas más, fueron detenidos por disposición de una juez de la ciudad de Bucaramanga, en relación con la captura de un vehículo con mercancías de contrabando evaluadas en cerca de cien mil pesos.

La juez Elsa Matiz tomó como causa del proceso de la investigación una carta publicada en el diario «Vanguardia Liberal», de Bucaramanga, suscrita por los dos presuntos dueños del contrabando, quienes alegaban que el agente de investigaciones y los guardas habían retenido el contrabando, pero se habían quedado con él.

### ● ATENTADO CONTRA EL DIRECTIVO DE UNA EMPRESA

BUENOS AIRES. (Efe).—El estallido de una poderosa bomba provocó ayer considerables daños en el domicilio de Emilio Angel Rodríguez, jefe de sección del frigorífico Argentina ex Wilson, situado en la vecina localidad de Aldo Bonzi.

La onda expansiva destruyó gran parte de la mampostería y rompió numerosos cristales de la finca y otras cercanías, pero no causó víctimas.

El atentado terrorista está relacionado, al parecer, con conflictos gremiales.

### ● BUKOVSKY APELA AL TRIBUNAL SUPREMO DE LA UNION SOVIETICA

MOSCU. (Efe-Upi).—El abogado del ruso disidente Vladimir Bukovsky ha apelado ayer ante el Tribunal Supremo de la Federación rusa contra la pena de doce años a que se ha condenado a su defendido, acusado de actividades antisoviéticas, se indicaba anoche en fuentes generalmente bien informadas del país.

## ● BRUSELAS

## KERSTEN, NUEVO SECRETARIO GENERAL DE LA CISEL

### ● PERTENECE AL PARTIDO SOCIALISTA ALEMAN

BRUSELAS. (Del corresponsal de ARRIBA y Fyres, Ignacio María Sanuy).—La Confederación Internacional de Sindicatos Libres, (CISEL), de orientación socialista, que tiene su sede en Bruselas, acaba de nombrar secretario general interno de su organización al doctor Otto Kersten, de nacionalidad alemana.

El Comité ejecutivo de la CISEL tenía previsto este nombramiento en su reunión del pasado mes de octubre, pero no se ha po-

didido llevar a cabo hasta la reunión que concluyó, y sólo por un período limitado, es decir hasta que se celebre el próximo Congreso de la CISEL, que tendrá lugar en Londres el próximo mes de julio.

El doctor Kersten tiene cuarenta y tres años. Era jefe del Departamento Internacional de la Federación de Sindicatos alemanes (DGB) desde 1963, y es personalidad muy conocida en los medios sindicales. Sucede al holandés Buiters, que renunció a

su puesto en septiembre del año pasado.

El doctor Kersten se hizo miembro del Sindicato y del Partido Socialista alemán en 1946, es decir cuando tenía dieciocho años. Estudió Ciencias Económicas y Sociales, y en Berlín presentó una tesis doctoral sobre cuestiones de política monetaria, al mismo tiempo que trabajaba como jefe de sección en un Banco. Fue arrestado poco tiempo antes de la sublevación popular que se produjo en Alemania Oriental en 1953, a causa de su adhesión a un grupo social democrata de oposición, por lo que se le destinó a trabajar en varios yacimientos mineros rusos hasta el año 1956.

Fue liberado y al tiempo expulsado pasó a residir en la República Federal Alemana y trabajó de nuevo en diversos Bancos. El año 1960 fue designado secretario sindical de los grupos sindicales europeos en Bruselas. Cinco años después, y como consecuencia de la experiencia y conocimientos adquiridos en los medios europeos, donde es muy conocido y apreciado, fue llamado por el entonces presidente de la DGB alemana, Ludwig Rosenberg, para reorganizar el Departamento Internacional de la Confederación de Sindicatos alemanes.

### Gran experiencia internacional

Durante estos años, el campo de sus actividades se extendió del ámbito europeo al internacional y participó como miembro en numerosos Comités de la CISEL. Ha sido también miembro de varias fundaciones y Comisiones nacionales, entre ellas la Fundación Alemana para la Ayuda al Desarrollo. A lo largo de su carrera ha podido estudiar a fondo los problemas del desarrollo, así como las actitudes y mentalidades en los movimientos sindicales más diversos. Hay que subrayar que participó con el presidente de la DGB alemana en las conversaciones con la AFL-CIO en Washington, el mes de julio del año pasado, con ocasión del viaje a los Estados Unidos del canciller Federal Willy Brandt.

## HUELGA DEL CARBON

## EL SINDICATO MINERO INGLES PIDE AYUDA A LOS EUROPEOS

LONDRES, 17 (Efe).—El secretario general del sindicato británico de mineros del carbón, Lawrence Daly, ha salido hoy con dirección a Viena, donde se entrevistará con la Federación de Trabajadores de Minas a fin de obtener solidaridad con la huelga que sostienen los mineros británicos.

Lawrence Daly ha declarado que pedirá a los mineros austriacos garantías de que no permitirán que se exporte carbón austriaco con destino a Gran Bretaña.

Asimismo Daly se dirigirá a la Federación Internacional de Transportistas al objeto de que sus asociados rechacen manipular el carbón que sea destinado a Gran Bretaña. Sobre este punto Daly ha manifestado que la Federación Internacional está de acuerdo en principio.

### Posibles medidas contra los huelguistas

LONDRES, 16 (Efe).—El departamento de la Seguridad Social ha iniciado una investigación sobre los planes del sindicato nacional de mineros (National Mineworkers Union) de pagar dos libras esterlinas (340 pesetas) diarias a los huelguistas que formen piquetes para impedir el traslado y utilización de los «stocks» de carbón mientras dure la disputa con la Cámara Nacional del Carbón (National Coal Board), según afirma el dominical conservador «Sunday Express» en una noticia firmada por Don Perry.

El sindicato ha dado instrucciones para el pago de una dieta diaria de dos libras a los mineros que se desplacen desde sus hogares, habituales de residencia para formar parte de piquetes.

Según Perry, el hecho ha causado gran irritación entre un grupo de diputados conservadores que preparan un informe para entregar al encargado del departamento, sir Keith Joseph, al que interpellarán el próximo martes en la Cámara de los Comunes durante el debate sobre la huelga de mineros.

Los diputados proponen drásticas reducciones en los beneficios familiares pagados por el departamento de la Seguridad Social si estos planes del sindicato se llevan a efecto.

Los mineros, en huelga nacional desde el pasado día 8 en demanda de mejoras salariales, no reciben paga de sus sindicatos.



NUEVA DELHI

## 106 PERSONAS PERECEN DE FRIO

NUEVA DELHI. (AP-Efe).—La ola de frío registrada en los últimos diez días ocasionó la muerte de 106 personas en la región septentrional del Estado de Bihar.

Se desconocen hasta el momento las muertes que hayan podido producirse en otros Estados del norte del país. La mayor parte de las víctimas eran personas que pernoctaban en las calles por carecer de vivienda.

### Más casos de meningitis en Francia

PARIS. (Efe).—Dos nuevos casos de meningitis que se han dado en Francia han sido revelados hoy en París. Se trata de la muerte de un niño de cuatro años, y de la hospitalización de otro de dieciocho meses.

Manuel de Magalhães, niño portugués de cuatro años y medio, que vivía con sus padres en Brive (centro de Francia), ha muerto ayer en el Hospital de Lioros, después de haber sufrido durante varios días meningitis cerebro-espinal.

En Saint Romain (norte de Francia, cerca de Le Havre) un niño de corta edad, Emmanuel Delahais, de dieciocho meses, fue hospitalizado y los médicos diagnosticaron meningitis viral.

Después de los siete casos registrados en la región de los alrededores de París la semana pasada, estos dos nuevos casos vienen a aumentar la inquietud general, pero sobre todo la de las localidades en que se produjeron, por el peligro evidente de epidemia.

En Le Havre, los seis hermanos de Emmanuel, y también otro niño de corta edad, del que es nodriza la señora Delahais, han sido aislados por los médicos del Hospital de Le Havre. Se dice que el estado de Emmanuel no inspira inquietud y que no hay peligro de epidemia.

### Estados Unidos: Trece muertos en el incendio de un hotel

TYRONE (Pensilvania, Estados Unidos). (AFP-Efe).—Una explosión, seguida de incendio, devastó un hotel de Tyrone, en Pensilvania, ocasionando, por lo menos, la muerte de trece personas. El número de heridos es de veintiocho.

Cuando solo se habían descubierto cuatro cadáveres, la operación de búsqueda fue suspendida por orden del jefe de bomberos, a causa del frío intenso (inferior a dieciocho grados centígrados). El agua de las mangas contra incendios quedaba transformada en hielo inmediatamente después de salir de ellas.

Dos casas vecinas también fueron destruidas, y otras dos sufrieron daños ocasionados por el fuego antes de que los bomberos pudieran dominarlo.

### Londres: Violó a una anciana de ochenta y seis años

LONDRES. (Pyresa).—Ha ingresado en prisión, sentenciado

a diez años de cárcel, John F. Farrell, de treinta y seis años de edad. Farrell fue acusado de asaltar en la oscuridad y violar a una maestra de escuela retirada, dice «The Times». La maestra, de quien no se ha revelado el nombre, tiene ochenta y seis años de edad.

### Atenas: Quince muertos en choque de trenes

ATENAS. (AFP-Efe).—Quince personas en total —once hombres y cuatro mujeres— han fallecido en el accidente ferroviario que se produjo ayer domingo por la tarde en el sur de Tesalia, cerca de Larisa.

A excepción de un sudanés, ha sido hasta ahora imposible identificar a las víctimas, griegos en su mayor parte, al haber quedado rotos sus documentos o quemados en el accidente.

Unos treinta de los setenta heridos hospitalizados en Larisa se encuentran en grave estado.

### Un tren lleno de militares y otro de emigrantes

ATENAS. (AFP-Efe).—Después del choque se declaró un incendio en los trenes accidentados, cuya colisión tuvo lugar a las 17,30 horas (hora local), a unos treinta kilómetros de Larisa, en la Grecia central. Todos los vagones, con excepción de dos, volcaron por efecto del choque.

Varios pasajeros quedaron bloqueados en el interior de algunos coches. Entre las víctimas figuran los conductores de los dos trenes. Los heridos fueron llevados a los hospitales y clínicas de Larisa. De momento se ignora con exactitud la nacionalidad de las víctimas.

Uno de los trenes, el «Acropolis Express», procedía de Munich. El accidente ocurrió al sur de la llanura de Resalia, cerca del pueblito de Doxara, sobre una fuerte pendiente nevada.

Los primeros socorros fueron llevados en helicópteros, pues el mal tiempo y la estrechez de los caminos que conducen al lugar de la catástrofe no permitieron a los socorristas llegar rápidamente por tierra, de ahí que haya sido necesario prestar los primeros socorros por vía aérea.

Miembros de un regimiento de exploradores esquiadores del Ejército comenzaron a despejar una carretera, a fin de hacerla practicable y poder llegar al punto del siniestro y evacuar las víctimas. Los muertos y nu-

merosos heridos fueron llevados por un tren especial que constantemente está realizando un servicio de ida y vuelta entre Larisa y el lugar del accidente.

Poco antes de las 22,00 horas (hora local), el incendio que hizo presa en los restos de ambos trenes quedó dominado.

En este tren viajaban obreros griegos empleados en Alemania Occidental. En cuanto a los pasajeros del otro tren, se trataba principalmente de militares griegos que se dirigían a Atenas a Saldinica, después de su permiso dominical.

Las operaciones de socorro se realizaron bajo la luz de potentes reflectores que permitieron realizar una inspección total y ordenada de todas las unidades de ambos trenes.

### Francia: Pecen dos personas en accidente ferroviario

PARIS. (Efe).—A dos muertos y 88 heridos se elevaba esta mañana el balance del accidente de ferrocarril que tuvo lugar el sábado por la tarde en Gensac-Lapallue (proximidades de Cognac).

Los dos muertos son empleados de ferrocarriles: Rotrou, revisor en el autovía, y Pierre Rimasson, que ocupaba una plaza como viajero, pero era también funcionario de ferrocarriles.

De los ochenta y ocho heridos, diecisiete se encuentran en grave estado.

El accidente se produjo al chocar el tren de pasajeros con otro de mercancías que se hallaba estacionado en la vía. Se trata de averiguar si fue debido a un fallo del conductor o el accidente fue causado por un fallo técnico.

### Un error de señalización, culpable

COGNAC (Francia). (AFP-Efe).—Las primeras conclusiones de la encuesta abierta en relación con el accidente ferroviario, que se produjo ayer cerca de Cognac, indican que el choque fue debido a un error de señalización.

Por una razón todavía desconocida, las señales, indicando vía libre, fueron restablecidas a pesar que una de las máquinas Diesel del tren de carga estaba detenida en la vía. El autovía de Angulema, que llegaba a su velocidad habitual de casi cien kilómetros por hora, se empujó bajo la locomotora a pesar de los esfuerzos del conductor, que frenó al máximo. Los pasajeros, un centenar, fueron proyectados contra los tabiques y los cristales.

La cabina del autovía fue pulverizada y aplastada por el compartimento de equipajes, situado inmediatamente detrás. En este compartimento se encontraban las dos personas muertas en el accidente.

## BARRILES EXPLOSIVOS EN LAS PLAYAS INGLESES

LONDRES. (Del correspondiente de ARRIBA y Pyresa, Manuel Adrio).—El Ejército y la Armada británica colaboran estrechamente en la búsqueda y captura de los 750 barriles caídos al mar frente a las costas inglesas el pasado día 21 de diciembre con motivo del hundimiento del barco español «Germania», y que amenazan con contaminar las playas y la salud de los habitantes de las zonas costeras.

Como primera medida de precaución, la Policía ha cerrado ayer la playa de la ciudad de «Averack (Conrwall)», donde varias personas han tenido que ser tratadas ante la posibilidad de que estén bajo los efectos de los gases emanados de los barriles, que contienen productos venenosos.

Al parecer, los síntomas que producen en las personas afectadas son hinchazón de la lengua e irritación en la piel. No obstante, hasta que los laboratorios oficiales a donde han sido trasladados no determinen con precisión cada uno de los productos, no podrá ser establecida la peligrosidad de los mismos.

Hasta el momento se considera que unos cien barriles ingleses durante este fin de semana, y se cree que otros cien están en camino empujados por el temporal que se registra en la zona. La vigilancia del Ejército y la Armada es intensísima y se extiende por todos los puntos próximos al lugar del accidente del «Germania», de 11.000 toneladas, el cual portaba 750 barriles procedentes de la fábrica belga de la Union Carbide.

Se dice en Londres que el barco español llevaba una serie de barriles pintados de amarillo y otra de verde; en los primeros se albergaba cianuro y en los segundos, acetato etílico, muy venenoso y altamente explosivo. No obstante, algunos de los barriles recuperados no han podido ser identificados como pertenecientes a la Union Carbide. «Esta es nuestra mayor preocupación. Estamos en contacto estrecho con las autoridades españolas, alemanas y holandesas para resolver este asunto, que ha sido calificado como de la máxima urgencia», ha dicho un portavoz del Departamento de Comercio.

## FUENTERRABIA: INCENDIO DEL HOTEL CARLOS V

### Se entregan los presuntos autores

SAN SEBASTIAN. (Pyresa).—Dos muchachos de trece años de edad, J. L. A. y J. G. L., ambos de Fuenterrabía, se han presentado espontáneamente a las autoridades y se han confesado autores del incendio ocurrido en el hotel Carlos V de la ciudad.

Al parecer, el día en que se produjo el siniestro estos muchachos penetraron en el establecimiento y prendieron fuego a unos papeles y trapos allí existentes. Al ver que el fuego tomaba incremento, abandonaron el hotel y, desde la acera de enfrente, comprobaron como los bomberos apagaban el fuego.

El juez de Paz de Fuenterrabía, que instruye las diligencias, pasó a los dos muchachos a disposición del Tribunal Tutelar de Menores.

### Almería: Tres muertos al volcar un autobús

ALMERIA. (Mencheta).—En un grave accidente de carretera, tres personas han resultado muertas, quince heridas de carácter grave, y dieciséis con lesiones y contusiones leves.

El accidente se produjo en el kilómetro 231,800 de la carretera nacional 340, próximo a la

localidad de Huércal-Overa. Por causas que hasta el momento se desconocen un autobús de viajeros que se dirigía de Barcelona a Málaga, con numerosos pasajeros, en su mayoría marroquíes, volcó sobre el lado izquierdo.

### La mayor parte de los pasajeros eran marroquíes

Han sido identificadas las tres personas muertas en el accidente de circulación registrado en las primeras horas de la madrugada. Se trata de Antonio Pareja Molina, de sesenta y nueve años, natural de Arenas (Málaga); Mohamed Tuhani, de treinta y siete años, y Ket Bi Driss, identificado por medio de una carta que se le ha encontrado en sus ropas.

El vehículo iba ocupado por 41 súbditos marroquíes y cuatro españoles, los dos conductores, Antonio Pareja Molina, al parecer, dueño del autocar, y un hijo de éste.

Los heridos fueron asistidos en el Centro Quirúrgico Municipal y en otras dos clínicas particulares. Dada la gravedad de cinco de ellos, fueron trasladados a Murcia, con el fin de ser asistidos con más medios sanitarios.

Los marroquíes eran trabajadores emigrantes. Unos procedían de Francia y otros se encontraban en Barcelona. Todos ellos se reunieron en la capital catalana, desde donde salieron con dirección a Málaga, en donde iban a embarcar para Marruecos. (Mencheta.)

### Valencia: Juicio contra cinco traficantes de drogas

VALENCIA. (Cifra).—Cinco extranjeros y un español acaban de ser citados por el Tribunal Provincial de Contrabando para que comparezcan a la sesión de vista y fallo de tres expedientes por tráfico de drogas.

En el primer caso se cita al uruguayo Ángel Víctor Gutiérrez Hernández, alias «Pocho Bernabé», que vivió en Valencia, y cuyo paradero se desconoce, a quien el pasado año se le aprehendió cocaína por valor de 25.000 pesetas.

En el segundo expediente figuran como inculcados los franceses René Montagnoli, Jean-Marie Luchessy, Fernand Joseph Chaffard y François Marie Brizzard, como implicados en un

asunto de aprehensión de heroína, por valor de más de 500 millones de pesetas.

Estos cuatro se cree que son residentes en Martigues (Francia), y que intervinieron en un importante alijo descubierto por las autoridades españolas, que detuvieron a otros dos implicados, Marie Ivonne Huguette, carretero, y Jean Pierre Pilotes, los cuales fueron condenados por la Audiencia Provincial el pasado mes de diciembre; este alijo estuvo considerado como el mayor de la historia del tráfico de drogas.

Finalmente, se cita también a Lorenzo Gallart Montero, quien residía en Valencia y hoy se desconoce su paradero.

### Barcelona: Se entrega presunto homicida

BARCELONA. (Cifra).—El presunto homicida de Rosa Blanco Rodríguez, esposa del propietario del bar Ciudad de los Muchachos, que falleció a consecuencia de un navajazo en el pecho, se presentó ayer en el Juzgado de guardia, acompañado de un abogado.

Agustín Fontanet Ibern era buscado por la Policía de Barcelona desde principios de la semana pasada, en que tuvieron lugar los hechos. Como se recordará, siete individuos entraron en el citado bar y, tras consumir su cena, se negaron a pagarla. En la discusión y subsiguiente pelea que hubo entre los encargados del bar y los ahora detenidos, uno de ellos propinó un navajazo a la esposa del dueño, que ingresó cadáver en el Centro Quirúrgico Municipal.

### MADRID

## INCENDIO EN UNA FABRICA DE PLASTICOS DE VALDEMORO

MADRID. (De nuestra Redacción).—Un incendio, cuyas causas no se han establecido aún con exactitud, se declaró a media tarde de ayer en las instalaciones de una factoría de plásticos enclavada en la localidad vecina de Valdemoro.

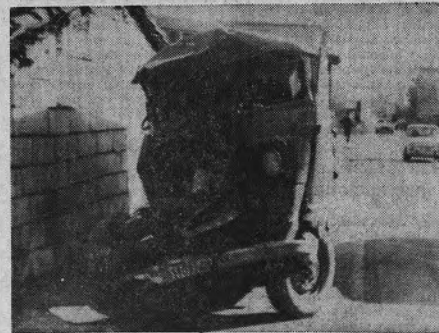
Las llamas se extendieron con rapidez, por la combustibilidad de los materiales almacenados en la factoría, y los empleados de la misma que iniciaron las tareas de extinción, tuvieron que llamar a los bomberos madrileños, que acudieron con cuatro coches. Cerca de tres horas se emplearon en reducir el siniestro, que ocasionó daños de importancia considerable. Por fortuna, no se produjeron desgracias personales.

### Cae de un quinto piso y resulta ileso

Un súbdito norteamericano, cuya identidad no se ha revelado, resultó prácticamente ileso después de caer a la calle desde un quinto piso.

El suceso ocurrió en un piso del número 299 de la calle de López de Hoyos, donde unos americanos celebraban una fiesta. El protagonista del hecho parece que se tiró contra los cristales de una ventana de la finca colindante, y desde allí volvió a arrojararse por la ventana de la cocina a la calle.

Fue trasladado a la Casa de Socorro de Venias, en donde los facultativos le apreciaron heridas incisas en la cara y las manos producidas por los cristales de las ventanas que atravesó, y shock traumático de pronóstico reservado. Al ser trasladado al Gran Hospital de la Beneficencia para someterle a un reconocimiento más minucioso, los facultativos dictaminaron que no acusaba crisis lesiones de gravedad.



### LOS DOS EN EL MISMO PUEBLO

Un camión, matrícula SS-50506, y la furgoneta BI-109348 chocaron en San Salvador del Valle (Vizcaya). El conductor de la furgoneta resultó herido de gravedad y una persona que le acompañaba murió en el accidente. También en el mismo pueblo vizcaíno, San Salvador del Valle, el turismo matrícula BI-36000 se precipitó por un desnivel al tomar una curva, al parecer con excesiva velocidad. Su conductor y único ocupante no sufrió más que lesiones de pronóstico reservado. (Fotos Cifra.)



## RAPIDA REACCION DE LAS AUTORIDADES FARMACEUTICAS

# MEDIDAS CONTRA EL HEXACLOROFENO

- Algunos productos serán retirados del mercado
- Los dentífricos empiezan a suprimir voluntariamente el bactericida venenoso

Las autoridades farmacéuticas han tomado ya una serie de medidas encaminadas a tranquilizar a los consumidores de productos de perfumería sobre el tema candente y preocupante del hexaclorofeno. Hasta hace unos días, muy pocos, el hexaclorofeno era uno de tantos productos bactericidas como circulaban por el mercado, más conocido que los otros después de la intensa campaña publicitaria que en su favor realizó la empresa elaboradora de un conocido dentífrico que lo incluye en su composición.

Determinadas experiencias realizadas en Estados Unidos han demostrado que el hexaclorofeno, también llamado hexaclorobenceno o hexaclorociclohexano, es un producto verdaderamente peligroso cuando pasa a la sangre. Su utilización en pastas de dientes, así como en jabones de tocador y cosméticos, es posible que sea prohibida. En Gran Bretaña se están examinando, asimismo, los resultados americanos, y, de momento, el producto ha dejado ya de ser recomendado por una de las firmas del país.

Don Juan Manuel Reol Tejeda, subdirector gene-

ral de Farmacia, nos informa acerca de las medidas adoptadas por las autoridades sanitarias. Con sus palabras se anticipa a la nota oficial que con carácter inmediato hará pública la Dirección General de Sanidad.

—Señor Reol, ¿qué es exactamente el hexaclorofeno?

—Es un producto químico con ciertas características bactericidas, y como consecuencia de ello se utiliza como antiséptico en numerosos productos.

—¿En qué productos concretamente?

—En los farmacéuticos, muy poco. Generalmente se usa en jabones bactericidas, pastas de dientes, cosméticos y desodorantes.

—A la vista de los experimentos realizados en los Estados Unidos y Gran Bretaña, ¿cuál es la situación exacta, en estos momentos, con respecto al hexaclorofeno?

—Nosotros, por medio de los organismos internacionales sanitarios, vamos siguiendo la pista a todos los productos y éste ha sido uno de ellos. Sin embargo, los estudios sobre su toxicidad han sido muy recientes. Se puede decir que en la mayor parte de los códigos

médicos no se ha indicado advertencia alguna sobre él, incluyendo los códigos de 1971. La FDA americana

—Departamento Nacional de Alimentación y Drogas—

inició sus estudios y, como consecuencia, se ha visto que los productos que incluyen un alto porcentaje de hexaclorofeno y son usados continuamente pueden dar lugar a un aumento de toxicidad en la sangre de cierta significación. De todos modos, los experimentos han sido realizados sobre animales, a los que se ha sometido a un tratamiento bastante intenso del producto. Ello ha dado como resultado apreciar absorciones y toxicidad. Ha sido, por tanto, de interés dar la voz de alarma sobre el producto a efectos de que la toxicidad sea la menor posible. Pero se puede asegurar que no se conoce hasta ahora prueba alguna de que haya producido daños a personas.

—Sin embargo, existe un índice de peligro. ¿Qué medidas inmediatas ha adoptado la Dirección General de Sanidad?

—En tanto se concretan los estudios y se llega a una conclusión definitiva, los Servicios Farmacéuticos de

la Dirección General de Sanidad están alertando a nuestros Servicios técnicos y a los fabricantes de hexaclorofeno para que los productos se avengan a unos requisitos que, en principio, se pueden resumir en lo siguiente: no deben poseer una concentración superior al 0,75 por 100, la misma medida que ha sido adoptada en otros países, incluidos los Estados Unidos. Desde luego, estas medidas se harán públicas en breve.

—¿Y los productos que ya están en el mercado?

—En las auscultaciones que hemos realizado hasta ahora, la mayoría de los productos no llegan a ese tope del 0,75 por 100 marca; es más, son de diez a quince veces inferiores, con excepción de algunos jabones o desodorantes. Las pastas de dientes están ya en trámite de suprimirlo directamente por "motu proprio". Y, por supuesto, si algún producto sobrepasa el límite señalado tendrá que ser retirado inmediatamente del mercado.

—¿Es fácilmente sustituible este bactericida?

—Yo diría que es casi un lujo sanitario del que fácilmente se puede prescindir. Su uso no es ni muy impor-



♦ Muchos cosméticos llevan hexaclorofeno. ¿Peligran las caras bonitas?

tante ni muy definitivo. Quede bien claro que en los casos en los que sólo actúa como conservador del preparado, caso de algunos cosméticos, sin ninguna acción antiséptica directa, puede seguirse utilizando tranquilamente, porque las dosis son mínimas y no ofrecen peligro alguno.

—¿Desde cuándo está en el mercado el hexaclorofeno en productos de consumo masivo?

—Aproximadamente desde el año 1958 ó 1960, quizás

antes en los Estados Unidos...

—Concluyendo, se pueden considerar exagerados los temores surgidos en la opinión pública a raíz de los últimos experimentos?

—La Organización Mundial de la Salud no se ha pronunciado todavía sobre el tema, lo cual indica que aún está en estudio. De momento, con las medidas adoptadas creo que podemos esperar tranquilamente.

Malén AZNAREZ

## FACETA DESCONOCIDA DEL NUEVO ACADEMICO

# LAZARO CARRETER, AUTOR TEATRAL

Escribió bajo seudónimo «La ciudad no es para mí»

«EN SEIS DIAS TRAME AQUELLAS CUARTILLAS, CON EL OIDO PUESTO EN EL ESPECTADOR»

Nueva y desconocida faceta del académico don Fernando Lázaro Carreter, recientemente elegido miembro de la Real Academia de la Lengua, ha realizado una intensa labor teatral. Las biografías publicadas estos días con motivo de su elección para ocupar el sillón B de la docta Casa, han ignorado, al menos por el momento, esta actividad del sucesor de Martínez Kleiser. Entre otras obras, el nuevo «inmortal» ha escrito «La ciudad no es para mí», comedia que bajo el seudónimo de «Fernando Ángel Lozano» fue representada en toda España con sorprendente éxito de público, aunque con bastantes reparos por parte de la crítica especializada. Poco después, «La ciudad no es para mí» sería llevada al cine con no inferior triunfo taquillero.

Al mediodía de ayer, un redactor de ARRIBA intentó conversar por teléfono con el señor Carreter acerca de esta faceta menos conocida de su prolífica aportación a la Literatura y el idioma castellano. Horas después, el propio académico y catedrático salmantino envió al director una carta que, además de consti-

tuir un ejemplo de la mejor prosa epistolar, revela toda la biografía teatral de uno de los hombres cuya aportación en favor de nuestra lengua más cabe esperar en el futuro.

—oOo—

Lo que no me he llevado a la Academia

Mi distinguido amigo: Un redactor de su periódico me ha telefonado preguntándome si eran ciertos los rumores que andaban en la calle sobre determinadas actividades teatrales mías. Mi nombre ha aparecido estos días en los periódicos con motivo de mi reciente elección como miembro de la Academia Española, y es lógico que se haya hablado de mí en las tertulias y que algunas personas hayan recordado algunas andanzas mías, ya preferidas, en el mundo apasionante del teatro. Puesto que a la Academia me he llevado, supongo, mi trabajo de filólogo y de profesor, los «seurricas» que de mí se han publicado sólo mencionan esas actividades. Pero el rumor debe ser confirmado, porque es cierto.



He escrito bastante sobre teatro contemporáneo; recuerdo ahora ensayos acerca de Unamuno, García Lorca o Bertolt Brecht (creo que mi presentación de este autor, en el «Boletín» que dirigía Tierno Galván, el año 1957, fue lo pri-

mero o de lo primero que se publicó en España sobre el gran poeta alemán); he analizado el fenómeno social del teatro, en una línea que podría suscribir ahora, en trabajos como «Teatro y sociedad» o «Teatro y libertad» (este último, en la efímera serie «Tiempo de España», que empezó a publicar Aranguren en 1963). Pero también he escrito y estrenado obras teatrales. La primera fue «La señal», por la compañía del teatro nacional María Guerrero, bajo la dirección de Claudio de la Torre, en 1955. De ella se dijeron cosas excelentes y cosas regulares. Ahora escribiría aquella obra de otra manera.

Al segundo estreno tuvo lugar dos años más tarde. Fue «Un hombre ejemplar», publicada en los «Papeles de Son Armadans», que dirige Cela. El mismo escribí para el estreno estas palabras: «Fernando Lázaro nos presenta —diría que incluso cruelmente— el drama en su propia y heridosa salsa: el drama herético, el drama químicamente puro, como es —nadie debe llamarse a engaño— el drama de vivir

por dentro, y de ir muriendo, sin pena ni gloria.» La obra, representada por la compañía del teatro Lara, que encabezaban Gabriel Llopert y Esperanza Grases, tuvo críticas entusiastas y sufrió arremetidas feroces, en varias ciudades del Norte, donde se probó. Un empresario llegó a suspender las representaciones, porque la hallaba sumamente inmoral. Y eso que llevaba el «nihil obstat» junto con la aprobación de la censura. Hoy modificaría muy poco en esa obra, que no llegó a estrenarse en Madrid.

Una compañía de jóvenes actores quiso estrenar, el año 1962, «La señal» en Barcelona. Querían que se les concediera el teatro Talía, y fue así como conocí a su propietario Francisco Martínez Soria. En una larga charla, en Salamanca, muy próximo ya el verano, me pidió que le escribiera una comedia. «Yo no sabía», le respondí. Pero insistió. Llegaron las vacaciones y me fue divirtiendo, cada vez más, la idea de perseguir algo que pudiera estrenar el célebre actor cómico. Y en seis días trame aquellas cuartillas. «La ciudad no

es para mí», con el oído puesto en el espectador, como quien monta un aparato de efectos seguros. Se las envié y me contestó aceptándolas entusiasmado. Puse una única condición para el estreno: firmaría con seudónimo. Y pensé que no pasaría de ser una diversión casi íntima la de ver en escena una comedia que jamás se me hubiera ocurrido escribir, y que estaba tan lejos de mi gusto como, por lo visto, cerca de mis capacidades. Luego resultó que, por gracia de Martínez Soria, la broma íntima resultó ser uno de los mayores éxitos populares de la posguerra. Aquel éxito, impensable e impensado, truncó para siempre mi presunta vocación teatral: me hizo ver a las claras lo que yo podía hacer con ella.

He aquí, pues, en síntesis, la breve historia —habría que añadir un estreno anterior muy poco lucido, y un par de cosas que, por fortuna, jamás se estrenaron— de lo que no me he llevado a la Academia.

Reciba un saludo muy cordial de su afmo.,

Fernando Lázaro.



# JOVENES Y VETERANOS

Como es natural, a medida que avanzamos en nuestra relación nos van quedando no sólo menos toreros de que tratar, sino también los de balance más corto y, por lo tanto, escasamente propicios a un comentario elogioso, aunque muchos de ellos puedan aducir serias razones en contra, sobre todo algunos jóvenes que mantienen el tipo con innegable dignidad y poca suerte.

No es justo, por ejemplo, que Gabriel de la Casa no encuentre sitio en los carteles de primera, cuando es un torero con más verdades y merecimientos que otros que apenas sirven para estorbar y robar puestos durante una temporada. Hay toreros advenedizos, de apaga y vámonos, y los hay de un devenir modesto y combatiente, que aun entre lunares y lagunas saben justificar su condición; uno de éstos es Gabriel de la Casa, quien si se mueve en un tono menor y apogado a ciertos resabios novilleriles, no carece de oficio, ni de valor, ni de repertorio para desbarancar, con todas las de la ley, a determinados figurones de segunda —no digamos nombres— que se ven favorecidos por absurdos, y por absurdos caprichosos, padrinasagos.

Más joven y menos hecho, pero con más calidades, Juan José sufrió a mitad de temporada un accidente de carretera, del que salvo, casi milagrosamente, la vida, primero, y la vista, después. Recuperado de sus lesiones, volvió a los ruedos para completar una campaña discreta, pero que puso en claro la sana afición del torero, que arrastraba el perjuicio de una propaganda excesiva. (Cuanto más vale un hecho de hombre que cien páginas publicitarias, inventándose la biografía de un «don nadie» de dieciséis años de edad! Aparte de que tener biografía es cosa tan difícil que sólo está al alcance de los que se mueren, y en una proporción reducida.)

Matador de toros desde 1968, José Luis «Calatraveño» vio pasar casi exclusivamente peblerina, ha madurado en un lidiador de modos vulgares y de oficio defectuoso, viciado, en que los intentos en busca de la calidad no rozan siquiera la gracia pretendida. Valiente si lo es y hasta cabe decir que enterado y con no pocos recursos, apreciándosele que en su lucha, punto menos que anónima, por las plazas de tercera, asimiló alguna experiencia, a la vez que templaba su buen ánimo. Torero honrado, trabajador y valeroso, José Luis «Calatraveño» no hará nunca el ridículo, pero tampoco logrará salir de la mediocridad, digna, desde luego, en que viene sosteniéndose, lo que no deja de tener su mérito.

Como a los anteriores y los que seguirán hasta que lo advirtamos, a Pedro Benjumea sólo le vimos en dos corridas y en ambas repitió su número tremendista, de ese toro a lo guardavías, que consiste en colocarse junto al rail y en esperar a que el toro pase y pase o no pase. Con su torzada quietud, con su manía encimista y su gusto por el mal gusto de los rebobos y los alardes besucones, Pedro Benjumea parece un autómatas sin otra virtud torera que la de su valor reconocido, que le sirve para obtener tal cual éxito popular.

En contraste absoluto, la veterania de Joaquín Bernadó —dieci-



siete años ya cuenta su alternativa—, volvió a hacer gala de su modestidad, de su finura —a veces demasiado fina— y de sus conocimientos, que se declaran hábiles y asentados lo mismo en su saber andar ante los toros que en el estilo, la pulcritud y la variedad de sus faenas. Lo que sucede con Bernadó es que si bien es difícil que defraude, tampoco es fácil que entusiasme; pero por sus maneras —de buen fundamento—, su decoro y su pundonor, cumple siempre en una medida estimable. Y sin molestar ni ser molestado toreó todos los años sus veinte corridas, lo que es importante en quien ronda el decanato de los matadores de toros españoles en activo, del que hoy sólo le separan Antonio Bienvenida, Luis Miguel Domínguez, Antonio Cheneis «Antofete» y Dámaso Gómez. Con el detalle de que en la carrera de Bernadó no ha habido pausas ni abandonos.

Otro veterano, Victoriano Valencia, también mantuvo su línea acostumbrada, o sease una línea negativa, de reservas y desprecupaciones, en la que el arte y la hondura destellan pasajeramente y a favor de un toro óptimo, aunque, eso sí, con calidades fuera de serie; calidades que en otras manos más firmes y decididas hubieran consagrado a un torero, mientras que en las de su pacato poseedor se desbaratan y se desperdician con irritante continuidad. Muestra marginal, pero significativa de sus cómodas dejaciones, lo fue el hecho de que en la corrida del 18 de abril en Sevilla, el Victoriano Valencia, que es presidente de la Agrupación Sindical de Matadores de Toros y Novillos, cediera el primer puesto a Curro Romero, a quien, por lo menos en antigüedad, le lleva cerca de un año. Malos, muy malos ejemplos da el doble y representativo doctor.

José Antonio MEDRANO

## EL TEATRO

### MARAVILLAS: «RUIDO EN LA CASA», de MARRIOT Y FOOT

Teatro Maravillas: «Ruidos en la casa», de Anthony Marriott y Alistair Foot. Versión de Vicente Balart. Actores: Milagros Ponty, Luisa F. Gaona, Marisol Ayuso, Ignacio de Paul, Manolo Codeso, Alfonso del Real, Maribel Hidalgo, Manuel Alexandre, Antonio Pineda, Rosa Girón, Julio Ruiz y Julia Tejeda. Decorados de Emilio Burgos. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

En esta nueva traducción hay, si no he contado mal, nueve puertas y doce personajes, de los cuales diez forman parejas. Cayetano Luca de Tena no solamente dirige bien a los clásicos; sabe, además, hacer inteligibles estas urdimbres vodevilescas, estos crucigramas escénicos cuyo único fin es conseguir la hilaridad. Sobre este asunto del vodevil hay ya toda una cultura. Dice Vicente Balart que los vodeviles ingleses se diferencian de los franceses en que las camas no están en escena. Me gustan estos apuntes eruditos. Los ingleses sacan las camas a escena cuando se trata de una tragedia. En «Otelo», por ejemplo. ¿Y en España? Pues en España cuando alguien está agonizando y tiene que testar. La cama es el espejo del alma, podríamos decir. Bueno. Aparte de esto, Marriott y Foot han compuesto una comedieta de «situación» y de ninguna gracia verbal, a no ser que la haya perdido en el trasvase. Todo empieza con dos personajes y luego van llegando los demás, y se inicia el doble, triple, cuádruple equivoco. En el segundo acto se ven tres señoras que se han puesto sus camisoncitos, lo cual, digase lo que se «digase», resulta ameno. Efectivamente hay ruido, tráfago, bullicio. El particular sentido de la comedia de Manolo Codeso, de Alfonso del Real y de Manuel Alexandre (que sale dos o tres veces en calzoncillos y con ligas) viene a ser la salsa de la comedieta. Apropriadamente las puertas de Emilio Burgos y excelentemente acompañadas las entradas y salidas que organizó Luca de Tena. El público rio abundantemente y premió con aplausos la representación.

Carlos LUIS ALVAREZ

## MONUMENTO A LA LEGION EN ZARAGOZA

### ● EN VALENCIA SE CELEBRA UN FESTIVAL TAURINO PARA RECAUDAR FONDOS

VALENCIA. (Cifra).—Festival a beneficio del monumento que se levanta en Zaragoza a los Caídos de la Legión. Preside el Capitán General de la III Región Militar. Foca gente en los tendidos debido a la fuerte lluvia caída durante la noche y la mañana. Por la tarde ha llovido el sol, pero con mucho frío. Antes de efectuarse el paseillo desfilaron los guiones de la Hermandad de Antiguos Legionarios, la Fallera Mayor de Valencia, Sol Bacharach Valera; reinas de las Casas Regionales y banda de la Policía Municipal.

Se lidiaron seis novillos-toros de Juan Mari Pérez Tabernero. Jaime Ostos, en el primero de la tarde, ovación. Fermín Murillo, en el segundo, dos orejas. Miguel Mateo «Miguelín», dos orejas y rabo. Manolo Cortés, en el cuarto, dos orejas y rabo. Raúl Aranda, una oreja. Luis Millán «El Teruel», dos orejas.

#### Círculo taurino canario

LAS PALMAS. (Mencheta).—Ha sido inaugurado oficialmente el Círculo Taurino de Gran Canaria, instalado en una céptica zona de la ciudad, con amplias dependencias sociales, bar, sala de juntas, biblioteca, sala de proyección y un pequeño tablado flamenco.

Al acto inaugural asistió el Gobernador Civil de la provincia, señor Fernández Galar; el presidente del Cabildo, señor Puliado Castro, y otras autoridades y representaciones. En el mismo acto se entregaron los títulos de socios de honor a don Luis Benítez de Lugo, marqués de la Florida, y don Alejandro del Castillo Bravo de la Laguna, procediendo asimismo a designar a la Falla Flores, quien personalmente recogerá su nombramiento en una fiesta que se proyecta en su honor el próximo sábado día 22.

#### El monumento

El monumento, que se encuentra ya en avanzada fase de construcción, en Zaragoza, consiste en una plataforma de caras rectangulares, de tres metros y medio de altura, en cuya fachada

principal irá colocado un busto, obra de Benlliure, del fundador de la Legión, Millán Astray. En la fachada posterior irá un grupo escultórico, en bronce, de un legionario ayudando a un compañero herido, y en los laterales, se colocarán sendos leones en posición rampante. Irán colocados además, en esta plataforma, los escudos de todas las provincias españolas.

La plataforma servirá de base a dos pilares, en forma de «u», que, a su vez, sustentarán el emblemático de la Legión con su Laureada, que tendrá un diámetro de cinco metros, lo que dará al conjunto una altura total de veinte metros.

El monumento, cuyo autor es el escultor madrileño Santiago de Santiago, podrá ser inaugurado pasada la Semana Santa. El presupuesto inicial de la obra fue de cinco millones de pesetas, pasando últimamente a los seis millones y medio. Hasta el momento, se llevan recaudados noventa y mil pesetas, reunidas por suscripción nacional.

El festival del domingo es el primero que se celebra con este fin, pero se espera llevar a cabo otros en distintas provincias españolas.

## ★ LA MUSICA

### JUAN RUIZ CASAUX, UN MAESTRO DEL VIOLONCELLO



Ha muerto en Madrid Juan Ruiz Casaux, figura interesante no sólo por sus condiciones de instrumentista, sino también por la fecundidad de su labor pedagógica y en el campo de la música de cámara. Sensibilidad refinada y espíritu culto, Casaux demostró sus aptitudes artísticas muy tempranamente. Nació en San Fernando (Cádiz), el 23 de diciembre de 1889 y cuando contaba trece años tomó parte en un concurso de la Academia gaditana de Santa Cecilia. Llamó la atención de tal manera que en aquel momento quedó decidida su carrera violoncelística, pues hasta entonces había sentido dudas entre este instrumento y el violín. Bajo la dirección de don Salvador Viniegra (a quien Falla dedicará su primera composición) se forma su técnica, se templó su espíritu y se despertaron los afanes de un cultivo integral de la música. El salto a Madrid se impone para ampliar los estudios con Víctor Miroslawski, en el Real Conservatorio. Allí recibe el primer premio y otro extraordinario otorgado por Leon Bernardei, de París. Inmediatamente se da a conocer como concertista, y prácticamente al mismo tiempo inicia sus actividades camerísticas con el Cuarteto Vela, primera fundación, dentro del género, que hemos de anotar en el historial de Casaux.

De Madrid pasa a París al año siguiente, esto es, en 1909. Completa su formación con Hekking, en el que se reúnen las tradiciones violoncelísticas de Francia y Alemania. Desarrolla una amplia actividad en Europa; estréna en Londres y Lisboa el poema straussiano «Don Quijote», y a partir de 1915 es primera figura en la Sinfónica madrileña de Arbos, sin abandonar sus recitales ni la para él tan querida música de cámara. Desde 1920 desempeña la cátedra de violoncello en el Conservatorio madrileño, al tiempo que el Gobierno portugués le ofrecía idéntico puesto en Lisboa: Profesor de la Real Capilla, a partir de 1922; académico correspondiente de la Hispalense-Americana de Ciencias y Artes de Cádiz, caballero de la Orden de Carlos III y oficial de la de Santiago de la Espada, de Portugal, Ruiz Casaux sería más tarde académico de Bellas Artes de San Fernando y Gran Cruz de la Orden de Alfonso X el Sabio.

En 1940 su ilusión de mantener en Madrid una agrupación estable de cámara se hace realidad con la fundación del Quinteto Nacional, integrado por Luis Antón, Enrique Iniesta, Pedro Merodio, Aroca y el propio Casaux. La labor realizada fue enorme y el grupo dio conciertos por toda España y en muchas capitales extranjeras; recibiendo en todas partes grandes elogios de la crítica.

Al frente del Archivo Musical de Palacio logra completar la colección de Stradivarius de la Corte de España, los restaura y pone en uso, a la vez que organiza una serie de conciertos en la sala de música de la Casa Regia. Revisa las partituras existentes y lleva a cabo transcripciones de muchas y muy interesantes obras, tal las canciones y páginas de cámara de Giordani y Brunetti.

Ruiz Casaux fue maestro en el más hondo sentido de la palabra. De sus clases salieron varias promociones de violoncelistas que han enriquecido el panorama musical español y hecho posible la continuidad de nuestras orquestas. Hace unos años que estaba retirado de la vida musical activa, más por el hablaban y hablaban por muchos años todavía sus discípulos: un Ricardo Vivó, un Enrique Correa, un Carlos Bocu, un Elías Arzeuren y tantos otros. Podría decirse que la moderna escuela violoncelística española está montada sobre tres nombres: Casals, Cassadó y Casaux. Si a los dos primeros correspondió la gloria y la misión del concierto, Ruiz Casaux mantuvo la continuidad de la enseñanza: hizo violoncelistas, hizo intérpretes de cámara e hizo, en el más ambicioso sentido del término, músicos.

Enrique FRANCO



## La ciudad

# EL AÑO DE LOS MERCADOS

La respuesta del delegado de Abastos y Mercados a la encuesta de "ABC" es muy concisa. Don Enrique de Aguinaga pide al comienzo del año la plena aplicación de la ley de Régimen Especial, y luego dice: "Me gustaría ver en 1972 el planteamiento definitivo de los nuevos mercados centrales, planteamiento que, como es sabido, corresponde a la soberanía del Pleno del Ayuntamiento." Esa aspiración a la que con tanta sencillez se refiere el delegado de Abastos y Mercados constituye uno de los caballos de batalla en la política de la Casa de la Villa.

En enero de 1967 el Gabinete de Prensa del Ayuntamiento remitió a los periódicos una serie de resúmenes de actividades de las distintas Delegaciones para el año que nacia. El 5 de enero se publicó en estas mismas páginas el referido a la citada Delegación y en él se decía: "El Ayuntamiento ha mantenido conversaciones con las autoridades correspondientes en torno a las posibilidades que ofrece la empresa nacional MERCASA para la promoción de nuevos mercados centrales. La naturaleza, localización, financiación y demás características de tales establecimientos han sido objeto de estudios preparatorios a estos efectos." El 13 de abril de ese mismo año, el Alcalde, señor Arias Navarro, dijo: "En el año 1968 el Municipio dedicará su atención preferente a la construcción del Matadero y de los mercados centrales. Hay que estudiar muy minuciosamente esta cuestión, ya que en torno a ella pueden surgir problemas adyacentes." Y añadió: "Desde luego, la idea más ortodoxa y deseable es que sea el Ayuntamiento quien los construya." El 19 de junio de 1969, el señor Arias Navarro manifestó: "En lo que resta de año, el Ayuntamiento tendrá resuelto el problema de los mercados centrales en sus dos aspectos más arduos: la financiación de los mismos y su ubicación." El 18 de abril de 1970, el delegado de Abastos y Mercados, don Enrique de Aguinaga decía, en unas declaraciones concedidas a un redactor de Pyresa: "Los proyectos para la construcción de los nuevos mercados centrales de Madrid se encuentran en un punto culminante de sus estudios preparatorios."

Todos estos antecedentes pueden sumarse a la viva petición de don Enrique de Aguinaga para 1972. ¿Qué sucede? Sucede, a mi ver, que en torno al problema de los mercados centrales se han producido interferencias solemnes y ajenas a la Casa de la Villa y el nombre de MERCASA gravita sobre la inicial proposición como una pesada losa. Ocurre también que el Ayuntamiento solicitó —seguramente por aquellas tensiones— un arbitraje al amparo del artículo 106 de la ley de Régimen Local (el Estado prestará ayuda técnica a los Ayuntamientos) consiste en un estudio técnico sobre las nuevas instalaciones. Esto sucedió en abril de 1968. La Comisaría General de Abastecimientos y Transportes prometió tener el estudio entregado en julio de ese mismo año. Lo cierto es que el dictamen, resuelto en un total de quince tomos, ingresó en el Ayuntamiento a finales de 1971.

Todo se explica. El delegado de Abastos y Mercados pide que 1972 sea, por fin, el año de los mercados centrales. Así lo desean también, sinceramente, el Alcalde, los concejales, los funcionarios y los madrileños en general.

Antonio IZQUIERDO

## VIDA CULTURAL

### Actos para hoy

#### CONFERENCIAS

A las 20,00 horas, en el Ateneo de Madrid, «La generación del 98 y el cine» (y viceversa: «El cine y la generación del 98»), por Luis Gómez Mesa.

— A las 20,00 horas, en la Editora Nacional (José Antonio, número 51), «La Editora Nacional en el contexto cultural español», por Tomás Ellis Gragera.

— A las 20,00 horas, en el Club Puente Cultural (Puerta del Sol, 14), «Magia blanca. Ilusionismo. Historia», por Alfredo Florensa.

#### MUSICA

A las 19,30 horas, en el Institut Français en Espagne (Cármenes de la Ensenada, 10), concierto a cargo del Quinteto a Viento «Korona».

— A las 21,30 horas, por el Tercer Programa de Radio Nacional, retransmisión de la ópera «Ernani», de Verdi, desde el Liceo de Barcelona.

#### CINE

A las 19,30 horas, en el Centro Cultural de los Estados Unidos (San Bernardo, 107), proyección de la película «West Side Story».

# REORDENACION DE MUNICIPIOS MADRILEÑOS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ha comenzado la campaña de reorganización municipal en la provincia de Madrid, promovida por el Gobierno Civil.

Los Municipios de Loyozuela, Iglesias y Navas de Buirago han solicitado ya, por medio del correspondiente informe publicado en el «Boletín Oficial del Estado», la antedicha reordenación.

### Pregón de las fiestas de San Antón

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el salón de actos del Real Colegio de San Antón ha tenido lugar el Pregón de las fiestas de San Antón, a cargo del escritor y periodista don Juan Antonio Cabezas.

Presidió la reunión el Ministro de la Vivienda don Vicente Morales Alfaro, a quien el presidente de la Asociación de Antiguos Alumnos de dicho Colegio, don Carlos López Herrera, entregó una placa nombrándole Presidente de Honor de la citada Asociación. En virtud, dijo, de su condición de ex alumno de las Escuelas Pías y de su cariño por las mismas. A esto respondió el señor Morales Alfaro con palabras recordando sus años de infancia y su paso por las Escuelas Pías de Valencia. También intervino el padre Provincial de Castilla, adhiriéndose en nombre de toda la Escuela Pía.

Hecha la presentación del pregonero, señor Cabezas, por el que lo fue el año pasado, don José Montero Alonso, quien recordó como hombres no nacidos en Madrid supieron captar nuestra psicología y nuestras costumbres (Pérez Galdós, Arniches, Goya, Vives) como ocurre en Juan Antonio Cabezas, delicado escritor de Madrid, comenzó éste su Pregón haciendo un detenido estudio de la popular fiesta desde sus comienzos medievales hasta el día de hoy, en que, por exigencias de la vida moderna, no es posible celebrar la castiza romería en torno a la iglesia de la calle de Hortaleza, de los Pa-

### Seminarios de Educación Cívico-Social

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Se han constituido en Madrid los seminarios de Educación Cívico-Social y Política para la Enseñanza General Básica y Bachillerato General, bajo la dirección de don Diego Monreal Sánchez. Actuará como coordinador general de los seminarios don Teófilo Otero Rascón, licenciado en Derecho. Los participantes serán doctores en Pedagogía, licenciados en Derecho y Ciencias Económicas, maestros nacionales y profesores de Educación General Básica.

Las sesiones se celebran los primeros y terceros lunes de cada mes y los primeros y terceros martes, respectivamente.

# CONGRESO SOBRE DERECHO INDIANO

## Asisten representantes de siete países

MADRID. (Cifra.)—Ha sido inaugurado el III Congreso del Instituto Internacional de Historia del Derecho Indio en un acto celebrado a mediodía de hoy en el Instituto de Cultura Hispánica. Asisten representantes de Argentina, Chile, Ecuador, Méjico, Perú, Uruguay, Venezuela y España.

Esta reunión tiene por objeto cambiar impresiones en el vasto campo de investigación del Derecho indiano, con el fin de coordinar y fomentar estos estudios.

El I Congreso se celebró en Buenos Aires en 1966 y el segundo en Santiago de Chile en 1969.

Las tareas del Congreso durarán hasta el próximo día 22, y las ponencias que serán estudiadas son las siguientes: «Formación y fomento del Derecho indiano»; «El Derecho público indiano en general»; «Organización provincial y local de las Indias»; «Derecho patrimonial indiano»; «Derecho económico indiano»; y otros varios.

Las sesiones de trabajo se desarrollarán en los locales del Museo de América, y el acto de clausura tendrá lugar el próximo día 22 en el paraninfo de la Universidad de Salamanca.

### Inauguración del VII Curso de la Escuela de Investigación Lingüística

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el Instituto de Cultura Hispánica se inauguró ayer el VII Curso de la Escuela de Investigación Lingüística dependiente de la Oficina Internacional del Español (OIFES), en el que participan representantes de todos los países hispanos, de Bélgica, Rumania y Yugoslavia, junto con los especialistas españoles.

El director de la Escuela, don Manuel Criado de Val, destacó sus dos objetivos fundamentales: modernizar el estudio del español contemporáneo y preparar sobre la indispensable unidad comunicativa nuestra futura lengua hispánica.

Participan en el Curso los profesores Alvar, Blanco Carril, Borrel, Barrera Vidal, Coseriu, Criado de Val, Fernández Gallano, C. Fernández, García Camarero, Hsensch, Lázaro Carreter, Lami, Quis, Mariner, Quilis, Sánchez Rulpiérez, Muñoz Cortés y E. Urrutia.

### Organización y gestión moderna de la calidad

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Una serie de semina-

rios sobre gestión de la calidad ha organizado, del 24 al 28 de enero, la Escuela de Organización Industrial, con la colaboración del Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial.

Los objetivos de estos seminarios son: dar a conocer lo que debe ser la organización práctica de la función de calidad en una empresa o servicio, de forma que se obtenga la máxima eficacia con el mínimo costo y aportar a los participantes, desde una óptica teórico-práctica, criterios de diseño del control y de evaluaciones de la gestión de la calidad.

La dirección de este seminario correrá a cargo de don José Luis Valero Sánchez-Pastor, secretario general de la Asociación Española para el Control de la Calidad, y don José Redondo Ibañez, doctor ingeniero del ICAT.

Para inscripciones: Escuela de Organización Industrial, avenida de la Moncloa, s/n. (Ciudad Universitaria), Madrid-3.

# LAS TARIFAS DE LOS TAXIS

Desde las cero horas de ayer lunes los taxistas madrileños comenzaron a cobrar las nuevas tarifas autorizadas por la Subcomisión Nacional de Precios: 11 pesetas la bajada de bandera, cinco pesetas kilómetro, 90 pesetas la hora de parada y un suplemento de cinco pesetas los domingos y días no laborables.

Las carreras con retorno tendrán los mismos límites de los términos municipales. También se ha establecido un horario de comidas, de forma que un tercio de los taxistas en servicio tendrá que comer de doce a una del mediodía y los otros dos tercios de tres a cuatro de la tarde. Detrás del parabrisas, y de forma bien visible, todos los taxis deberán llevar un cartel sellado con el horario debidamente autorizado.

## CUADERNO DE LA CALLE

### Muchas deficiencias en la estación de empalme

En la línea del Ferrocarril Suburbano a Carabanchel hay una estación que fue construida, aproximadamente, un año después de que este medio de transporte entrara en servicio. Se trata de la estación de Empalme, que en los proyectos originales no figuraba como tal, pero que posteriormente nació para facilitar el acceso cercano a las grandes barridas que surgieron entre las estaciones de Campanero y Aluche.

Quizá por su construcción posterior la estación de Empalme se hizo con toda suerte de deficiencias, hasta el punto de que es motivo diario de crítica por parte de los usuarios, que se ven obligados a cruzar una pasarela para llegar a un pequeño recinto donde están las taquillas y después descender al andén por una escalera metálica de difícil uso.

Pasarela, recinto de taquillas y escalera de acceso a los andenes convierten a la estación de Empalme en la auténtica «cienicienta» de las instalaciones de este ferrocarril, lo cual no tendría mayor importancia si fuera lo suficientemente cómoda y segura. Pero ni una cosa ni otra, porque la pasarela es tan estrecha que sólo permite el paso de dos personas; otro tanto ocurre en las taquillas, donde una persona con algún bulto tiene sus problemas; similares características tienen las escaleras que, además de ser voladas, son totalmente metálicas y muy resbaladizas siempre. La estación de Empalme se parece, en definitiva, a una instalación industrial, a la entrada de una mina, a cualquier cosa menos a un recinto de un ferrocarril urbano con un trasiego diario de miles de viajeros.

### Hora y media para recoger una maleta

El servicio de Consigna de la estación de Atocha necesita de un urgente aumento de plantilla. Esta es la conclusión que obtenemos después de leer el relato que sobre su funcionamiento nos hace un viajero del ferrocarril. A pesar de que esta instalación ha sido modernizada y dispone de una cinta transportadora, la aglomeración de viajeros a recoger su equipaje es tal, que obliga a una espera de hora y media en algunos casos. Parece que cuando coinciden en su llegada dos trenes, la capacidad de entrega de equipajes en Consigna queda muy en entredicho. «No es muy agradable que después de hacer un viaje de ocho horas en el «Tera», desde Cartagena, haya que esperar más de una hora para que le entreguen a uno las maletas».

### La Telefónica devuelve a domicilio dos duros que cobró de más

El pasado viernes nos hacíamos eco de la protesta de un abonado de la Telefónica porque le incluyeron en su recibo una conferencia que no había celebrado. Con tal motivo nuestro comunicante ha tenido ocasión de comprobar la celeridad y el buen funcionamiento del Servicio de Relaciones Públicas, porque ayer le llamaron para decirle que, efectivamente, la conferencia con Carabanchel, por un importe de diez pesetas, la habían incluido en su recibo indebidamente. A la vez le anunciaron que un empleado de la Compañía pasaría por su domicilio para devolverle los dos duros.

Creemos que tal sistema es exagerar un poco, al dedicar buena parte de la jornada de un empleado para devolver en mano diez pesetas. Más barato y eficaz es descontar las diez pesetas del recibo siguiente. Lo del agente devolviendo dos duros es una solución pintoresca que no remedia el problema de fondo; esto es, que cada abonado pueda controlar personalmente los gastos del aparato que usa.

AREVACO

# CLAUSURA DEL III SALON DE IBERPIEL

MADRID, 17. (Cifra.)—Esta tarde ha sido clausurado el III Salón de Iberpiel, que fue visitado por unos 600 extranjeros, lo que significa un cien por cien de incremento respecto a los anteriores.

Centroeuropa ha sido la zona más ampliamente representada, aunque hay que señalar que han acudido visitantes de los cinco continentes, en total 26 países. Sin que se pueda hablar todavía de datos precisos, sí se puede anticipar que Estados Unidos y Alemania figuran a la cabeza en el número de compradores extranjeros, con muy poca diferencia entre sí, según comunican los Servicios Informativos Sindicales.

Otro dato a señalar es que la presencia de países orientales ha decrecido respecto a las cifras registradas en el II Salón Iberpiel.

Por el contrario, hay que resaltar que las firmas que han acudido a esta tercera edición Iberpiel son las más importantes de Europa y que a través de sus representantes han manifestado

su asombro por el auge alcanzado por esta muestra de la industria española de la piel, a la que consideran como una de las más importantes que se celebran en el continente.

Por sectores, cabe destacar que la demanda interior se ha dirigido principalmente a los artículos de regalo, mientras que los regiones de confección, bolsos y artículos de viaje han ocupado los puestos más importantes en la demanda extranjera. Las ventas efectuadas en Iberpiel 72 han sido muy superiores a las ediciones precedentes.

## NECROLOGICA

El pasado domingo, día 15, falleció en Madrid don Salvador Anula Ronquillo, de setenta y un años de edad, padre de nuestro compañero, corrector de ARRI-BA, Salvador Anula. Desde estas páginas expresamos a nuestro compañero y familiares nuestros más profundos sentimientos de condolencia por tan sentida pérdida.



**LOLA RODRIGUEZ ARAGON, directora de la Escuela de Canto inaugurada ayer**

## "EL TEATRO DE LA OPERA NO ESTA EN EL AIRE"

● «Si se ha creado el contenido es porque se piensa crear el continente»

Un viejo sueño de los melómanos españoles se hizo anoche realidad oficial: la inauguración de la Escuela Superior de Canto. El palacete del número 44 de la calle de San Bernardo, visitado por las galas nuevas y urgentes para la gran ocasión, una ocasión que ha tardado en llegar bastante tiempo y que representa para la directora del centro, Lola Rodríguez Aragón, el cumplimiento de la ilusión de toda una vida.

La orden ministerial mediante la cual se creaba la Escuela apareció en el «Boletín Oficial del Estado» el primer día del año 70, hace poco más de dos años. Ella volvió de Buenos Aires —donde se encontraba dando un curso de canto en el teatro Colón— en octubre de ese mismo año.

—Y en noviembre, contra viento, marea, albaniles, prisas y andamios, empezó el curso. A pesar de todos los inconvenientes no se suspendieron las clases ni un solo día, aunque cambiáramos de lugar constantemente. Un curso productivo, coronado por la creación del coro de cien voces, que ahora se amplía a ciento cincuenta.

—Es este el número adecuado, en España, para formar un gran coro de ópera?

—Creo que sí. La voz española tiene una fuerza y un timbre tales, que con ciento cincuenta voces puede conseguirse lo que en países del Norte precisan doscientas. El predominio de voces españolas en nuestro coro es total, ya que sólo hay seis o siete hispanoamericanos y alguna otra de otros países.

—¿Qué consecuencias traerá la Escuela Superior de Canto a la vida musical española?

—Solucionará de forma total la carrera de los cantantes. Hasta ahora tomaban, a fuerza de dinero, sus clases de danza, cultura, etc. Aquí, por una matrícula mínima, se atiende por completo a su formación. El Estado proporciona toda la ayuda necesaria. Los alumnos que no tienen los medios económicos necesarios pueden colocarse en el propio coro.

—¿Pueden atenderse todas las solicitudes de matrícula en la Escuela?

—Es imposible, las solicitudes son muchas y las plazas pocas. Por esta razón, hay que realizar previamente una



selección entre los aspirantes para obtener la garantía de que tienen aptitudes y vocación. La Escuela funciona siempre al tope de sus posibilidades. En este curso, por ejemplo, hay ciento ochenta alumnos.

—La Escuela Superior de Canto se encuentra íntimamente ligada a la Ópera, pero el teatro aún parece encontrarse en el aire...

—El teatro de la Ópera no está en el aire, ni mucho menos. Y lo digo, no porque sepa nada concreto al respecto, sino porque estoy convencida de que cuando el Ministerio ha creado el contenido (que es esta cosa), es porque piensa crear también el continente (el teatro de la Ópera).

—¿Cuáles son en su opinión las causas determinantes del resurgimiento musical experimentado en España durante los últimos años? ¿Es cuestión, únicamente, de la política seguida o ha cambiado algo básico en el tradicional espíritu musical español?

—El secreto está en la juventud, que se ha integrado completamente en el mundo de la música, con un enorme entusiasmo. Es esta nueva juventud la que ha facilitado este resurgimiento, la que hará posible el teatro de la Ópera y la que permite abrigar, cara al futuro, un gran optimismo.

—¿Cuáles son los principales proyectos del coro y de la propia Escuela Superior de Canto?

—Sobre todos uno: trabajar, trabajar y trabajar. Organizarémos con frecuencia funciones de ópera y conciertos.

El teatro de la Escuela reune para ello unas condiciones muy favorables, y aunque su aforo es pequeño, tiene un escenario perfecto, con luces, tramoya, etc., a la altura de los mejores teatros nacionales. El coro participará en algunos conciertos de la Orquesta Nacional en el Real, interpretando «El Mesías» de Haendel; piezas sacras de Vivaldi, etc., y viajará a Granada, Toledo y otras ciudades españolas.

La obra de restauración del palacio del siglo XVII, adquirido por los Bahuer en el XVIII al corral de cargo del arquitecto González Valcárcel, del artista Duarte Pinto Coelho y de la propia directora de la Escuela. En el último año se trabajó sin pausa, sin necesidad de interrumpir las clases. Las mayores dificultades, felizmente superadas, surgieron a la hora de acondicionar el escenario del teatro, dotado de todos los adelantos modernos, incluso televisión, de grandes posibilidades didácticas.

El señor González Valcárcel ha viajado constantemente por Europa, con objeto de tomar buena nota de cuantos adelantos en materia de proyección de «slights», reguladores electrónicos, cubas de grabación, etc. El resultado, como no podía ser menos, ha sido magnífico. El escenario del teatro de la Escuela Superior de Canto está a la altura de los mejores del mundo.

La reconstrucción ha llegado al interior y al exterior del edificio. La fachada ha tomado un nuevo aspecto al limpiarse la piedra, limpiarse la verja y colocar «varos» faros fernandinos. Por dentro, se ha cuidado el detalle al mínimo, en lo necesario e incluso lo superfluo.

En la Escuela funcionan permanentemente nueve clases de solfeo. Se imparten enseñanzas de solfeo, dirección escénica, fonética, formas musicales, armonía, esgrima, danza, caracterización, maquillaje e incluso de historia del arte, canto, etc.

Horas antes de la inauguración, los técnicos y los obreros trabajaban sin descanso. En todos, un deseo, una esperanza, una seguridad: «A las diez, todo estará perfecto».

Luis MATIAS LOPEZ  
(Foto ANTONIO.)

## EL PRINCIPE JUAN CARLOS, PRESIDENTE DE HONOR DE ADENA

LA ENTIDAD CELEBRA AYER ASAMBLEA GENERAL

Para la Asamblea General de ADENA, celebrada ayer, estaba prevista la asistencia del Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, quien no pudo asistir por encontrarse en Dinamarca. El señor Barbat Gil, secretario general de la Asociación, leyó las palabras que habría de pronunciar el Príncipe, quien abandona la presidencia ejecutiva para pasar a ocupar la honorífica. Entre otras cosas, el discurso del Príncipe puntualizó:

«Es preciso en la conservación de la Naturaleza, que la tarea se afronte con permanente intensidad, y nada valdrían esporádicos esfuerzos ni brillantes iniciativas si la gran obra de conservación del medio no fuera precedida por una idea de conservación y de continuidad, paralela a la tenacidad con que pudieran producirse el desgaste de nuestro «habitat» si no se movilizaran los medios pertinentes para evitarlo.

Es, pues, esta de la continuidad una virtud tan necesaria como la del propio conocimiento de los problemas ecológicos, para enfocar eficazmente la defensa de la Naturaleza. Y resulta evidente que mejor asegurado estará el propósito cuanto más sólidas y permanentes sean la política y la Administración que rijan y ordenen los destinos de la colectividad.

Yo, por circunstancias que no escapan a vuestra perspectiva, debo abandonar la Presidencia efectiva de ADENA, cuya fundación, primeros pasos y ulterior crecimiento desempeñé quizás un papel impulsor que me enorgullece y alienta».

En el transcurso de la sesión se propuso como nuevo presidente de ADENA al Príncipe Carlos de Borbón de Sicilia, duque de Calabria, se informó que la Asociación había pasado de 328 socios adultos con que contaba en julio del 68, a 3.374. En cuanto a socios juveniles el incremento ha llegado a 24.347, de los 3.374 iniciales. Se propuso también la modificación de los artículos 6, 7, 9 y 27 de los Estatutos.

## JEFE SUPERIOR DE POLICIA DE MADRID

Se designa para el cargo de jefe superior de la Policía gubernativa de Madrid a Federico Quintero Morente. Por orden del Ministerio de la Gobernación que ayer apareció publicada en el «Boletín Oficial del Estado».

**Don Francisco Ortuno, miembro del Pleno de la Comisión del Area Metropolitana**

Se nombra miembro del pleno de la Comisión del Area Metropolitana de Madrid a Francisco Ortuno Medina, director del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza. Por orden del Ministerio de la Gobernación que ayer apareció publicada en el «Boletín Oficial del Estado».

**Reperto de juguetes en La Paz**

MADRID. (Cifra). — En la Ciudad Sanitaria La Paz se entregaron ayer, ofrecidos por la Hermandad de Donantes de Sangre, Sección Femenina del Movimiento y Compañía Telefónica Nacional de España, juguetes a cerca de medio centenar de niños hemofílicos que vienen siendo asistidos en dicho centro.

Convocado por el Ateneo

## X PREMIO DE NOVELA «CIUDAD DE OVIEDO»

MADRID. (De nuestra Redacción). — El Ateneo ovetense ha convocado el Premio «Ciudad de Oviedo» en su décima edición, bajo el patrocinio del Ayuntamiento de la capital asturiana, dotado esta vez con 200.000 pesetas. El fallo tendrá lugar el 22 de abril, víspera de la Fiesta del Libro.

Los originales, inéditos, deberán remitirse antes del próximo 15 de febrero al Ateneo de Oviedo, calle Melquiades Álvarez, núm. 7.

La característica de este premio es que el Ateneo, al margen de las bases, podrá invitar a un número determinado de finalistas a explicar, analizar o defender en sesiones públicas sus novelas a quince días antes de la emisión del fallo del Jurado.

Concurso de carteles para las fiestas de San Isidro

MADRID. (Pyresa). — El Ayuntamiento de Madrid ha convocado un concurso de carteles, entre artistas españoles, para anunciar las fiestas de San Isidro Labrador, Patrón de la Villa. El plazo para la presentación de las obras finalizará a las trece horas del próximo día 29 de febrero.

Se han establecido dos premios, que serán indivisibles, el primero dotado con 30.000 pesetas, y el segundo, con 20.000.

Los carteles, en los que deberán figurar el actual escudo de Madrid y la leyenda: «Fiestas de San Isidro-Madrid», se presentarán en la sección de deportes, festejos y turismo, situada en el número 5, piso segundo, de la plaza de la Villa.

Oscar de la publicación española 1972

MADRID. (De nuestra Redacción). — La colección «Cuadernos de Publicidad» convoca la segunda edición de los Oscar de la publicidad española 1972, en la que se otorgarán 14 premios para distinguir otros tantos conceptos de la publicidad y las relaciones públicas.

A este certamen pueden presentarse todas las empresas, tanto nacionales como internacionales, cuya actividad o producción sea realizada dentro del territorio nacional español.

Los trabajos y propuestas deben presentarse en el domicilio social de la referida colección (Arturo Soria, 187, Madrid-17), antes del 31 de mayo próximo.

Premios «Ejército 1971» de Literatura y Periodismo

MADRID. (De nuestra Redacción). — El próximo día 1 de febrero termina el plazo para enviar los trabajos que aspiren a alguno de los premios convocados para el año 1971.

Estos premios son: Premio de literatura o ensayo, dotado con 100.000 pesetas, para libros publicados durante los años 1970 y 1971.

Premios de Periodismo, de 50.000 y 25.000 pesetas, al mejor artículo, reportaje o colección de

1972.

Para mayor información sobre todas las ayudas, dirigirse a la sede del Instituto, en la Diputación de Alicante.

## SEMANA DE TVE EN TOKIO

● LA EXPOSICION GOYA, VISITADA POR MEDIO MILLON DE PERSONAS

TOKIO. (Etc.). — Con ocasión de la Exposición «Goya», en el Museo Nacional de Arte Occidental, de Tokio, ha dado comienzo la Semana de Televisión Española, en la que serán proyectadas una serie de películas producidas por TVE.

La proyección, que se celebra diariamente en dos sesiones, ofrece un conjunto de filmaciones de excelente calidad a través de las cuales el público que llena materialmente el salón de proyecciones del Museo recibe una muestra directa del arte, la música y las costumbres españolas.

Esta Semana de Televisión Española en Tokio ha sido patrocinada por la Embajada de España y el periódico «Mainichi». Las películas serán proyectadas posteriormente en Osaka, Kyoto y otras importantes ciudades japonesas.

Desde que fue abierta la Exposición «Goya» medio millón de japoneses han visitado las salas del Museo Nacional de Arte Occidental, en las que se encuentran instaladas las obras del pintor español.

Karina, al MIDE

MADRID. (Pyresa). — Salí por vía aérea con destino a Cannes (Francia) la cantante española Karina, que representará a España en la VI Edición del Mercado Internacional del Disco y de la Edición Musical (MIDE), que se celebra en la ciudad de la Costa Azul del 16 al 21 del presente mes.

## MAS DE 500 JOVENES NECESITAN TRASPLANTE DE RIÑON

BARCELONA. (Cifra). — Más de quinientos jóvenes españoles necesitan trasplante de riñón según afirma el doctor Gil Vernet, director de la Unidad de Trasplantes Reñales del Hospital Clínico, en un llamamiento a los médicos hecho a través de las columnas de «Hoja del Lunes».

El doctor José María Gil Vernet, en su llamamiento a la sensibilidad de los médicos, afirma

que es muy difícil encontrar donantes de riñón, ya que los doctores que atienden a enfermos graves o traumatizados de suma consideración, no prestan información a las unidades de trasplantes, a fin de que éstas puedan solicitar de los familiares del amenazado de muerte, la autorización para el trasplante de sus riñones, una vez producido el fallecimiento.

El doctor Gil Vernet, que no

es partidario del trasplante «inter vivos» por los problemas psicológicos que implica tal mutilación, afirma que en nuestro país el número de enfermos renales crónicos se cifran en 1,5 por cada millón de habitantes comprendidos entre los cinco y catorce años; sobre la misma cantidad comprendidos entre los quince y cuarenta y nueve años, es de 24, y de cada millón entre mayores de cincuenta años, es de 136.



# LOS DEPORTES

## FUTBOL DE ATAQUE Y GRAN JUEGO ATLETICO EN EL MANZANARES

# EL BETIS DIO FACILIDADES

### La debilidad de su defensa exigía mayor colaboración y apoyo

## IRURETA MARCO TRES DE LOS CUATRO GOLES ROJIBLANCOS

AT. DE MADRID, 4; BETIS, 1.—Último partido de la primera vuelta del Campeonato Nacional de Liga en Primera División, jugado en el estadio Vicente Calderón. Tarde fría y unos cuarenta mil espectadores en los graderíos del Manzanares para presenciar el encuentro, que dio comienzo a las cuatro y media de la tarde. Terreno embarrado y en muy malas condiciones para el juego.

ATLETICO DE MADRID.—Pacheco; Melo, Jayo, Calleja; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Salcedo, Orozco, Irureta y Becerra.

Al iniciarse el segundo tiempo salió Gárate por Orozco y en el minuto sesenta y seis Alberto sustituyó a Salcedo.

BETIS.—Campos; Bizcocho, Frigols, Biosca; López, Lizaso; Macario, González, Roselló, Rogelio y Benítez.

En el segundo tiempo Viqueira sustituyó a Roselló y en el minuto setenta Rodríguez salió en lugar de Lizaso.

### GOLES

10. (Diecinueve minutos).—Centro largo de Calleja desde la banda izquierda; Salcedo para el balón con el pecho y anticipándose a la salida

de Campos cruza suavemente con el pie al fondo de la portería bética.

20. (Veinte minutos).—Gran jugada individual de Becerra por su extremo, con internada hasta el palo, desde donde retrasa suavemente para que Irureta sólo tenga que empujar el balón a la red.

30. (Cuarenta y tres minutos).—Zancadilla de Bizcocho a Becerra dentro del área cuando el extremo se colaba hacia el marco. El árbitro decreta penalty e Irureta lo ejecuta muy bien.

40. (Cincuenta y nueve minutos).—Avance de Adelardo por la izquierda con pase al hueco, aprovechando una hábil acción de Gárate para llevarse con él a los defensas béticos y dejar a Irureta solo ante el marco de Campos. Tiro del interior rojiblanco y la pelota llega al fondo de la portería.

41. (Noventa minutos).—Internada de Macario por el centro que Pacheco neutraliza en su salida agarrando al bético por los pies. Guruceta señala el penalty, que González convierte en el gol de honor para su equipo.

Dirigió el encuentro Guruceta, que tuvo una brillante actuación. Siguió el juego de cerca y aplicó bien la ley de la ventaja.

## ESPECTACULO Y GOLES

El Betis venía al Manzanares como víctima propiciatoria y esta vez se cumplió el pronóstico, porque el Atlético de Madrid jugó un magnífico partido, con un fútbol fluido, alegre, fácil y espectacular; es decir, con todos los ingredientes que ha de tener la práctica de este deporte, justificativos de su numerosa clientela. Aclaremos, sin embargo, que en este caso concreto y como complemento primordial del espectáculo, se contó también con la valiosa colaboración del adversario. Porque el Betis no vino a Madrid con esas tácticas ultra defensivas que enturbiaban la belleza del juego, y en su pretendido tuteo dio más facilidades de las esperadas. Si a esto añadimos que las líneas de cobertura son las más débiles del conjunto verdiblanco —al menos el domingo lo fueron—, llegaremos fácilmente a la conclusión de que el Atlético hizo cuanto le vino en gana, porque colectiva e individualmente es muy superior en el orden técnico.

Con un Betis que no forzaba la vigilancia, que tenía iniciativa propia en un elogiable deseo de hacer, que jugaba y dejaba jugar con nobleza y sin marrullerías, el Atlético encontró vía libre a su inspiración para acreditar su categoría y clase. Salcedo, Adelardo e Irureta fueron motores de propulsión con base en el centro del campo y energía sobrada para llegar al área enemiga, creando situaciones de peligro en ordenado relevo de ataque. De sus pies salieron en los minutos iniciales los lanzamientos con marchamo de gol, que el por-

tero bético, Campos, neutralizó en espléndidas intervenciones. Jugaba bien el Atlético y se multiplicaban las ocasiones de abrir la cuenta en el marcador; pero no era este el camino más eficaz o el más conveniente y pronto se vieron los frutos cuando Calleja, en una de sus clásicas coladas por la izquierda, aventó el aviso de que eran los extremos los que tenían la solución entrando en juego. Primero, Becerra, y más tarde, Ufarte, asimilaron la consigna de su capitán y a partir del minuto veinte, el festival de juego atlético tuvo en sus dos exteriores los principales protagonistas. Bizcocho, el mejor defensor bético, nada podía hacer ante la habilidad del escurridizo Becerra e incluso tuvo que incurrir en un claro penalty que valió el tercer gol rojiblanco, en su intento de cortar la filtración del extremo. Ufarte, en la banda contraria, dejaba constancia de su clase con intervenciones individuales de extraordinario mérito que en más de una ocasión merecieron el premio del gol. Orozco era buen complemento en un quinteto que encontraba con fácil habilidad el camino de la puerta contraria; aunque creo que sobre el joven delantero pesó siempre la sombra de Gárate, cuyo relevo se llevó a cabo en el segundo tiempo, reapareciendo después de larga ausencia por lesión. Es lógico que la moral del muchacho esté afectada, porque pese a todas las cábalas y conjeturas que se hagan sobre su titularidad, con Gárate en condiciones físicas, son pura utopía. No he dicho nada todavía de la defensa en la que también ha-

bía como importante novedad la reaparición de Jayo. La verdad es que nunca estuvo agobiada como para hacerse acreedora a una especial calificación. Se pudo observar una lógica falta de puesta a punto en Jayo, que no fue ostensible porque siempre estuvo bien arropado por Iglesias. Paradójicamente, fue Pacheco el que más trabajo tuvo en las líneas de cobertura y hay que reconocer que le va a ser muy difícil a Rodri quitarle el puesto. Los béticos González y Biosca pusieron a prueba las cualidades y reflejos del joven guardameta rojiblanco con tiros durísimos y bien dirigidos, que Pacheco supo neutralizar en magníficas paradas.

En el segundo tiempo, con el marcador resuelto, el Atlético quiso rizar el rizo con más espectacularidad que fortuna y todo quedó reducido a un fútbol de pirotecnia. El Betis no se entregó jamás y jugó con esperanza e ilusión tratando de acortar distancias en el marcador. González, López y Benítez eran por este orden los artífices del fútbol realizado por su equipo, mientras que Rogelio, figura indiscutible en el quechacar habitual del conjunto andaluz, quedaba esta vez diluido por la eficacia de su oponente Iglesias. Como final dejemos para el portero Campos la calificación de sobresaliente, porque a él debe su equipo que el resultado no ha va sido de escándalo.

En resumen, un buen espectáculo aderezado con el aliciente de los goles.

M. G.



LOS CUATRO GOLES.—Salcedo inaugura el marcador al rematar un pase de Calleja; Debajo, los tres goles de Irureta: el primero de su serie, culminando una jugada de Becerra; el tercero de la cuenta rojiblanca, al transformar un penalty, y el cuarto y último, al rematar un servicio de Adelardo, anticipándose a la salida de Campos. (Fotos Antonio.)



PRIMERA DIVISION

# EL REAL MADRID, DESTACADO EN CABEZA PERDIO EL VALENCIA EN SAN SEBASTIAN

Resultados

Las Palmas, 0; Sabadell, 0. (Sábado.)  
ATLETICO DE MADRID, 4; Betis, 1.  
Gijón, 2; Celta, 2.  
Español, 1; ATLETICO DE BILBAO, 2.  
REAL SOCIEDAD, 1; Valencia, 0.  
Málaga, 0; Barcelona, 0.  
CORDOBA, 2; Granada, 0.  
BURGOS, 3; Coruña, 1.  
Sevilla, 0; REAL MADRID, 2.

La decimoseptima jornada de la Liga fue movida. Sirvió para que un equipo, el Real Madrid, se proclamase campeón de invierno 6, lo que es igual, de la primera vuelta de esta larga competición. Y para que ese mismo equipo se sitúe ventajosamente en el primer lugar de la clasificación con veintiséis puntos, a tres de su inmediato perseguidor, el Valencia, que el domingo perdía su tercer encuentro en lo que va de temporada.

Respecto a la cola de la tabla clasificatoria siguen las escasas diferencias con nuevo colista: el Betis. El anterior, Córdoba, está junto al conjunto sevillano, pero en peor situación que el farrallero por cuanto posea nada menos que seis negativos, el que más carga tiene en esta sentida.

Dos victorias a domicilio hubo en esta jornada última de la primera vuelta: la del Atlético de Madrid en Sevilla, y la del Atlético de Bilbao en el campo del Español. Y dos empates: el conseguido por el Sabadell en Las Palmas, el sábado, y el logrado por el Celta en Gijón.

Las victorias locales las consiguieron el Atlético de Madrid ante el Betis; la Real Sociedad de San Sebastián ante el Valencia; el Córdoba ante el Gra-

nada y el Burgos ante el Deportivo de La Coruña. La mejor de todas, tal vez por trascendencia, la de los domesticos frente a los levantis.

El Atlético de Madrid, que sigue tercero en la clasificación, batió claramente al que es actualmente colista, el Betis. Este equipo acreditó su categoría en el Vicente Calderón y el Atlético no tuvo dificultades para golear, pese a ceder, al final del encuentro, oportunidades y hasta un gol en contra. La delantera rojiblanca sigue siendo la más goleadora, junto a la del Madrid, de esta Liga.

Precisamente el Real Madrid, equipo que contrasta y marca goles, se llevó los dos puntos de Sevilla gracias a esa calidad y estilo de juego. Los andaluces no pudieron con el líder, aunque tuvieron ocasiones para marcar goles, pero no las aprovecharon. La oportunidad es parte importante e imprescindible en todo deporte.

Una victoria importante fue la que logró el Atlético de Bilbao frente al Español en Barcelona. Parece ser que con la mano directora de Artigas los campos catalanes son fáciles y tras la victoria de hace dos meses en Barcelona ahora se aprove-

chó la oportunidad. El Español se ha quedado a cero en cuanto a positivos se refiere, y el Atlético vasco sólo tiene dos negativos.

El empate del Celta en Gijón fue inesperado tal como se desarrolló el partido, pero al final la igualdad sirvió para que los vigueses se llevaran un valiosísimo punto que los hace eludir la cola. Los últimos cinco minutos decidieron. Y en ellos consiguió el Celta sus dos goles.

La U. D. Las Palmas volvió a empatar en su terreno a la cuarta vez que lo hace en esta temporada—con un equipo tan débil como el Sabadell. El partido, anodino, no tuvo alicientes.

Importante es el triunfo donostiarra ante el Valencia. Marca una trayectoria de aciertos de la Real Sociedad en esta Liga que la ha llevado a ocupar el cuarto puesto al término de los diecisiete primeros partidos. Los valencianos jugaron bien, pero su delantera fue remisa en el ataque y ello les costó quedar a tres puntos del Real Madrid. Buenas victorias las conseguidas en los campos del Córdoba y del Burgos. Allí, en choche vecinal, se batió al Granada por dos a cero y en el Planio los burgaleses derrotaron al Coruña por tres a uno.

CLASIFICACION

		Casa			Fuera			Tantos			
		J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.
1.	REAL MADRID ... ..	17	7	2	0	3	4	1	26	11	26 +
2.	Valencia ... ..	17	6	2	0	3	3	1	25	11	23 +
3.	Atlético Madrid ... ..	17	5	1	2	3	4	2	26	12	21 +
4.	Real Sociedad ... ..	17	7	1	1	2	2	4	27	21	21 +
5.	Barcelona ... ..	17	5	1	2	2	4	3	18	12	19 +
6.	Málaga ... ..	17	3	6	0	2	3	3	16	16	19 +
7.	Español ... ..	17	5	2	2	2	2	4	23	9	18
8.	Las Palmas ... ..	17	4	5	0	2	1	5	20	17	18
9.	Sevilla ... ..	17	6	1	2	1	3	4	21	19	18
10.	Gijón ... ..	17	4	3	2	0	2	6	22	24	15
11.	Granada ... ..	17	5	3	0	0	2	7	17	21	15
12.	Burgos ... ..	17	6	1	2	0	2	6	20	15	14
13.	Atlético Bilbao ... ..	17	4	1	3	1	3	5	18	23	14
14.	Celta ... ..	17	5	1	2	0	2	7	13	25	13
15.	Coruña ... ..	17	5	1	2	0	2	7	14	28	13
16.	Sabadell ... ..	17	3	3	2	1	2	6	14	28	13
17.	Córdoba ... ..	17	4	3	2	0	1	7	21	23	12
18.	Betis ... ..	17	4	3	1	0	1	8	12	27	12

SEGUNDA DIVISION

# EL OVIEDO SE ACERCA AL LIDER VENCIO AL ZARAGOZA EN LA ROMAREDA

Resultados

TENERIFE, 3; Villarreal, 0 (Sábado).  
CASTELLON, 2; Santander, 1.  
Pontevedra, 1; Elche, 1.  
Zaragoza, 0; OVIEDO, 1.  
Jerez, 0; RAYO VALLECANO, 3.  
Mestalla, 0; Mallorca, 0.  
SAN ANDRES, 3; Leonesa, 1.  
Langreo, 1; CADIZ, 2.  
FERROL, 3; Valladolid, 1.  
Hércules, 0; Logroñés, 0.

El resultado más interesante de la recién cumplida decimosexta jornada del Campeonato de Liga de Segunda División es el que se dio en el estadio de La Romareda, donde el equipo titular perdió por un gol a cero ante el Real Oviedo. Con esta derrota el Zaragoza se distancia de los dos primeros puestos de la clasificación, ocupados por el Castellón y el propio Oviedo.

También la Cultural Leonesa ha perdido una gran oportunidad en esta jornada. Su derrota por dos tantos a uno frente al difícil San Andrés, derrota hasta cierto punto lógica, ya que el equipo catalán está invicto en su terreno, ha evitado que el equipo de León haya podido mantenerse a la misma altura que el Oviedo. Pierde, de esta forma, un terreno que después le será muy difícil recuperar.

Con su victoria sobre el Santander el Castellón sigue ocupando el primer lugar, como líder de la Segunda División y guardando las distancias que le separan de sus perseguidores.

Victoria del Rayo en Jerez y victoria con todos los merecimientos. Parece ser que las palabras que dijo Orizola después del encuentro contra el Zaragoza: «en los dos próximos compromisos tenemos la oportunidad de recobrar nuestra seguridad y

engajar los negativos que tenemos, van a convertirse en realidad. Este triunfo de los vallecános les da alguna tranquilidad, pues de haber perdido, las cosas se hubiesen puesto bastante difíciles para los madrileños.

El Tenerife tiene un buen conjunto, pero no mucha suerte. El lugar que ocupa en la clasificación no es el que corresponde al juego que desarrolla sobre el terreno de juego y la prueba más clara la tenemos en la victoria obtenida frente al Villarreal, equipo que ocupaba un puesto muy similar al suyo. Una de las sorpresas de la jornada la dio el Ferrol. El equipo gallego parecía la víctima propiciatoria para el conjunto vallisoletano, y sin embargo ahí está: un tres a uno con todos los merecimientos, aunque no le sirve para abandonar el farrallero rojo.

Un empate consiguió arrancar el Elche del estadio Pasarán, donde el Pontevedra, según parece ya recuperado, estuvo a punto de conseguir la victoria, pero la experiencia del equipo alcañino y la muralla que formaron ante su puerta consiguió su propósito de empatar.

Otra igualdad se dio en La

Viña, donde el Logroñés arrancó un punto y un positivo que le mantienen en una buena posición en la tabla, y le permite aspirar a un puesto más importante. El Hércules, sin embargo, cada vez se hunde más en la clasificación y ya está en el penúltimo lugar, a sólo un punto de ventaja sobre el Ferrol, que es el colista.

Una de las tres victorias en terreno contrario que se han dado en la jornada la ha conseguido el Cádiz a costa del Langreo, que últimamente está muy mal. El equipo asturiano está bajando puestos rápidamente, a la vez que su cuenta de negativos ya se ha iniciado.

Solo queda el encuentro entre el Mestalla y el Mallorca. Partido hasta cierto punto gris, ya que ambos conjuntos se encuentran en la zona media de la tabla. El empate ha sido el resultado más equitativo para ambos.

Una jornada más, con resultados hasta cierto punto normales, si exceptuamos los obtenidos por el Oviedo y el Ferrol. El Castellón sigue líder, en solitario, y el Oviedo en segunda posición, esperando su oportunidad.

CLASIFICACION

		Casa			Fuera			Tantos					
		J.	G.	E.	P.	J.	G.	E.	P.	F. C.	Pn. +		
1.	CASTELLON	18	9	0	0	4	2	3	3	30	14	28	+10
2.	Oviedo	18	7	2	0	4	2	3	3	19	7	26	+8
3.	Leonesa	18	9	1	0	1	3	4	4	32	20	24	+4
4.	Elche	18	8	1	0	1	4	4	4	22	10	23	+5
5.	Zaragoza	18	7	0	1	0	3	3	4	32	18	23	+7
6.	Logroñés	18	8	1	0	1	3	5	5	17	10	22	+4
7.	Valladolid	18	7	2	1	1	2	5	5	28	25	20	0
8.	San Andrés	18	6	3	0	1	2	6	6	15	13	17	-1
9.	Rayo Vallecano	18	4	3	3	2	2	4	4	16	19	17	-3
10.	Pontevedra	18	3	3	3	2	2	4	4	20	22	16	-2
11.	Mallorca	18	5	2	2	0	4	5	5	10	15	15	-2
12.	Tenerife	18	4	3	1	1	2	7	7	16	24	15	-3
13.	Mestalla	18	5	2	2	0	3	7	7	17	15	19	-3
14.	Cádiz	18	5	1	3	2	0	7	7	11	19	15	-3
15.	Jerez	18	2	5	2	1	3	5	5	12	20	14	-4
16.	Santander	18	4	4	1	1	0	8	8	17	24	14	-4
17.	Langreo	18	4	2	3	2	0	5	5	14	14	14	-4
18.	Villarreal	18	4	3	2	0	3	7	7	16	19	12	-5
19.	Hércules	18	4	3	2	0	2	1	6	12	29	12	-6
20.	Ferrol	18	2	3	4	2	1	6	6	12	29	12	-6

TERCERA DIVISION

# OCHO EQUIPOS GANARON FUERA

GRUPO PRIMERO

ASTILLERO, 2; Lemos, 0.  
TORRELAVEGA, 4; Turón, 1.  
Fábril, 0; Sestao, 1.  
Bascosia, 0; VILLOSA, 2.  
ENDESA, 3; Mirandes, 2.  
Júpiter, 3; Avilés, 2.  
BILBAO ATLETICO, 3; Candás, 1.  
BARACALDO, 2; Compostela, 0.  
Caudal, 1; Ponterradina, 1.  
ORENSE, 3; Lugo, 0.

Buen salto ha dado el Orense, que desde el puesto sexto ha pasado al tercero después de su amplia victoria frente al Lugo. La victoria conseguida por el Bilbao Atlético ante el Candás hundió al equipo asturiano en el último puesto de la clasificación, con pocas, muy pocas, posibilidades de abandonar. Los demás resultados de la jornada no han repercutido de una forma notable en la marcha de la clasificación.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1. Baracaldo	19	10	8	1	24	8	28	+
2. Sestao	19	11	5	3	42	20	27	+
3. Orense	19	9	5	5	28	17	22	+
4. Torrelavega	19	10	3	6	28	17	23	+
5. Bascosia	19	9	5	5	27	21	23	+
6. Enxidea	19	9	4	6	33	24	22	+
7. Ponferr.	19	8	6	5	26	20	22	+
8. Villosa	19	8	6	5	22	18	21	+
9. Compost.	19	8	2	8	27	27	20	+
10. Júpiter	19	7	6	6	25	20	20	+
11. Mirandes	19	7	6	6	28	27	20	+
12. Caudal	19	7	4	6	21	25	19	+
13. Bilbao A.	19	7	4	8	18	17	18	+
14. Avilés	19	6	4	9	24	27	15	+
15. Lemos	19	5	5	9	12	25	14	+
16. Turón	19	5	4	9	14	30	14	+
17. Lugo	19	4	6	9	14	30	14	+
18. Astillero	19	5	3	11	21	37	13	+
19. Fábril	19	4	5	10	16	37	13	+
20. Candás	19	2	5	12	14	29	9	+

GRUPO SEGUNDO

TUDELANO, 2; Getafe, 1.  
Moscú, 2; ZAMORA, 3.  
HUESCA, 3; Aragón, 1.  
Osasuna, 3; Elbar, 1.  
Calvo Sotelo-P, 1; SAN SEBASTIAN, 2.  
Alavés, 1; Real Unión, 1.  
Plus Ultra, 0; OBERENA, 1.  
PALENCIA, 3; Boetticher, 0.  
SALAMANCA, 3; Atlético Madrileño, 1.  
TALAVERA, 2; Calvo Sotelo-A, 0.

Dos equipos se destacan empataados a punto en el primer puesto. El Osasuna, que empató a tres goles con el Elbar en su terreno, ha dado la oportunidad al Salamanca, que venciendo por tres a uno al Atlético Madrileño, pasa a ocupar la cabeza de la clasificación con los mismos puntos y positivos que el líder. El Oberena ha obtenido un magnífico resultado al vencer al Plus Ultra en su propio terreno, abandonando de esta forma el farrallero rojo.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1, Osasuna	19	6	8	2	25	11	26	+
2, Salamanca	19	12	2	5	25	16	26	+
3, Sanse	19	9	5	5	37	15	26	+
4, Zamora	19	9	4	6	22	21	22	+
5, Talavera	19	9	3	7	23	24	21	+
6, Alavés	19	7	6	6	26	22	20	+
7, Moscardó	19	8	8	2	22	20	20	+
8, Huesca	19	8	4	7	22	20	20	+
9, Plus Ultra	19	6	8	5	19	18	20	+
10, Eibar	19	5	9	5	29	24	19	+
11, Palencia	19	7	5	7	27	23	19	+
12, Getafe	19	8	3	8	22	19	19	+
13, Tudelano	19	8	2	9	21	25	18	+
14, C. Sotol.-A	19	7	3	9	21	25	17	+
15, Boetticher	19	5	6	8	21	26	16	+
16, R. Unión	19	6	4	9	15	26	15	+
17, Aragón	19	5	3	10	14	25	15	+
18, Oberena	19	5	5	9	13	26	15	+
19, A. Madrid	19	5	4	10	19	22	14	+
20, C. Sotel.-P	19	5	4	10	15	24	14	+

GRUPO TERCERO

Ciudadela, 0; CALELLA, 2.  
Gandía, 1; Tortosa, 1.  
BADALONA, 2; Benicarló, 1.  
POBLENSE, 2; Alcoyano, 3.  
AT. BALEARES, 2; Acero, 0.  
Levante, 1; Barcelona Atlético, 1.  
Onteniente, 2; Europa, 0.  
TARRASA, 2; Ibiza, 1.  
Tarragona, 0; Algemesi, 0.  
Girona, 0; Lérida, 0.

Siendo la tónica general de los otros grupos tampoco en el tercero se han dado cambios en los puestos de cabeza. El Tarrasa, a pesar de haber perdido frente al Europa, sigue líder solitario, ya que el Poblense, su más inmediato seguidor, también perdió ante el Benicarló Ciudadela y Barcelona Atlético siguen ocupando los dos últimos puestos de la tabla. El Calella fue el único equipo que ganó fuera de su domicilio.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+
1, Tarrasa	19	11	4	4	29	14	26	+
2, Poblense	19	10	4	5	27	19	24	+
3, Lérida	19	8	6	5	25	13	22	+
4, Levante	19	7	8	4	27	15	22	+
5, Calella	19	9	4	6	25	15	22	+
6, Tortosa	19	10	2	7	32	27	22	+
7, Onteniente	19	10	2	7	23	24	22	+
8, Tarragona	19	7	7	5	22	12	21	+
9, Alcoyano	19	9	3	7	26	26	21	+
10, Girona	19	7	6	6	22	15	20	+
11, At. Balear.	19	8	3	8	21	29	19	-
12, Badalona	19	8	3	8	20	31	19	-
13, Acero	19	7	4	8	26	29	19	-
14, Algemesi	19	6	5	8	19	30	17	-
15, Benicarló	19	6	4	9	22	17	16	-
16, Ibiza	19	6	4	9	17	26	16	-
17, Gandia	19	5	5	9	23	32	15	-
18, Europa	19	6	3	10	17	28	15	-
19, Barna. At.	19	4	11	29	28	12	12	-
20, Cadadela	19	5	1	13	17	45	11	-



UN GOL DE VELAZQUEZ SERENO LA ACCION DEL LIDER EN EL SANCHEZ PIZJUAN

# EL MADRID JUGO AL CONTRAATAQUE

Faltando cinco minutos, Anzarda aseguró la victoria madridista

SEVILLA, 6. REAL MADRID, 2.—Partido correspondiente a la decimoseptima jornada de Liga. Estadio Sánchez Pizjuán, que registró una buena entrada. Terreno de juego bastante pesado a causa de las lluvias caídas en los días anteriores.

Alineaciones:  
SEVILLA: Bonilla; Chacón, Costas, Hita; Pazos, Garzón; Juan Antonio, Lebrón (Lora), Acosta, Berrueto y Bueno.  
REAL MADRID: García Remón; Touriño, De Felipe, Verdugo; Grande (González), Zoco; Aguilar, Grosso; Santillana, Velázquez y Anzarda.

Goles:  
01. Cinco minutos de juego.—Velázquez se interna por el centro del terreno de juego. Nadie puede arrebatárselo el balón y desde fuera del área lanza un tiro que coge adelantado a Bonilla, que no acierta a detenerle.  
02. Ochoenta y cinco minutos.—Internada de Aguilar por la banda izquierda; profundiza y termina centrando casi desde la línea del área de meta, en donde Anzarda remata con facilidad.  
Árbitro: Saiz Elizondo. No estuvo acertado en su labor, dejando sin sancionar todas aquellas faltas que representaban un peligro para el equipo que se defendía.

## UN GRAVE ERROR DE GEORGIADIS

SEVILLA, 17. (Servicio especial para ARRIBA, por Mariano Martín).—Muy pocos aficionados al fútbol —no sólo los hinchas del Madrid, sino de toda España— desconocen que Velázquez es el cerebro del conjunto de Muñoz, y casi menos aún son los que ignoran que durante la primera media hora, además de cerebro, se convierte frecuentemente también en pulmón, y raro es el entrenador que a la hora de enfrentarse al Madrid no toma especiales precauciones para amparar la efectividad de ese jugador, pese a que en el equipo blanco madrileño todos sean de temer. Entre esos pocos aficionados debe estar Dan Georgiadis, que se preocupó de la amenaza que suponía el interior y lo más grave es que el Sevilla contaba con el remedio adecuado, como pocos clubs de España. Si a cualquier de los miles de espectadores que abarrotaban el estadio «Sánchez Pizjuán» les hubiesen preguntado quién sería el vigilante de Velázquez, a buen seguro que hubiesen contestado que Lora, el hombre que ya sabe lo que es vigilar con éxito a figuras de talla internacional. Pues bien, al genil Dan Georgiadis se le ocurrió la peregrina idea de dejar a Lora en el banquillo, cuando ya había cometido el error de no contar con Eloy y una inoportuna sanción dejaba a Toni fuera de juego.

En estas condiciones salió el Sevilla a disputar un encuentro de vital importancia para sus intereses y en el cual tenían puestos los ojos, a más de sus seguidores, muchos seguidores de otros clubs, porque el partido

era importante no sólo para los contendientes, sino para terceros. El Madrid no dejó pasar el renuncio del entrenador sevillista y a los cinco minutos Velázquez, sin vigilancia adecuada, amagaba por el centro y descolocaba a la defensa adversaria para largar un tremendo disparo que se coló a media altura, junto a un poste de la portería de Bonilla. Casi tanto como si a un experto jugador de cartas le permitiesen escoger a su antojo en la baraja. Y, en pleno desconcierto del equipo local, a los nueve minutos, otra vez estuvo a punto de marcar el equipo del Madrid, porque el Sevilla, acusando el golpe anterior, se había ido hacia adelante de forma suicida, dejando al descubierto los puntos vitales.

## Presión infructuosa

Los seguidores del club hispalense se sintieron en la obligación de tomar parte activa y reclamaron a coro la presencia de Lora en el campo y entonces sí, Dan Georgiadis rectificó rápidamente y mandó al de Puebla del Río que saliese para deshacer el desajuste ya cometido. Si se había iniciado el dominio sevillista, un poco por cesión del Madrid, retrasado a defender su valioso gol inicial, a partir de la salida de Lora quedó prácticamente confirmado en su campo el equipo de la capital de España, realizando ligeras incursiones a terreno sevillista. El dominio era infructuoso, por la buena labor de la defensa del conjunto de Miguel Muñoz y por la falta de

puntería de los atacantes locales.

El Sevilla pudo retirarse a los vestuarios con el partido igualado, cuando menos, en el marcador; pero a los veintiocho minutos, García Remón mandaba a corner de forma inverosímil un gran cabezazo de Juan Antonio; a los treinta y cuatro minutos, Manolín Bueno remataba a las nubes un balón servido en bandeja por Hita, y a los cuarenta y cuatro minutos a Acosta le faltaba el punto de velocidad necesario para llegar antes que Zoco a un balón servido por Lora. El primer tiempo fue bien aprovechado por el Madrid, que con un gol de ventaja podía verlas venir sin precipitaciones, ni nervios.

## Colaboración extra del señor Sainz Elizondo

Por si fueran pocas las bazas que el Madrid tenía en sus manos, le llegó la colaboración especial, como en las películas, del árbitro de la contienda, señor Sainz Elizondo. El Sevilla mantuvo su línea de esfuerzo, de presión un tanto alocada, en busca del gol que igualase la contienda. El gol podía llegar en cualquier momento, en jugadas que se sucedían en el área madridista, con la casi totalidad de los jugadores de uno y otro bando metidos en el campo de los visitantes. En uno de esos acos, Acosta fue empujado y derribado dentro del área, sin que el señor Sainz Elizondo se diese por enterado.

Y, como suele ocurrir en estas ocasiones, el árbitro, lejos de ver sus errores, se lanzó a señalar faltas inexistentes contra el Madrid en el centro del campo y a no castigar una entrada peligrosa a un delantero madridista que se colaba en la puerta sevillista.

Con los errores propios y la colaboración especial, no se encontró el Sevilla de Dan Georgiadis en condiciones de luchar, y menos contra el Madrid. El equipo de Miguel Muñoz, aunque en contadas ocasiones pudo librarse del acoso sevillista, realizó contraataques peligrosos, y así, a los veinticuatro minutos de esta segunda parte, a punto estuvo de marcar, en una colada de Santillana por el lado izquierdo, con remate de Anzarda. De forma parecida a la jugada que acabamos de narrar llegó el segundo gol, a los cuarenta minutos, en avance llevado por Aguilar, que desbordó a la de-

fensa y obligó a Bonilla a salir desesperadamente y, cuando ya estaba el portero rebasado, centró para que Anzarda rematase desde muy cerca a la red.

Un dos a cero poco justo, aunque logrado con sabiduría, porque el Madrid, con gran oficio, se aprovechó de todas las circunstancias que se le presentaron, como la osadía del técnico griego de dejar a Lora en el banquillo. El Madrid ha sumado dos puntos que pudieran convertir la competición en una marcha triunfal para el equipo de la capital de España, como premio también a unas virtudes, porque de la clase, sus hombres, aquí, en Sevilla, han luchado como verdaderos esforzados, sin hurtar nunca el bulto, sacrificándose al máximo, y eso siempre vale en un equipo. Y, a la hora de hacer recuento de méritos individuales, no estará de más señalar las contadas, pero decisivas intervenciones de García Remón; la sonriedad y seguridad de Zoco; el trabajo de Grosso; la maestría de Velázquez y la acción de Aguilar.

Por el Sevilla, Lora fue el hombre que empujó a los suyos hacia el campo contrario y, sin duda, el mejor sobre el campo. Los laterales estuvieron muy activos y por su banda Juan Antonio fue el hombre que trató de enfrentarse a la muralla madridista con el mayor sentido.

Y esto fue todo, en un encuentro en el que Sainz Elizondo se atrajo las iras de los miles de espectadores del Sánchez Pizjuán, con un campo totalmente embarrado.



GARCIA REMON, DESTACADO.—El portero madridista tuvo abundante trabajo, redondeando una destacada actuación. En la foto vemos a García Remón sujetando un balón que pretendía rematar el sevillista Pazos. (Foto Cifra.)



ATAQUE DEL MADRID.—Aguilar fue la pesadilla de la defensa andaluza. La foto recoge una internada del extremo, que el portero sevillista, Bonilla, anulaba en última instancia con su oportuna salida.

## VENCiendo EN JEREZ POR 3-0

# RESURGIO EL RAYO

BENITO MARCO DOS GOLES Y FUE EL MEJOR

Partido correspondiente al Campeonato de Liga de Segunda División, entre el Jerez Deportivo y el Rayo Vallecano. Victoria del equipo visitante por tres tantos a cero.

JEREZ. — García; Prieto (Domínguez), González, José Luis; Matías, Parra; Del Pozo (Pepín), Rafita, Beigdever, Rabelo y Jiménez.

RAYO VALLECANO. — Samper; Aráez, Alfonso, Cristóbal; Curta, Cortés; Veloso, Felinas, Chapela, Benito y Bordón.

Árbitro: desastroso del guipuzcoano García Jaime, que concedió el primer tanto ilegal.

A los treinta y siete minutos se cuela Chapela y estando primero en posición de fuera de

juego arrojó contra el portero García, que se encontraba con la pelota empujando a los dos y entrando en la puerta. Un gol ilegal a todas luces, que el árbitro concedió, no sirviendo la justa protesta. El escándalo fue mayúsculo.

Cuando Beigdever se encontraba dentro del área visitante fue derribado y el penalty clarísimo lo pasó por alto. El colegiado señaló saque de esquina y nueva bronca. En la continuación salió el Jerez desconcertado. Sin embargo, dominó la situación, pero no acertando con el tiro a puerta, defendida por el Rayo Vallecano con gran acierto.

A los veintidós minutos de esta segunda parte, marcó Benito de

cabeza el segundo, muy bien logrado, y a los treinta y un minutos, Benito, de nuevo, conseguía el tercero, también de cabeza.

El Rayo dio un buen encuentro, sin cerrar líneas en ningún momento, a pesar de haber marcado los tres tantos y siempre situado en la boca del gol jerezano. Supo aprovechar el estado de nervios de los jugadores locales, aunque en realidad ofreció buen juego y gran preparación física. Fueron sus mejores hombres, y el más destacado de todos, Benito, seguido de Alfonso y Felinas.

Por el Jerez poco cabe destacar. Un buen primer tiempo de Rafita y de Matías. (Mencheta.)



PRIMER GOL.—Velaquez acaba de inaugurar el marcador en el Sánchez Pizjuán y vuelve hacia el centro del campo, perseguido por Santillana, que demuestra su alegría levantando los brazos. (Foto Cifra.)



## CROSS: Contra todo pronóstico

# El Real Madrid campeón de España

En terrenos de la Casa de Campo de Madrid, que estaba muy pesado por las lluvias, se celebró el domingo, ante gran número de aficionados el VII Campeonato de España por clubes, de campo a través, «Trofeo José Antonio Elola», que ha tenido un gran éxito deportivo por el elevado número de participantes.

Los resultados han sido éstos:

### Juveniles

1. Jaime López de Egea Morera, A. Santa Coloma, Barcelona, 15-00.
2. Isidoro Feijoo Ansean, Estudiantes, Lugo, 15-03.2.
3. Carlos Mira Martín, Vallehermoso, Madrid, 15-07.4.
4. Miguel Ribero Rojas, U. D. Salamanca, Salamanca, 15-11.6.
5. Luis Cuervo Rodríguez, M. Ensiada, Asturias, 15-15.0.
6. Luis del Bao Bustamante, Tajamar, Madrid, 15-18.4.
7. Manuel Fernández Álvarez, Oje Asturias, Asturias, 15-21.4.
8. José Monleón López,

- C. A. San José, Valencia, 15-24.4.
9. Luis Puerto López, U. D. Salamanca, Salamanca, 15-26.4.
10. José García Pilán, C. F. Barcelona, Barcelona, 15-27.6.

### Clasificación por equipos:

1. U. D. Salamanca, Salamanca, 32 puntos.
2. Real Madrid, Madrid, 46.
3. Vallehermoso, Madrid, 59.
4. Estudiantes, Lugo, 73.
5. C. F. Barcelona, Barcelona, 73.
6. Tajamar, Madrid, 73.
7. Oje Asturias, Asturias, 76.
8. C. A. San José, Valencia, 87.
9. Celta de Vigo, Vigo, 102.
10. Educación y Descanso, Palencia, 114.

### Junior:

1. Fernando Cerrada Senjo, Tajamar, Madrid, 20-23.6.
2. Francisco Orera Bosch, Ministerio, Madrid, 20-53.8.
3. Ricardo Ortega Sánchez, P. Nilla, Juventud Oje, Toledo, 20-55.
4. Celta Miramontes Reinos, Ministerio, Madrid, 21-01.8.

5. José Aro Cisneros, Educación y Descanso, Valencia, 21-07.4.
6. Enrique Chaves Elvira, Ministerio, Madrid, 21-11.6.
7. Enrique Barona Simancas, Tajamar, Madrid, 21-15.2.
8. Estanislao Durán Calvo, Celta de Vigo, Vigo, 21-15.8.
9. Antonio Celestino Garica, Juventud Oje, Toledo, 21-22.6.

### Clasificación por equipos:

1. Ministerio, Madrid, 12 puntos.
2. Tajamar, Madrid, 21.
3. C. Universitario, La Coruña, 53.
4. Real Madrid, Madrid, 65.
5. Juventud Oje, Toledo, 65.
6. U. D. Salamanca, Salamanca, 68.
7. Al. Ami, Vizcaya, 84.
8. Celta de Vigo, Vigo, 88.
9. Ciudad Muchachos, Orense, 119.
10. España, Cantabria, 119.

### Hasta 25 clasificados:

1. Fernando Fernández, R. Madrid, Madrid, 30-57.6.

2. Juan Hidalgo, R. Madrid, Madrid, 30-57.6.
3. Julio Gude, Vallehermoso, Madrid, 31-03.4.
4. Javier Álvarez, C. Vigo, Vigo, 31-06.6.
5. José M. Gómez, Ministerio, Madrid, 31-11.2.
6. Santiago de Laparte, E. Descanso, Palencia, 31-25.6.
7. Fernando Aguilar, Telesport, Guipúzcoa, 31-27.4.
8. Saturnino Arcenes, Ministerio, Madrid, 31-35.2.
9. Ramón Tasende, C. Vigo, Vigo, 31-44.4.
10. Antonio Burgos, Canguro, Madrid, 31-45.6.

### Clasificación por clubs:

1. Real Madrid, Madrid, 15 puntos.
2. Celta de Vigo, Vigo, 26.
3. Vallehermoso, Madrid, 38.
4. Canguro, Madrid, 39.
5. Ministerio, Madrid, 52.
6. Ed. y Desc., Palencia, 79.
7. Sabadell, Cataluña, 83.
8. R. C. D. Coruña, La Coruña, 87.
9. Atl. Telesport, Guipúzcoa, 89.
10. Atl. Gaiquilbel, Guipúzcoa, 108.

## PANORAMA

### BALONCESTO

#### EL REAL MADRID, A HOLANDA

Ayer salió del aeropuerto de Barajas, con destino a Amsterdam, el equipo de baloncesto del Real Madrid, compuesto por once jugadores y su entrenador, Pedro Ferrándiz. Acompañaba al grupo el presidente del Madrid, Santiago Bernabéu. En el conjunto madrileño no estaba Wayne Brabender, que se encuentra con luxaciones en ambas manos.

### JUDO

#### ENCUENTRO ESPAÑA-SENEGAL

España ha batido a Senegal en encuentro internacional amistoso celebrado en Dakar. El resultado final fue de seis victorias españolas, dos senegalesas y un combate nulo. Los judokas españoles han totalizado después de este encuentro, desarrollado en dos fases, un total de sesenta y cinco puntos, y los senegaleses, cincuenta y nueve.

### TENIS

#### VICTORIA ESPAÑOLA EN LA COPA DEL CAFE

España ganó la final del Torneo Copa del Café que se disputó en San José de Costa Rica. El tenista español Moreno venció a Joubert, de Sudáfrica, por 6-3, 4-6 y 8-6; mientras que Higueras venció a Milton, también de África del Sur, por 6-2 y 6-4. España se proclamó campeona por naciones de este Torneo.

#### ORANTES VENCIO A GIMENO

En las pistas del hotel del Puerto de la Cruz se jugó el Torneo Internacional de Santa Cruz de Tenerife. En la final se enfrentaron Gimeno y Orantes, venciendo este último por el tanteo de 10-8, 3-6 y 6-4.

### FUTBOL

#### DIMITIO CARRIEGA EN EL GIJÓN

En reunión de urgencia de la Directiva del Club Gijón, tras el partido del domingo frente al Celta, han acordado aceptar la dimisión presentada por el entrenador del Club, Luis Cid Peres «Carriega». Al mismo tiempo se acordó designar preparador del equipo gijónés al actual asesor técnico y secretario general del Club, Jesús Barrio, que ya ha dirigido al equipo en otras ocasiones.

### GOLF

#### TRIUNFO DE ANGEL GALLARDO

El equipo capitaneado por el golfista español Angel Gallardo ha ganado el Torneo Boac Pro Amateur, disputado en los links del Club de Golf de Freeport, en las Bahamas, con un total de 251 golpes. Angel Gallardo hizo el último recorrido en 66 golpes. Al lado del español formaban equipo el alemán Gunther Sachs, el actor Sidney Chaplin y Figuera Dotti.

### CICLO-CROSS

#### VICTORIA DEL SUIZO FRITEKENER

Bajo la organización de la Peña Ciclista Lasa II de Oyarzun se disputó la última prueba internacional denominada I Cráter Internacional Galdecho, sobre la distancia de 21,880 kilómetros, en la que participaron corredores de Suiza, Francia, Bélgica y España. Peter Fritekener, de Suiza, quedó en primer lugar, con un tiempo de una hora, once minutos y once segundos. Segundo fue Declercq (Francia), y tercero, Basualdo.

### JUEGOS OLIMPICOS

#### EL COI ACUSA DE PROFESIONALISMO A LOS COLOMBIANOS

«No sólo Cochise Rodríguez es profesional, sino gran parte del equipo de fútbol colombiano que se clasificó con Brasil, señala el diario «El Herald», de Barranquilla, indicando como fuente de información el Comité Olímpico Internacional.

### PEDESTRISMO

#### X CAMPEONATO EUROPEO

Se celebró en Arlón el X Campeonato Europeo de Campo a Través por Clubs, en el que ha triunfado el belga Lieve, con 17 puntos; seguido del Shuttelston Harriers, de Glasgow, con 41. Karel Lismon, de Bélgica, se clasificó en primer lugar de individuales, con un tiempo de veinticinco minutos y cincuenta y cuatro segundos.

### CABALLOS EN SEVILLA

## «ARISTOFELES» GANO EL «CORTE INGLES»

SEVILLA, 16. — Al hipódromo de Pineda acudió muchísimo público para presenciar las carreras de caballos.

Los resultados técnicos fueron los siguientes:  
Premio Radio Televisión, dotado con 60.000 pesetas, que fue ganado por «Windy Dawn», montada por García.

En segundo lugar quedó «Patri», montado por Román Martín, y en tercer lugar quedó «Jarocha», montado por A. Roblyes. La distancia a recorrer era de 1.500 metros y el tiempo de un minuto cuarenta y seis segundos dos quintos. Distancias: un cuerpo, medio y un cuerpo.

Segunda carrera. Eugenio Luque, dotado con 60.000 pesetas. Distancia, 2.100 metros.

1. «Capri II», montado por A. Sánchez.
2. «Iren Cupido», montado por M. Sánchez.
3. «Rollalitan», montado por E. Martín.

Tiempo, 2:27-4/5. Distancia, un cuerpo, uno y medio.

Premio Luis Ramos Paúl, dotado con 90.000 pesetas. Distancia, 2.100 metros. Ganador «Try For Ten», montado por R. Martín.

2. «Jaz», montado por Isidoro Gómez.
3. «Saingiria», montado por M. Sánchez.
4. «Tarifa», montado por Cefirino Carrasco.

Tiempo 2:13-5/5. Distancia un cuerpo, medio y medio. Última Carrera. Premio El Corte Inglés, dotado con 100.000 pesetas. Distancia 3.800 metros.

Se disputó en la modalidad Steple Chase. Fue ganada por «Aristofeles», de la cuadra del duque de Alburquerque, montado por Bermejo.

2. «Heigh Oh», de la cuadra de Villaviciosa, montado por Urbano.

Tiempo 5:13-4/5. La triple gemela no tuvo acertante y quedan para la próxima jornada las 16.132 pesetas. La quintuple tampoco tuvo acertantes y para la jornada próxima quedan 234.731 pesetas. (Mencheta.)

### EL AUTOMOVILISMO

## SOLER ROIG, QUINTO EN ARGENTINA

#### EL DOMINGO PARTICIPARA EN LA PRIMERA CARRERA DE FORMULA 1

Alex Soler Roig ha obtenido un excelente quinto puesto en el Gran Premio de la ciudad de Balcarce (Argentina), disputado en la inauguración del circuito «Juan Manuel Fangio». Al volante de su «Flat-Abart», el piloto español había realizado el sexto mejor tiempo en los entrenamientos preliminares, solamente aventajado por coches de mayor potencia y su compañero de vehículo Merzario.

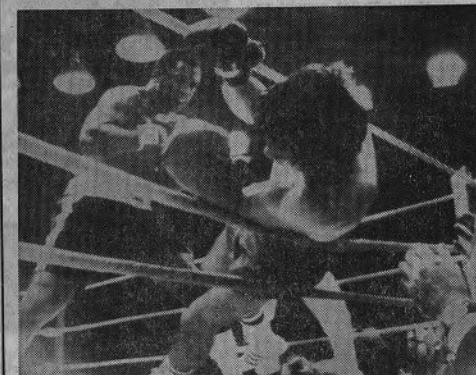
Durante la carrera, la actuación de Soler Roig consistió en sacar el máximo partido a su coche, mientras estaba a la espera de un posible fallo de los vehículos en teoría superiores. Pero este suceso no se produjo, salvo el abandono de Merzario, con lo cual el español hubo de conformarse con un quinto puesto, muy meritorio si tenemos en cuenta las condiciones de desventaja con que partía al comienzo de la prueba.

La última actuación de Soler Roig en la Argentina será el próximo domingo, día 23, en el Gran Premio de Argentina de Fórmula 1, primera prueba valedera para el Campeonato de la especialidad del presente año. Soler Roig pilotará un «BRM», aunque todavía se desconoce si podrá utilizar el modelo «P 160» ante la ausencia de Jean Pierre Beltoise.—M. R.

### BOXEO: EL MUNDIAL DE LOS PESADOS, EN JUEGO

## FRAZIER SUPERO PLENAMENTE A DANIELS

#### EL CAMPEON DERROTO POR K. O. T. AL ASPIRANTE



PELEA SENTENCIADA.—Desde antes de celebrarse el combate entre Frazier y Daniels, el combate ya estaba sentenciado. La foto recoge un momento de la pelea en el cual Daniels, con medio cuerpo fuera del ring, ya estaba casi groggy.

Como se esperaba, el campeón del mundo de los pesos pesados, el norteamericano Joe Frazier, venció sin grandes dificultades al joven Terry Daniels por K. O. T. en el cuarto asalto, en el combate que se celebró en el Auditorio Rivergate, de Nueva Orleans, valedero para el título mundial.

Antes del combate aún había alguien que pensaba que si Daniels conseguía conectar un golpe imprevisto, equilibraría mucho el combate, pero desde el primer asalto, en el que el aspirante cayó al tapiz, se vio que esa posibilidad era escasa.

Frazier, a pesar de los diez meses de inactividad, metido de lleno en el mundo del «mush-hall», dio una magnífica impresión de fortaleza. Quizá algo lento de piernas, pero por lo demás era el mismo Frazier que se enfrentó a Cassius Clay en marzo del pasado año.

Si desde el primer momento, y mucho antes del combate también, se vio que la pelea sólo podía tener un fin, hay que decir, en honor de la verdad, que Terry Daniels no fue tan «ardillito» como se le pintaba. Durante el combate logró conectar algunos golpes en la cara del campeón, que si bien no llevaban mucha fuerza, sí llegaban limpiamente, favorecidos, desde luego, por el hecho de que Frazier mantuvo su guardia muy baja y en algunos momentos llegó a entrar con la cara descubierta. Daniels dio sensación de tener bastante agilidad y hasta esquivar muy bien algunos zurdazos del campeón. Pero esto no fue bastante. No guardó las distancias, y esto ante Frazier era mortal. Necesitaba el actual preparador de Urtain, que estuvo en el rincón de Ringo Bonavena cuando éste se enfrentó a Frazier, dijo en cierta ocasión: «Frazier en la corta distancia es una máquina pegando». ¡Y qué razón llevaba! Frazier es una máquina que ha conseguido vencer a muchos hombres de talla mundial y que no tuvo problemas con un joven muchacho que, pese a demostrar gran valentía y coraje, nada pudo hacer ante el campeón mundial de los pesos pesados.



# CONCHITA PUIG GANO EL SLALOM ESPECIAL DE LES GETS (FRANCIA)

LA PRUEBA ERA PUNTUABLE PARA LA COPA DE EUROPA

LES GETS (Francia). (Aifil).—La esquiadora española Conchita Puig, en la que los aficionados españoles al esquí tienen depositada su confianza de obtener una medalla en las competiciones alpinas de los Juegos Olímpicos de Invierno de Sapporo (Japón), se adjudicó el domingo la prueba de "slalom" especial correspondiente al gran premio de Les Gets, valedera para la Copa de Europa.

Ambas mangas se disputaron sobre recorridos de 530 metros, con 170 de desnivel, trazadas en el Monte Chery. La primera constaba de 50 puertas y la segunda de 48.

La clasificación registrada ha sido ésta:

1. CONCHITA PUIG (España), 79 s. 13/100.
2. Sigrid Eberle (Austria), 80,58.
3. Ennelise Leibeckeder (Austria), 80,69.
4. Patricia Sieger (Francia), 81,16.
5. Fabienne Ferrat (Francia), 81,48.
6. Marie-Agnes Tercis (Francia), 82,05.
7. Patricia Siorpaes (Italia), 83,05.
8. Anne Brusletto (Noruega), 83,44.
9. Marie Allen Broeste (Noruega), 83,44.
10. Christal Loferer (Alemania occidental), 83,90.

● Fernández Ochoa, séptimo

KITZBUHEHL, 16. (Del Jete de la sección de deportes de Pyresa, Manuel Gómez Arce).—A lo largo de dos mangas emocionantes, duras y muy difíciles, el francés Jean Noel Augert se impuso de forma rotunda en el salen de Hahnenkamm corrido ayer. Ya en la primera manga fue el mejor, sacando dieciocho centésimas de segundo al suizo Edmund Bruggmann, para volver a ser el mejor en la segunda, en la que su carrera ha sido realmente perfecta. Se ha confirmado así el francés como el mejor del momento en slalom y como auténtica figura del esquí mundial en esta especialidad.

Hay que decir que para los españoles la carrera, con todas sus dificultades, ha constituido también la confirmación de Francisco Fernández Ochoa como esquiador de primera línea mundial. Su séptimo puesto en la clasificación general tras sus dos recorridos, su quinto lugar en la primera manga, a sólo novena y tres centésimas de segundo de Augert, no son producto de la casualidad. No pueden ser consideradas como sonido de flauta ni mucho menos. De lo que la carrera ha sido puede dar idea el dato siguiente: de los cien inscritos, ocho no tomaron la salida, pero de esos 92 que iniciaron la carrera, nada menos que 41 no llegaron a la meta, y cinco de ellos quedaron descalificados en la primera manga y seis en la segunda. Más de la mitad, y hay que incluir en esta mitad a esquiadores como Gustav Thoeni, Tyler Palmer, Penz, Rieger, Percel, Haker, Russi, Foulson y un largo rosario de nombres de primera fila. Así le ha ocurrido también al español Aurelio García, que a mitad de la primera manga, al desequilibrarse uno de los pasos difíciles, torció la postura para recuperar el dominio, y se encontró con que se le salía un esquí que le hizo irse fuera de la pista sin posibilidades.

Terminada la primera manga, en la que ocupó un magnífico quinto lugar, Francisco Fernández Ochoa pensaba lanzarse a jugársela, pues vio la posibilidad de limar diferencias al polaco Bachelieda y al francés Duvillard. Sólo le separaban setenta y cinco centésimas del polaco y quince de Duvillard. El más leve infortunio de estos dos, le podía haber llevado al tercer puesto, pero también podía ocurrirle que al forzar el ritmo se cayera. En el espacio de tiempo transcurrido entre manga y manga, dos horas, son muchas las ideas que se han atropellado en la mente del esquiador español, al que muy posiblemente el hecho de que esa segunda manga se iba a ir en directo en España, y la circunstancia de ver cómo el segundo maraje de la carrera era completamente distinto, han hecho pensar que más valía pájaro en mano. Por eso y por lo que en la subida por la pista ha visto que el segundo recorrido era muy difícil, Ochoa ha hecho una segunda manga lenta y ha invertido nada menos que dos segundos y treinta y ocho centésimas más que Augert. Esa cierta lentitud en busca de una mayor seguridad y el hecho de que nin-

guno de los que delante de él estaban hayan tenido ningún percance, le han llevado al séptimo puesto, porque otros de los que estaban tras él han forzado y han tenido éxito. Esos han sido los italianos Schmalz y Rolando Thoeni, porque también ellos pueden haber pensado que ajustándose podían superar al español.

Estaba decepcionado Paquito, cosa lógica, porque ha tenido muy al alcance de la mano esa clasificación que busca y para la que está capacitado.

Van ahora los dos españoles a Francia para reanudar los entrenamientos y seguir su ronda por Wengen y Adelboden antes de emprender el vuelo hacia Sapporo. En estas próximas competiciones y en la misma de Sapporo, todo puede ocurrir. Uno y otro, Aurelio y Paquito, lo hemos visto, están muy bien. Además, así nos lo ha confirmado el entrenador, Bernard Favre, que les anima cuando es preciso y le regaña cuando se hace necesario. Favre estaba contento.



● CONCHITA, VENCEDORA.—En prueba puntuable para la Copa de Europa, Conchita Puig consiguió ganar en su especialidad, el slalom especial. Nuestra compatriota va por el buen camino y en los Juegos Olímpicos de Sapporo puede hacer algo sonado. Está en el mejor momento de su vida y debe aprovecharlo. Lo de Les Gets ha sido un toque de atención. En la fotografía, Conchita aparece, la primera a la izquierda, cuando fue segunda en el Criterium Primera Nieve de Val d'Isère. (Foto Cifra.)

## Clasificación individual

1. Augert Jean Neel (Fran.), 123,33.
2. Bruggmann Edmund (Sui.), 123,33.
3. Bachelieda Andrzej (Pol.), 123,33.
4. Schmalz Eberhard (It.), 123,33.
5. Duvillard Henri (Fran.), 123,33.
6. Thoeni Rolando (It.), 124,05.
7. FERNANDEZ OCHOA (Esp.), 124,05.
8. Neureuther Christian (Brj.), 124,05.
9. Matt Alfred (Aut.), 124,73.
10. Stricker Erwin (It.), 124,77.

## Clasificación general individual

1. Henri Duvillard (Fran.), 97 puntos.

2. Karl Schranz (Aus.), 83.
3. J. N. Augert (Fran.), 69.
4. H. Messner (Aus.) y B. Russi (Suiza), 55.
5. A. Bachelieda (Pol.), 52.
6. W. Tresch (Suiza), 38.
7. E. Bruggmann (Suiza), 35.
8. G. Thoeni (It.), 32.
9. M. Daetwyler (Suiza) y H. Rossat-Mignot (Fran.) 28.

## Clasificación por naciones

1. Francia, 614 puntos.
2. Austria, 447.
3. Suiza, 219.
4. Estados Unidos, 115.
5. Alemania Occidental, 113.
6. Italia, 65.
7. Polonia, 52.
8. Canadá, 36.
9. Noruega, 33.
10. ESPAÑA, 16.
11. Australia, 9.

## BALONMANO: TROFEO «CARLOS ALBERT»

# EL BOFARULL VENCIO AL VALLEHERMOSO

## Resultados

ATLETICO DE MADRID, 16: Obras del Puerto, 14.  
BOFARULL 16: Vallehermoso, 15.  
Bidasoa, MARCOL, 9.  
Sabadell, 16: BARCELONA, 19.  
GRANOLLERS, 19: Eguia, 6.  
Anaitasuna, 13: PICADERO, 14.

El Bofarull se impuso sobre el Vallehermoso en el «derby» madrileño que trajo consigo la decimonovena jornada del Torneo Carlos Albert de balonmano. Como se esperaba, no le resultó fácil al Bofarull obtener la victoria; la prueba está en el resultado: un solo gol de ventaja sobre el Vallehermoso.

Por su parte, el otro equipo madrileño que milita en División de Honor, el Atlético de Madrid, ganó al Obras del Puerto, aunque con ciertas dificultades. El equipo alcalaíno, con Rochel en plan de figura, llegó a tener una ventaja de cinco goles sobre los rojiblancos, pero la reacción madrileña fue demasiado fuerte y el Obras del Puerto saltó de derrota del Pabellón Antonio Marín.

El Granollers, por su parte, se deshizo rápidamente del colista ganando por trece goles de diferencia. El Eguia parece ser uno de los equipos elegidos para el descenso. Mucho tendrían que cambiar las cosas para que el equipo de San Sebastián consiguiera salvarse. En el mismo caso que el Eguia se encuentra el Bidasoa, que el domingo volvió a perder en su terreno ante el Marcol Lanús Aragón.

Otro de los equipos que anda por los últimos puestos es el Sabadell. En su encuentro contra el Barcelona tuvo que ceder los dos puntos ante el empuje azulgrana, pero los arlequinados dieron buena impresión y parecen estar recuperando su nivel normal de rendimiento. Esperamos que los vallesanos no pasen muchos apuros al final del Torneo.

Por último, y en el encuentro más reñido de la jornada, el Picadero se impuso al Anaitasuna, confirmando de esta manera su buen momento de juego. Ambos equipos han luchado por la victoria, pero el Anaitasuna se ha visto superado por los catalanes a pesar de su entusiasmo.

## Clasificación

	J	G	E	P	F	G	P.
Granollers	18	16	1	1	374	199	34
Barcelona	18	13	1	5	381	205	27
Atlético de Madrid	18	12	2	4	271	234	26
Bofarull	18	11	1	6	306	298	23
Obras del Puerto	18	10	2	6	338	296	22
Marcol	18	10	2	7	308	290	22
Anaitasuna	18	10	1	8	263	244	21
Picadero	18	10	0	9	302	290	20
Vallehermoso	18	9	2	11	292	344	14
La Salle	18	5	1	12	310	357	11
Sabadell	18	4	0	14	260	361	8
Bidasoa	18	3	1	14	218	292	7
Eguia	18	1	3	15	211	339	5

## OTRAS LIGAS NACIONALES

### HOCKEY

#### EL BARCELONA GOLEO AL FEMSA

Reus Deportivo, 14: A Montemar, 5.  
Sardanyola, 7: Español, 7.  
Sentmenat, 2: Calafell, 0.  
Noya, 2: Matarró, 1.  
Venderil, 7: Voltregá, 4.  
Barcelona, 13: Femsa, 0.  
Arenys Munt, 6: C. N. Reus, 0.

El único representante madrileño en el Campeonato de Liga de Hockey sobre patines, resultó goleado ante el potente conjunto de Barcelona.

### RUGBY

#### EL CANOE AUMENTA LAS DISTANCIAS

C. N. Barcelona, 9: El Salvador, 3.  
U. D. Samboyana, 4: C. F. Barcelona, 0.  
Arquitectura, 0: Canoe N. C., 2.  
Atlético San Sebastián, 2: Universitario, 13.

El Canoe dio el domingo el edo de pecho y venciendo por nueve a cero a Arquitectura se despegó en solitario, poniendo cinco puntos de diferencia entre

junto del Barcelona. Trece tantos a cero fue el resultado registrado al final del encuentro. Noya sigue líder en solitario al vencer al Matarró aunque Barcelona y Reus Deportivo le siguen de cerca a la espera del más mínimo fallo. Otra goleada de la jornada corrió a cargo del Reus Deportivo, siendo la víctima el Montemar. En total diecinueve goles se marcaron en el encuentro.

### VOLEIBOL

#### EL ATLETICO DE MADRID CONTINUA INVICTO

En Badalona, C. N. Badalona, 0: REAL MADRID, 3.  
En Madrid: ATLETICO DE MADRID, 3: Universitario, 0.  
En Barcelona: HISPANO FRANCÉS, 3: Esmena, 0.  
En Gijón: Grupo Covadonga, 1: C. F. BARCELONA, 3.

Se ha reanudado el Campeonato de Liga de voleibol y todos los pronósticos se han cumplido. Ni un solo cambio en la clasificación. Los cuatro primeros clasificados

vencieron a los cuatro últimos. Así tenemos que en Badalona el Real Madrid venció por tres sets a cero al equipo titular, el Badalona. En Madrid, el Universitario perdió ante el líder de la clasificación, el Atlético de Madrid. En Barcelona, el Hispano Francés no tuvo ninguna dificultad en imponerse al Esmena, también por tres sets a cero, y por último, en Gijón, el Barcelona se impuso al Grupo Covadonga por tres a uno.

### WATERPOLO

#### EL MONTJUICH, LIDER IMBATIDO

Canoe, 0: MONTJUICH, 13.  
Helios, 5: BARCELONETA, 10.  
TARRASA, 6: Pueblo Nuevo, 5.  
BARCELONA, 16: Sabadell, 2.

Después de la segunda jornada del Campeonato de Liga de waterpolo el Montjuich figura como líder imbatido de la clasificación. En la jornada del domingo el Canoe sufrió una fuerte derrota a manos del líder por trece tantos a cero. El Barcelo-

netá también estuvo acertado a la hora del tiro a puerta y venció por un claro diez-cinco a la clasificación está el Barcelo-Helios. En segunda posición de na que el domingo se impuso al Sabadell por catorce puntos de diferencia. El encuentro más disputado de la jornada resultó el que se enfrentaba al Tarrasa y Pueblo Nuevo. Venció el Tarrasa por seis-cinco, un tanteo un poco justo.

## BALONCESTO: AL GANAR AL BARCELONA

# EL MADRID CONSOLIDO SU LIDERATO

## Resultados

REAL MADRID, 102: Barcelona, 79.  
Pineda, 65; San José, 65.  
VALLEHERMOSO, 91: Breogán, 67.  
PICADERO, 75: Nautico, 59.  
MANRESA, 67: Estudiantes, 54.  
JUVENTUD, 88; Kas, 68.

Dos hechos importantes se dieron el domingo en la Liga nacional de baloncesto en Primera División: uno, el triunfo indiscutible del mejor equipo español, el Real Madrid, que le acredita casi como futuro campeón 1971-72, y otro, la primera victoria en esta competición del tercer equipo castellano, el Vallehermoso. El primero y el último de la tabla fueron noticia grande el día 16. Aquel, porque derrotó clara y rotundamente al Barcelona, que había ganado al líder, y el colista, porque despertó del largo de la derrota para ser buen ganador del Breogán de Lugo.

El Real Madrid jugó en el Pabellón un fantástico encuentro ante el Barcelona, que trafa a la capital de España un buen y acreditado bagaje: hombres al, calidad, fortaleza y el haber sido únicos vencedores de los madrileños en esta Liga. Pero siguiendo en la línea magnífica que el Real tiene últimamente, lo desarrolló ante el Barcelona fue pura consecuencia de poseer el mejor juego nacional y de los mejores del Continente. Luyk y Rullán dieron una lección de bien hacer, apoyados muy bien por Brabender, que acabó lesionándose en las manos, su punto fijo tras sucesivas recaídas desde hace un mes. Tal es así, que el bravo jugador

se quedó en Madrid y no jugará ante el Flamingo de Holanda en Copa de Europa. El Barcelona no pudo hacer nada ante la avalancha blanca, y Soler, Thomas y Aspiazu fueron sus mejores peones. Ya está resuelto, en gran parte, quién será el campeón, salvo sorpresas, que son muy difíciles tal como está planteada la expositiva diferencia de juego entre todos los equipos. Sólo cabe recordar que el Juventud, actualmente a dos puntos del líder, ha de venir al Pabellón, en donde suele saber jugar al Real.

Buen triunfo del Vallehermoso ante el Breogán que, sin grandes figuras —y las que tiene no se que ceder ante los ímpetus de quienes no habían conseguido una sola victoria en esta temporada. Por fin, la oportunidad se llama Breogán, y no fue desaprovechada. Es más: veinticuatro puntos sentaron la diferencia de lo ocurrido en Madrid el domingo. ¡Enhorabuena al Vallehermoso!

El Estudiantes vendió cara su derrota en Manresa, pero no pa-

só la cosa de ahí. Los catalanes, que son equipo de enemigos, no se dejaron intimidar por la superior clase de los colegiales. Trece puntos pusieron tierra por medio y los dos puntos se quedaron en la industrial ciudad catalana. El Estudiantes baja en la zona de cotización y ahora está en el centro de la clasificación con dieciséis puntos.

Un empate se dio en esta decimosexta jornada: entre el Pineda y el San José. Mal juego por ambos bandos y la fortuna, para compensar méritos, repartió los puntos, cosa bastante rara en baloncesto. Es curioso hacer notar que el San José ha sido protagonista de los dos únicos empates de esta competición ligera hasta el momento. Malo de solemnidad fue el encuentro del Picadero y Nautico de Tenerife. Recupera posiciones el equipo barcelonés y se encarama en los primeros puestos. Por su parte, el Nautico tiene por debajo a tres equipos a los que difícil va a ser abandonar sus actuales posiciones. Son éstos: Pineda, Breogán y Vallehermoso.

## Clasificación

	J	G	E	P	F	G	P.
Real Madrid	16	15	0	1	1.544	1.036	30
Juventud	16	14	0	2	1.300	965	28
Barcelona	16	13	0	3	1.307	1.080	26
Kas	16	13	0	7	1.275	1.172	18
Picadero	16	9	0	7	1.075	1.140	18
Manresa	16	8	0	8	1.216	1.140	16
Estudiantes	16	7	0	9	1.245	1.233	14
San José	16	6	2	8	1.036	1.197	14
Nautico	16	5	0	11	1.002	1.226	10
Pineda	16	4	1	11	998	1.183	9
Breogán	16	3	1	12	874	1.179	7
Vallehermoso	16	1	0	15	1.075	1.421	2



## 302 MILLONES DE DOLARES EN AYUDA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. (Resumen de Efe-Upi).—El programa de desarrollo de las Naciones Unidas ha aprobado una ayuda global de trescientos dos millones de dólares (19.932.000.000 pesetas) para unos noventa países de bajos ingresos.

Según el programa, aprobado el viernes, el organismo financiará unos noventa y ocho millones de dólares en los proyectos, en los que los países interesados pagarán más de las dos terceras partes del costo total.

Entre estas ayudas destaca la concedida a Guinea Ecuatorial para los sueldos de maestros de escuelas secundarias, durante un período de transición, mientras el Gobierno completa la formación de maestros nacionales, por valor de 68.468.400 pesetas.

Israel también recibirá ayuda de las Naciones Unidas por un valor que se aproxima a los 60 millones de pesetas, para establecer un centro de sistemas de información en el Instituto de Productividad de Israel.

### Irak desea participar en las compañías petrolíferas

BAGDAD. (Efe-Reuters).—Irak ha iniciado con las compañías petrolíferas que operan en su territorio conversaciones encaminadas a obtener una mayor participación y representación iraní en dichas Empresas.

La agencia iraní de noticias informa hoy que el ministro de Asuntos Exteriores, Murtada Al-Hadithi, se entrevistó anoche con Geoffrey Stockwell, representante de las compañías Iraq Oil, Mosul Petroleum y Basrah Petroleum.

### Restricciones comunitarias a la exportación de azúcar

BRUSELAS. (Efe).—Con el fin de impedir la exportación masiva de azúcar como consecuencia de la penuria en el mercado mundial, la Comisión Europea

acaba de adoptar una serie de medidas comunes a los exportadores de azúcar del Mercado Común Europeo, según se anunció hoy en Bruselas de fuente comunitaria.

### Los Bancos Industriales podrán tener seis sucursales

MADRID. (De nuestra Redacción).—Los Bancos Industriales y de negocios podrán tener seis sucursales, sin otro requisito que la autorización del Banco de España, que les será concedida siempre que en su actuación y operaciones se ajusten a las normas en vigor en cada momento sobre disciplina y control de la Banca privada, según una orden del Ministerio de Hacienda que hoy inserta el «Boletín Oficial del Estado».

## Inversiones USA en España

## SEGURA EL AUMENTO

MADRID. (Cifra).—Es de esperar que se produzca una mayor afluencia de aptitudes y tecnologías, así como de capital, para cooperar en el desarrollo de España, señala el estudio «Las inversiones norteamericanas en el desarrollo de España», realizado por la Cámara Americana de Comercio en España y que durante la mañana de hoy ha sido presentado a tres Ministros del Gobierno español: del Plan de Desarrollo, señor López Rodó; de Comercio, señor Fontana Codina, y de Industria, señor López Rodó; de Letona.

El estudio de la Cámara Americana, que ha sido elaborado a lo largo del pasado año y que ha costado unos cinco millones de pesetas, será entregado el próximo miércoles al Ministro de Hacienda, señor Monreal Luque, y, en fecha aún por determinar, al titular de Asuntos Exteriores, señor López Barro.

### Más inversiones

Después de pronosticar un incremento de la afluencia de aptitudes, tecnología y capital extranjeros a España durante los próximos años, el estudio sobre las inversiones señala que tal eventualidad se producirá en el caso de que se cumplan ciertas mejoras, entre las que señala:

una racionalización en forma más orgánica, completa y comprensible de las leyes que afectan a las inversiones extranjeras y una interpretación de dicha legislación más coherente; formulación de un amplio plan de reforma fiscal de largo alcance, que haga posible a los inversionistas una mejor planificación financiera y ofrezca alcances eficaces para racionalizar la industria; el establecimiento de una agencia estatal centralizada, con autoridad para resolver todas las facetas de las inversiones extranjeras en España y que incluso proporcione información sobre la necesidad de inversiones extranjeras y sus consecuencias; una mayor fluidez en los sistemas de importación y exportación y una mayor internacionalización de los mercados financieros españoles.

Entre 1945 y 1969 el empresario norteamericano invirtió en España más de 540 millones de dólares, cifra ésta en la que se incluyen 400 millones de dólares de capital nuevo traído a España directamente o por conducto de otras empresas americanas en el exterior y 100 millones de dólares de beneficios reinvertidos.

Las inversiones norteamericanas están colocadas: en el sector de fabricación, un 52 por ciento; en petróleo, un 20 por ciento; en comercio, un 20 por ciento; en servicios públicos, un 1,5 por 100, y en otras industrias, un 6,5 por 100.

Durante los años que van de 1950 a 1969 los datos facilitados por el Departamento de Comercio de Estados Unidos señalan que los beneficios reinvertidos, procedentes de las inversiones directas norteamericanas, ascendieron a 96 millones de dólares, mientras 97 se repatriaron como rentas.

Señala el estudio que, sin embargo, durante los tres últimos años, de 1966 a 1969, se registró un marcado descenso en la cantidad de beneficios reinvertidos, que se puede atribuir al sector de fabricación, cuyos beneficios acusaron un severo declive.

El valor de las inversiones directas norteamericanas en España equivale hoy sólo al 6 por 100 de las realizadas por este país en la Comunidad Económica Europea; al 2,5 por 100 de las realizadas en toda la Europa occidental, y al 0,9 por 100 del valor total de las inversiones directas norteamericanas en los países extranjeros.

### Motivos de inversión

Los cinco principales motivos del empresario norteamericano para invertir en España —señala más adelante el estudio de la Cámara de Comercio— fueron:

— Penetración en un mercado en creciente expansión.

— Prevención de beneficios relativamente altos.

— Desarrollo de una nueva industria en el país.

— Igualar o interceptar una acción de la competencia.

— La estabilidad económica española.

Pone de relieve el estudio que es necesario un activo centro de promoción de inversiones que difunda con mayor eficacia las oportunidades de inversión que ofrece España, ya que tan sólo dos de cien filiales consultadas manifestaron que su interés por invertir en nuestro país se debía a un organismo estatal español, mientras que 28 manifestaron que su interés surgió de un socio español con el que ya antes habían mantenido relación, y las 70 restantes manifestaron que la iniciativa partió de su casa matriz en Estados Unidos.

**Inmobiliaria de la Alameda de Osuna, S. A.**  
En virtud de lo que determina la ley de Sociedades Anónimas se pone en conocimiento público que la Junta general de accionistas de esta Sociedad, en reunión celebrada el día 10 del presente mes, ha tomado por unanimidad el acuerdo de trasladar el domicilio social desde General Castañeda, 3, a Velázquez, 138; Madrid.  
Madrid, 17 de enero de 1972. — El Secretario.

## HISPANO-FRANCESA DE ENERGIA NUCLEAR, S. A.

### HIFRENSA

PAGO CUPON DE OBLIGACIONES

EMISION 27 ENERO 1971

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de Obligaciones de la citada emisión, que en las entidades bancarias siguientes:

Banco Urquijo, Banco Hispano-Americano, Banco Español de Crédito, Banco de Santander, Banco Atlántico, Banco Condal, Crédit Lyonnais, Banco de Huesca, Banco Iberico, Banca March, Société Générale de Banque, Banco Mercantil de Manresa, en sus Sucursales y Agencias, así como en la Confederación Española de Cajas de Ahorros y en todas las oficinas de las Cajas de Ahorro, se hará efectivo, a partir del día 27 del corriente mes de enero, el cupón número 2, que vence en dicha fecha y cuyo importe líquido es de pesetas 45,— por cupón, ya deducidos los impuestos.

Barcelona, 15 de enero de 1972. El Presidente del Consejo de Administración.

## Excma. Diputación Provincial de Ciudad Real

En el «B. O. del Estado» núm. 6, de fecha 7 del actual, se publica anuncio convocando concurso para contratar la realización en el extranjero de una campaña destinada a promover el establecimiento de industrias en la provincia de Ciudad Real, con el presupuesto máximo de 1.750.000 pesetas. Las proposiciones podrán presentarse en la Secretaría de la Diputación hasta las 13,30 horas del día 31 de los corrientes.

Ciudad Real, 8 de enero de 1972.—El Presidente (firma ilegible).

## Excma. Diputación Provincial de Ciudad Real

### ANUNCIO

En el «B. O. del Estado» núm. 7, de fecha 8 del actual, se publica anuncio convocando subasta para contratar las obras de «Construcción del camino vecinal de Abenjar a Sacrusa (trozo segundo)», con el presupuesto de pesetas 8.499.262,30. Las proposiciones podrán presentarse en la Secretaría de la Diputación hasta las 13,30 horas del día 1 del próximo mes de febrero.

Ciudad Real, 10 de enero de 1972.—El Presidente (firma ilegible).

# NOTICARIO ECONOMICO-FINANCIERO

## 4.780 MILLONES DE PESETAS, BENEFICIOS LIQUIDOS DE TELEFONICA

Para el próximo sábado está anunciada la Junta de accionistas de la Compañía Telefónica Nacional de España. Esta Asamblea despierta siempre un considerable interés en la masa ahorrativa, por cuanto su censo está compuesto por más de 400.000 accionistas; tiene unos 53.000 empleados y una superficie edificada de locales de la propia entidad de 700.000 metros cuadrados.

En el ejercicio de 1971 esta Compañía obtuvo por producto de explotación 19.600 millones de pesetas, que supone más de un tercio sobre el de 1970. Los beneficios líquidos, después de deducir gastos e impuestos, alcanzan los 4.780 millones de pesetas, con un 22 por 100 de incremento sobre el ejercicio precedente; con unas amortizaciones por un total de 5.000 millones de pesetas, que suponen el 4,5 por 100 de las instalaciones en servicio —excluidos los solares— que tiene la entidad. En el año 1971 se ha sobrepasado el teléfono 5.000.000 que hay en funcionamiento, habiéndose instalado sobre los pasados meses 360.000 líneas, con un 35 por 100 de aumento sobre las instaladas en 1970. Sin embargo, la expansión y modernización de la Compañía sigue en la línea ascendente que necesita el país, por lo cual creemos que proseguirán las ampliaciones de capital en la proporción de los últimos años, sin detrimento del beneficio a retribuir.

### Liga financiera y su expansión internacional

La entidad Liga Financiera es una empresa española mundialmente conocida por su agresividad en todos los campos de su actividad económica —financiera, actuación económica y comercial. Actualmente tiene el proyecto de abrir una delegación en Johannesburgo a través de su sociedad filial Repensa y en colaboración con The Standard Bank. Esta representación se dedicará especialmente a la promoción de las exportaciones españolas a los países del sur del Continente africano y a la importación de productos básicos para nuestro país.

### El ejercicio 1971 de Altos Hornos de Vizcaya

El presidente de Altos Hornos de Vizcaya, don Juan Miguel Villar Mir, ha informado que las ventas de esta empresa siderúrgica a lo largo de 1971 han sido por valor de 12.000 millones de pesetas, que suponen unos beneficios del orden de los 700 millones de pesetas, frente a 525 millones en 1970. Las amortizaciones en el ejercicio han sido las máximas, persiguiéndose siempre la rentabilidad como objetivo primordial de esta entidad vizcaína, en la que trabajan 14.000 personas y en donde se ha pasado de una producción de 64 toneladas-hombre en 1968 a 135 en 1971.

Señaló el señor Villar Mir que la producción nacional de acero es del orden de 8,5 millones de toneladas, habiéndose multiplicado por cuatro en la década de los años sesenta. Los precios españoles son inferiores a los vigentes en los mercados interiores de los países de la CEEA, Estados Unidos y Japón. También apuntó que el conjunto de salarios, sueldos y atenciones sociales sobre la facturación total de Altos Hornos alcanza solamente el 19 por 100, y en las siderúrgicas más modernas del mundo se reduce sensiblemente, con lo que queda claro que la influencia de la mano de obra no justifica en absoluto un tratamiento discriminatorio de precios más inferiores que los de otros países.

### Galdarón nacional a ENHER

En el fallo del II Concurso de Periódicos de Empresas, organizado por el Centro Español de Relaciones Públicas, le ha sido otorgado el primer premio a la revista «Ribagorzana», órgano de la empresa nacional ENHER. El galardón consiste en una placa y una cantidad en metálico para el equipo de colaboradores de la publicación, que fue recogido por don Román Anta Feña, jefe de Relaciones Públicas de la citada empresa, de manos del señor Rico Zorrilla, presidente del CENPER.

### Valor de la cartera de UNINVER

La composición de la cartera de Unión Inversora del Mediterráneo, S. A., al 31 de diciembre de 1971 era de 218,66 millones de pesetas, frente a 195,5 millones de pesetas valor contable al principio.

Tiene acciones de los Bancos Central, Banesto, Hispano, Popular, Santander y Vizcaya; de Eléctricas FECSA, FENOSA, Iberduero, Sevillana y Viesgo y Valdeirribas; San Miguel, Valenciana de Cementos, Dragados, Vallehermoso, Inmobiliaria Metro, Populmar, CAMPSA, Petróleos y Fénix Español.

A. E. B.

## CATALANA DE GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.

Continuando la información ofrecida sobre la marcha de la Empresa, se complace en comunicar a sus Accionistas que ha editado el segundo Boletín Informativo

Las personas interesadas en recibir dicho Boletín pueden solicitarlo dirigiéndose a esta Sociedad —avda. Puerta del Angel, 22; Barcelona-2—, en donde se tomará debida nota para éste y futuros envíos.

A los señores Accionistas cuyos nombres y dirección constan en esta Sociedad ya se les ha efectuado el correspondiente envío por correo.

Barcelona, a 5 de enero de 1972.

## AYUNTAMIENTO DE PALMA DE MALLORCA

A los efectos procedentes se hace público que el día 1 de febrero del presente año, a la hora doce, tendrá lugar la apertura de los pliegos presentados optando a la subasta de las obras de pavimentación asfáltica, drenaje para aguas pluviales e instalación y modificación de las redes de agua potable y alcantarillado sanitario de un tramo de la avenida Argentina (comprendido entre las calles Párraga y Fortín), de esta ciudad.

La presentación de pliegos en la Secretaría General de esta Corporación finalizará a la hora trece del día 31 de enero del actual año.

El tipo de licitación, en baja, es de 3.100.066,00 pesetas, y el depósito provisional que habrá de constituir cada licitador es de 51.501,00 pesetas. La garantía definitiva será de 103.002,00 pesetas.

La realización de las obras tendrá un plazo de cuatro meses. El modelo de proposición figura al pie de los anuncios insertos en los «BB. OO.» del Estado, núm. 5, y de la Provincia, número 16.411, de fechas 6 de enero de 1972 y 28 de diciembre de 1971, respectivamente.

Palma de Mallorca, a 12 de enero de 1972.—El Alcalde accidental, Guillermo Sureda.



# Agenda

MARTES, 18 DE ENERO DE 1972

Santa Prisca y Santa Margarita

Día decimotercero del año, segundo de la cuarta semana del primer mes. Faltan, pues, trescientos cuarenta y ocho días para que finalice 1972

El Sol sale a las 8.35 horas y se pone a las 18.15. La Luna sale a las 9.47 horas, para ponerse a las 20.46

TEMPERATURAS MAXIMAS DE AYER  
Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY

Máxima de 6 grados y mínima de 1 bajo cero

Nubosidad abundante en la Sierra, y chubascos de nieve, con vientos racheados del Noroeste. Descenso de las temperaturas

## TELEFONOS

Averías telefónicas	002
Información número telefónico Madrid	003
Oficina de la Telefonía	004
Policía	001
Urgencia municipal	002
Información horaria	003
Información meteorológica	004
Noticiero de Radio Nacional e información taurina	005
Información deportiva	007
Información general: horario misa, servicio despertador, programación radio	008
Aviso a vehículos	009
Bomberos	232 32 32
Taxis	223 61 00
Mensajes para barcos en alta mar	223 11 41
Urgencia médica	261 61 96-7-8-3
Estado de carreteras y puertos de montaña	254 50 05
Telegramas por teléfono	221 10 17
Consultas religiosas	278 46 00 (293)

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 512

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cuatro y media de la tarde y de ocho a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA.-VILLAVIEJA.- Alameda, 24; Mariblanca, 21; Embajadores, 152. BUENAVISTA.- Ferrer del Río, 46; Velázquez, 30; Núñez de Balboa, 80; Avenida Felipe II, 13.

CARABANHEL.- Hermanos del Moral, 14; Avda. de Oporto, 28; Alcaudón, 68; Duquesa Farcent, 2; Antonio Anton, 1; Avenida Aviación, 100; Ocaña, 138; Mirlo, 13; paseo Extremadura, 168; avenida del Manzanares, 48. CENTRO.- Fernando VI, 29; avenida de José Antonio, 12; Cruz, 13.

CHAMARTIN.- Virgen del Carmen, bloque C; carretera Canillas, 9; pinar de Chamartín, Jazmin, 16; Costa Rica, 28; Dr. Fleming, 36; San Julián, 11; López de Hoyos, 200; avenida Pio XII, 51.

CHAMBERI.- Alburquerque, 27; Zubirano, 54.

LATINA.- Toledo 66; Melchor Cano, 6; Segovia, 8; avenida José Antonio, 68.

RETIRO-MEDIODIA.- Paseo General Primo de Rivera, 24; Tarragona, 16; 12 de Octubre, 21; Juan de Urbieto, 34.

TETUAN.- Isidro Fernández, 11; Cristiana, 13; Bravo Murillo, 289; Francos Rodríguez, 102-104; Orense, 29; avenida Dr. Federico Rubio, 54.

UNIVERSIDAD.- Guzmán el Bueno, 77; Princesa, 72. VALECAS.- Moratalla, Encomienda Palacios, 178; Santa Beatriz, 17; avenida Monte Iguelido, 119; avenida de la Albufera, 177; avenida Buenos Aires, 63; Calero Pita, 39.

VENTAS.- Avenida Donostia, 1; Emilio Gastel, 28; Emilio Muñoz, 49; Emilio Ferrer, 25; María Teresa Sáenz Heredia, 49; Alcalá, 172.

Eloy Gonzalo, 31; Joaquín García Morato, 4.

LATINA.- Segovia, 63.

RETIRO-MEDIODIA.- Carretera de San Jerónimo, 40; Atocha, 114; General Lacy, 11; Doctor Esquerdo, 96.

TETUAN.- Isías Aleitunas, 5; Cap. Blanco Argibay, 126; Capitán Haya, 74; Bravo Murillo, 133; Hernani, 21.

UNIVERSIDAD.- Andrés Mellado, 81; Cea Bermúdez, 4; Fernando el Católico, 17; Ferraz, 33.

VALECAS.- Moratalla, polígono G; avenida Monte Iguelido, 14; Monte Perdido, 115; Doctor Sánchez, 30; Colonia Hogares, calle 4.ª, número 163; Ramírez Tomás, 31.

VENTAS.- General Kirkpatrick, 16; Alcalá, 409; Silfrida, 12; Tapiçeria, 5; Antonio Fonz, 13; avenida Daroca, 40; Elvira, 17.

CHAMARTIN.- Avenida Cello Villalba, bloque 14; López de Hoyos, 374; Ministerio Legende, 5; Serrano, 207; avenida La Habana, 40; Constanta, 43; Torrelaguna, 196.

CHAMBERI.- Ponzano, 56;

## TELEVISION PROGRAMAS

Martes  
18 de enero

### PRIMERA CADENA

#### SOBREMESA

1.45 CARTA DE AJUSTE: «Nosotros» (Luisa de Pablo).  
2.00 Apertura y presentación.  
2.10 SOBRE LA MARCHA.  
3.00 NOTICIAS A LAS TRES.  
3.25 OJOS NUEVOS.  
4.00 LA TRIBU DE LOS BRADY.

Hoy: «Carol, escritora». La señora Brady escribe un artículo, en el que narra los problemas que le plantea su numerosa familia. Pero la revista le devuelve el artículo por estimar que es demasiado trivial lo que en él se cuenta.

4.25 Despedida y cierre.

#### TARDE

5.45 CARTA DE AJUSTE: Canciones de Alberto Cortez.  
6.00 Apertura y presentación.  
6.11 LA CASA DEL RELOJ. Número 41.  
Hoy: «Robots» (II.)

6.35 CON VOSOTROS.

Presentación, concurso y comentarios del libro «CABALLOS DE LUÑA», de Raúl Torres.

AUTOS LOCOS: A Pensil, Pensilvania.

Tachuelas en la ruta: el malvado Pierre recurre a uno de los más viejos trucos del mundo.

FURIA: «Unos cuantos de la Naturaleza».

Peripetias en la persecución y captura de tramposos, testando la actuación de «Furia» y de su dueño.

7.30 BUENAS TARDES.

#### NOCHE

8.30 NOVELA (capítulo VII). Hoy: «Elías».

9.00 TELEDIARIO.

9.30 EL CINE.

CICLO GARY GRANT. Hoy: «El colorido y la memoria» (1947).

Director: Irving Reis. Intérpretes: Gary Grant, Myrna Loy y Shirley Temple.

Un profesor de arte, del que se enamora una adolescente, termina a su vez enamorado de la hermana de la muchacha, que es una mujer, tras una serie de múltiples incidentes.

«Oscar» 1947 al mejor guión.

11.30 LA ULTIMA PALABRA. Hoy: «La pequeña guerra civil de Barbastró».

11.40 VEINTICUATRO HORAS. Hoy: Despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA

8.00 CARTA DE AJUSTE: Víctimas españolas del siglo XVI.

8.30 Presentación y avances.

8.35 MAS LEJOS!

9.30 TELEDIARIO 2.

9.55 PATRULLA JUVENIL.

Hoy: «Elías». La hermana de un amigo del capitán llega en avión. Minutos después del desembarco estalla una bomba en una de sus maletas.

El mecanismo del artefacto estaba calculado para que hiciera explosión durante el vuelo.

10.35 LLAMADA.

11.45 A VISTA DE PAJARO.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.00 Última imagen.

12.0







# entretenimientos

## SESUDAS REFLEXIONES

EL NUEVO CABRINANA

En el nuevo código del honor de Cabrinana, y al objeto de mitigar el rigor de los duelos, se hace obligatorio que cada contendiente lleve en la mano izquierda un trozo de pan. La justificación es ésta: los duelos con pan son menos.

GRAMATICA PARDA

La parte de la Gramática más en boga durante las horas de comer es la Sin... taxis.

DICHO POPULAR

Oído en el Rastro: «Este tío tiene más cara que un vagón de icosaedros.»

SARCASMO

El médico le dijo al pluriempleado: «Repose usted mucho, no trabaje demasiado, haga la siesta y, sobre todo, relájese, relájese...»

## SALTO DE CABALLO

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

Número 206

1	CO	NAL	LA	TOS	NA
CE	SA	RO	DA	DES	
GUIR	ES	25	DAD.	DE	ES
SEN	NE	BI	TRE	DE	
OS	ZA;	IN	LA	SA	

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUM. 206

«Corona de sabiduría es la destreza; guiraldada de insensatos es la necedad.» (Biblia)

FRED BASSET  
por GRAHAM

1971



¿ESTÁ DURMIENDO PROFUNDAMENTE O SÓLO DORMITANDO? ENSEGUIDA SALDRÉ DE DUDAS.



## HOROSCOPO para hoy



ARIES

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Si desea ser feliz no ambicione tanto en la vida; contéñese con lo que tiene.  
**AMOR.**—Reaccione ahora que todavía está a tiempo y pida perdón; mañana sería demasiado tarde.



TAURO

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—Ciertamente aspirará de usted que actúe de forma enérgica y urgente; no tenga miedo de tomar una decisión demasiado tajante.  
**AMOR.**—Es mejor que aguarde unos días antes de exponer sus sentimientos.



GEMINIS

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Debería ser más previsor; de ese modo no se llevaría luego desagradables sorpresas.  
**AMOR.**—Sea consciente de sus actos y no obre de forma impulsiva.



CANCER

**SALUD.**—Molestia de estómago.  
**TRABAJO.**—No se deje influir por las opiniones de los demás; obre de acuerdo con su criterio.  
**AMOR.**—No se deje dominar por las obsesiones; sea realista y no vea fantasmas donde no los hay.



LEO

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Jornada de gran energía y actividad; su actitud optimista y confiada se contagiará a sus compañeros; juntos podrán conseguir lo que se propongan.  
**AMOR.**—No espere demasiado hoy del amor.



VIRGO

**SALUD.**—Dé a su organismo el descanso que necesita.  
**TRABAJO.**—No se mezcle en ningún asunto poco claro; permánzcase con los ojos bien abiertos y no se deje embaustrar por nadie.  
**AMOR.**—Sea más tolerante.



LIBRA

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Se sentirá en forma excelente para llevar a cabo trabajos de tipo creativo.  
**AMOR.**—La felicidad se presentará ante su puerta; no la deje escapar.



ESCORPION

**SALUD.**—Tenga cuidado con las quemaduras.  
**TRABAJO.**—No abuse de su autoridad; no es buena política ser tan dominante.  
**AMOR.**—Desilusión.



SAGITARIO

**SALUD.**—Excelente.  
**TRABAJO.**—No intervenga en discusiones que no le afectan a usted directamente; no ojaría más que la enemistad de las personas que discuten.  
**AMOR.**—Sentirá asombro al ver que la reacción de la persona amada no le afecta lo más mínimo.



CAPRICORNIO

**SALUD.**—Normal.  
**TRABAJO.**—Aunque el éxito se le resista, búsquelo con tesón.  
**AMOR.**—Compensación en el terreno amoroso a todos sus sinsabores de tipo profesional.



ACUARIO

**SALUD.**—Riesgo de alergia.  
**TRABAJO.**—Su diplomacia y su mano izquierda le ayudarán a resolver cierto problema delicado.  
**AMOR.**—No entregue su corazón a la primera persona que se le presente; medite bien antes de dar una contestación definitiva.



PISCIS

**SALUD.**—Pasable.  
**TRABAJO.**—Sus conocimientos sobre cierta materia que usted creía inútil y carente de sentido práctico le resultarán hoy de extraordinario valor.  
**AMOR.**—No sea tan arisco y reciba con alegría las muestras de cariño de la persona amada.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY.—Serán astutos, inteligentes e intuitivos. Se les arreglarán siempre para salirse con la suya y serán difíciles de convencer con argumentos.

## LAS COPLAS

## ODA A LUCIO MINICIO

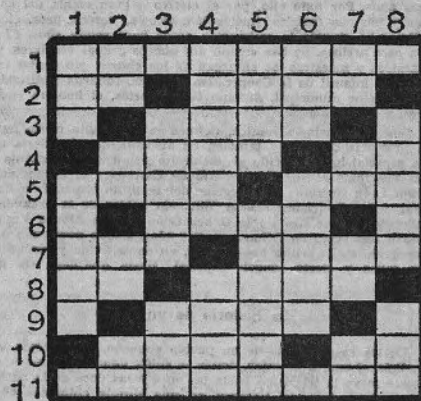
(En excavaciones hechas en la Barcelona romana se ha encontrado una lápida que recuerda que en el siglo II, el ciudadano Lucio Minicio Natal ganó medalla de oro en la Olimpiada como conductor de cuadrigas.)

¡A ti, Lucio Minicio,  
héroe inmortal nacido en Barcelona,  
conductor de cuadrigas casi aladas!  
Tú dejas un resquicio  
a la esperanza que mi mente abona  
de triunfar en futuras olimpiadas.  
Nos faltaba hasta ahora, amigo mío,  
el poso, el sedimento,  
el polvo de la Historia.  
Y al saber ya de ti, surge, cual río  
de aguas fertilizantes, el momento  
de recordar la más antigua gloria  
que en orden deportivo  
conoce el español que hoy está vivo.  
En Historia guerrera  
teníamos siempre, ¡siempre!, por doquiera  
ejemplos que, empezando por Pelayo  
y llegando a los días más recientes,  
¡hacían que de Marte el duro rayo  
fuésemos poseedores competentes!  
¿Y qué decir de Letras y de Artes?  
Siempre por todas partes,  
no hay lector que no tope  
con la gloria de Lope,  
Calderón o Cervantes,  
Y ahora, Minicio amigo,  
surges tú y tu medalla como aporte  
de histórico testigo  
a nuestra antigua gloria en el deporte.  
Per el Este, el Oeste, el Sur y el Norte,  
hoy ¡contámelo contigo!

MAESE PEREZ

## CRUCIGRAMA

NUMERO 209



**HORIZONTALES.**—1: Habitación lacustre.—2: Verbal. Al revés, concejal.—3: Símbolo del nitrógeno. Pequeña ensenada. Consonante. 4: Ciudad fenicia. Nota musical.—5: Interpretad. Individuo de cierta tribu laciana.—6: Orogén. Pueblo de Huehla. Quinientos.—7: Quiérol. Vole'n europeo.—8: Adverbio. Al revés, nombre de un emperador asiático.—9: Punto cardinal. Lo hace la rana.—Símbolo químico. 10: Ciudad cananea que fue tomada por David. Dos.—11: Apellido de un presidente republicano español del siglo pasado.

**VERTICALES.**—1: Alimento. Elogiase. Punto cardinal.—2: Todas las letras de esta columna significan: reina de Halcarnaso, esposa de Mausoleo.—3: Número romano. Atmósfera. Números romanos.—4: Gala, jactancia. Al revés, hábito.—5: Borde de un arma blanca. Cierta hueso humano.—6: Loca. Introducía. Consonante.—7: Todas las letras de esta columna significan: nombre de un poeta cómico latino, nacido en Cartago.—8: Orogén. Mujer ebria. Preposición.

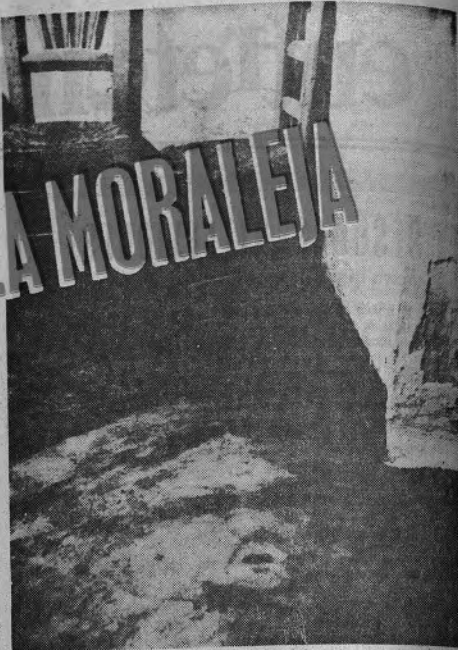
## SOLUCIONES

SOLUCION AL CRUCIGRAMA 209

**HORIZONTALES.**—1: Isóbaras.—2: Sí. Rien.—3: A. Toxo. P. 4: Lema. Fe.—5: Mena. Ois.—6: I. Isas. C.—7: Ana. Sebo.—8: uC. Mori.—9: S. Lora. I.—10: IILD. Oc.—10: Codearse.

**VERTICALES.**—1: Isa. Mias. C.—2: Sile-ne-to.—3: O. Te-nia. Lid.—4: Bromas. Mole.—5: Alka. Asorda.—6: Reo. Osera. R.—7: An-fi-bi-os.—8: S. 7esco. Ice.





# EL ENIGMA "DE LAS CARAS"

«Lo que es de arriba es de arriba. Nadie puede hacer nada». Sentada al calor de la mesa camilla, la madre de Dieguito habla con énfasis mientras acaricia a su hijo de tres años con miedo, como si algo inexplicable estuviese flotando en la lluviosa noche de enero. Mientras, afuera, en la taberna, los hombres beben valdepeñas y comentan «lo de las caras».

Todo empezó en junio del año pasado. Cuando el calor se empieza a dejar sentir sobre los olivares de Jaén y Belmez de la Moraleja, un pueblo pequeño pero con suerte, se preparaba para recibir el verano y los veraneantes, esas familias de Madrid, Ubeda y Linares que dan vida y color al pueblo hasta que, el día 7 de octubre, concluye la feria.

Belmez de la Moraleja, 40 kilómetros al este de la capital de la provincia, entre Jódar y Huelma, tiene 2.500 habitantes y vive en paz, pendiente de la aceituna y de su propia producción industrial. Porque en Belmez hay una fábrica de conservas, una de plásticos y un taller de confección que da trabajo a cien chicas desde hace tres años. Por todo ello, por el cultivo a gran escala del champiñón y por sus frutales (melocotón, ciruela, cereza, pera, etc.), Belmez ha eludido la emigración desde hace veinte años. El lugar «va para arriba». Se han creado dos nuevos grupos escolares, y diez maestros y maestras se encargan de los chicos, sin contar con la rondalla infantil de la Cooperativa Agrícola, fundada y dirigida por el inspector municipal, Antonio Gilón Cortés, el hombre más enardecido del pueblo.

Con todos estos atributos, Belmez se ha ganado cierta fama en la provincia de Jaén y también en Madrid. Además, cierta simpatía especial ha favorecido al pueblecito jiennense, que cuenta entre sus visitantes al director general de Correos y Telecomunicación, señor León Herrera, y al director del Instituto Español de Emigración, señor Rodríguez Acosta. Ello, sin hablar de la asiduidad del fallecido ex Ministro de la Gobernación Camilo Alonso Vega, que estuvo tres veces en Belmez en diez años, siendo nombrado Alcalde honorario de la villa. Prosperidad, en suma, vida y ambiente en las calles y cierto «ángel» especial. Hasta que llegó «lo de las caras».

## La historia de un fogón

En las casas viejas de un pueblo pequeño, las cocinas son el tradicional cuarto de estar, donde se guisa, donde se habla y, ahora, donde se ve la televisión hasta las once o las doce de la noche. En las cocinas, fogones. Fogones en una «simple» chimenea con una «peana» o superficie elevada de piedra o cemento, donde se enciende la leña y sobre la que se cocinan los alimentos.

La casa número cinco de la calle Rodríguez Acosta, de Belmez de Moraleja, no es una excepción. Su actual inquilino vive en ella desde hace sesenta y ocho años, y la cocina, el fogón y la peana han sido siempre los mismos. Mejor dicho, siempre no. Lo fueron hasta el mes de junio del año pasado, cuando sobre la peana y en su borde izquierdo una extraña mancha empezó a dibujarse sin nada que lo justificara. La mancha creció, sus tonos grises empezaron a aclararse y un rostro humano se dibujó lentamente en la piedra.

La noticia se extendió por el lugar y trascendió más allá de las aljamas, llevando hacia la casa de Belmez curiosos y más curiosos. La «cara», un dibujo casi perfecto del más precioso arte bizantino, era para muchos de un gran parecido con la Santa Faz de la capital de la provincia, la imagen del rostro de Cristo estampada en el paño de la Verónica. La curiosidad y el deseo de aclarar el misterio hicieron que la piedra fuese destruida por los visitantes, desapareciendo así «aquello».

El misterio, sin embargo, no había concluido, porque días más tarde, la mancha volvió a aparecer sobre la piedra del fogón y otra «cara», más gruesa y tosca en sus facciones, pero muy parecida en sus rasgos fundamentales, se ofreció de nuevo a los moradores del cinco de Rodríguez Acosta, que esta vez hicieron picar el trozo de piedra que la enmarcaba y la conservaron en la misma cocina, en una hornacina que prepararon en la misma pared del fogón y a la derecha de éste, protegida por un cristal.

Pero entonces, cierta alarma había cundido en el pueblo. El comandante de puesto de la Guardia Civil, el juez, el Alcalde y el párroco se sentían preocupados por lo inexplicable. Se practicó una pequeña excavación y nada, que no fuese piedra, tierra y arcilla, salió a relucir. Pero, inmediatamente, otra nueva cara apareció en la piedra colocada como fogón, esta vez casi sin dibujarse apenas.

El asombro, el estupor de los primeros días había ya pasado y se hacía imprescindible una mínima investigación. La vecindad de la antigua parroquia de Nuestra Señora de la Paz (reconstruida en 1966 e inaugurada por el entonces Ministro de la Gobernación, señor Alonso Vega) hacía suponer la existencia de cadáveres, osamentas o restos humanos. Un pozo de hasta 2,80 metros de profundidad, de un metro de ancho y dos de largo, fue excavado bajo el fogón, ante la atenta mirada del jefe de Servicios del Ayuntamiento, especialmente designado para el caso.



Arriba y de izquierda a derecha, puede observarse la primera «cara», que aunque fue destruida, se conserva su fotografía. La última «cara» ha vuelto a aparecer sobre el fogón en posición transversal con respecto a la primera y sobre el cemento. En esta foto aparecen los dueños de la casa, Juan Pereira Sánchez y su mujer, María.

El resultado de la excavación fue el mismo que en la anterior, por lo que a la composición del terreno se refiere, pero aparecieron algunos pequeños fragmentos de huesos humanos, procedentes de antiguas exhumaciones en la vecina parroquia. El dato más importante es que a esa profundidad existe una sólida pared de roca. No había necesidad, por tanto, de continuar en la perforación. Se llenó con la tierra extraída el agujero y se echó encima cemento. Esta vez, todo parecía definitivamente zanjado.

## EL SILENCIO IMPOSIBLE

Mientras el curioso proceso iba teniendo lugar, la noticia de su existencia se propagaba, primero a escala provincial y, más tarde, de forma regional. Pero nunca saltó al dominio de lo nacional. Todo el pueblo seguía la tónica de «esperar y ver», y sólo un diario de Granada había reflejado el tema en sus páginas, dando casi por sentado que se trataba de una superchería clarísima.

Tras la excavación del pozo, el silencio se hizo imposible. El Alcalde de Belmez se dirigió nuevamente al Gobernador Civil, rogándole que se interesara en el asunto y pidiendo que algunos expertos investigaran la naturaleza de «las caras». Un cierto interés flotaba en el ambiente y el propio Gobernador visitó la ya célebre casa. Unas profesoras de Arte de Granada visitaron también Belmez sin sacar nada en limpio, aunque expusieron su certeza de que no se trataba de pinturas.

Y así llegamos al mes de diciembre pasado. Sobre la última excavación se ha colocado cemento y sobre éste cemento, una nueva mancha comienza a dibujarse. Lentamente, el «visaje» de un hombre se perfila y otra «cara», la cuarta, incrementa el extraño patrimonio de Belmez. Esta es bastante nítida, algo más gruesa que la primitiva (verdadero Pantocrator del que sólo hay fotografías) y más grande. Pero —novedad!—, la «cara» no aparece esta vez sola, otra diminuta, de unos ocho centímetros de diámetro, se dibuja encima de su frente. Y otras manchas pequeñas, dos de ellas con cierta forma humana, se dibujan poco a poco.

## LOS DUEÑOS DE LA CASA

Juan tiene setenta y seis años y muchas arrugas. Juan tiene la espalda doblada por los fríos vientos serranos, por el pastoreo practicado durante toda su vida y por esos setenta y seis años. Juan se ha casado dos veces y le dice, así, de entrada, que es un analfabeto, un «pobretico», y que no sabe nada. Pero a Juan le brillan con ironía los ojos mientras te mira parapetado tras la mesa camilla, tras el apetecible braserito, y sabe decirte que sus bisabuelos provienen de Potevil y de ahí su apellido: Pereira. Claro que Gilón, el «hombre más enterado del pueblo» (que para eso es inspector municipal), aclara en seguida, que Pereira es un apellido muy corriente por aquella comarca.

Juan Pereira Sánchez vive en el 5 de Rodríguez Acosta. Lo ha hecho durante sesenta y ocho años y parece a gusto allí. En esa casa vivió su primera mujer y a ella llevó, al casarse por segunda vez, a María, su actual esposa. María, cincuentenaria, y su hijo Miguel, de veintiséis años, son los otros dos miembros de la reducida familia. Miguel, que continúa la tradición laboral ocupándose del ganado, estudia por las noches. Quiere hacerse guardia civil.

Juan y María son cordiales, aunque desconfiados, porque ya les han dado bastante lata. Las invasiones del hogar son continuas,

## INTERES Y CURIOSIDAD POPULAR ANTE UNA INCOGNITA QUE NO SE DESPEJA

Hoy mismo, por la mañana, han estado dos periodistas de Granada, y por la tarde, un grupo de personas enviadas desde la capital por el Gobernador Civil. María, que padece del corazón, se asusta un poco cuando oye el sonido del fotómetro. Le han hablado muy por encima de utilizar un contador Geiger, y no quiere ni oír hablar del «aparato», que hace un ruido y que luego no se puede vivir ya en la casa. Gilón, el sonriente municipal, la tranquiliza: «Que no pasa nada, María! Que han estado hablando con el señor Alcalde». María, pese a todo, sale a buscar al juez, porque éste le ha dicho que no deja sacar a nadie fotografías sin antes avisarle.

Pero, en cambio, si hay fotografías encima de la mesa, en la cocina. Son las de la primera «cara», reproducidas a tamaño de mitad de una postal. Se venden a diez pesetas, como un recuerdo. En un marco, sobre una de las repisas a la izquierda del fogón, la misma fotografía ampliada. Toda la pieza se ha convertido en un pequeño museo, en el que Juan, sonriente, conoce por primera vez la comunicación con otras personas; donde se siente divertido y a gusto.

Por el contrario, cuando María vuelve, sin el juez («No estaba en casa»), su semblante es triste, mortificado. Ya le ha pedido al Alcalde que le facilite otra vivienda, que quiere marcharse. Realmente no puede resultar tranquilizador permanecer horas, días y meses junto a un misterio indecifrabable. «Sí, claro que he probado a quitar las «caras», pero ni con gasolina ha salido». Ahora, el matrimonio parece habituado a la situación; su vida sigue la rutina normal, siempre que les dejan las visitas, y algo de calma parece haberse adueñado de la casa.

## EL IMPACTO EN EL PUEBLO

Esta calma, sin embargo, no es compartida por los habitantes de Belmez, que esperan, sin saber exactamente qué al principio, la novedad sorprenda y alarmara. Más tarde, todos se acostumbraron y agradecieron a la Providencia este regalo que les permitía ser conocidos y que mayor vida se reflejase en el pueblo.

Hoy, sin embargo, el silencio y las evasivas reinan entre todos. Nadie se atreve a decirlo, pero reina sobre toda la población una palabra impronunciable: «milagro». El párroco, el joven sacerdote (no llega a treinta años), Antonio Molina Contreras, ha explicado claramente que hay que desear una hipótesis. En los primeros meses se declaró abiertamente en contra del fenómeno y sugirió a sus fieles que no fuesen a conocerlo. Más tarde lo calificó como algo absolutamente natural y curioso, y se abstuvo de pronunciarse en sentido alguno. Era la única decisión lógica.

Para el Alcalde, Manuel Rodríguez Rivas, un maestro de escuela, «lo de las caras» es un problema. «He hablado varias veces con las autoridades provinciales y con algunas personas de Madrid, pero no ha habido análisis, ni recogidas de muestras, ni pronunciamiento de ningún tipo. Y el asunto es de lo más raro. Ya ha visto usted que no es pintura, que sale de dentro afuera. En fin, qué voy a hacer yo?».

Evitar la preocupación de sus administrados y aclarar el misterio no son las únicas preocupaciones del Alcalde, que además debe evitar las sospechas de «trampas» de los vecinos municheros. «Estoy atado de pies y manos. Si accedo a dar a los dueños de la casa otra vivienda y clausuro aquella, todo el mundo dirá que era algo preparado. Por otra parte, no puedo intervenir sin el consentimiento de los dueños. Además, la señora de Pereira está algo enferma y esto hace que no se pueda presionar en modo alguno sobre la situación. Ahora he pedido de nuevo al Gobernador que tome medidas rápidas. No puedo hacer más que esperar».

Mientras espera, el Alcalde está convencido (esto es lo que afirma) de que el pueblo está tranquilo y todo el mundo se ha acostumbrado a «lo de las caras». Pero no es así. Si no puede haberse de alarma, tampoco de tranquilidad. En el ambiente flota la creencia en lo sobrenatural, pues se descarta el fraude por casi todas las opiniones. «Lo mejor sería darles otra casa y hacer allí una ermita».

Ya está! En cuanto se haya diez minutos con alguien salta la idea de milagro, santo y ermita. Pero nadie pronunciará alguna de esas palabras. Sólo la madre de Dieguito habla de «callá arriba». Mientras tanto, pocas son las casas del pueblo en las que ya no hay una foto de... «la cara».

Gonzalo PADRON  
(Enviado especial de Pyres)